

Schweizerische Nationalbank
Bankenstatistisches Monatsheft

Banque nationale suisse
Bulletin mensuel de statistiques bancaires

November	11/2007	18. Jahrgang
Novembre		18 ^e année

Herausgeberin

Schweizerische Nationalbank
Statistik
Postfach
CH-8022 Zürich

Auskunft

publications@snb.ch

Abonnemente, Einzel Exemplare und Adressänderungen

Statistisches Monatsheft inklusive *Bankenstatistisches Monatsheft*
Schweizerische Nationalbank, Bibliothek, Postfach, CH-8022 Zürich
Telefon: +41 44 631 32 84, Telefax +41 44 631 81 14
E-Mail: library@snb.ch

Preis

Der Abonnementspreis für das *Statistische Monatsheft* inklusive das *Bankenstatistische Monatsheft* beträgt pro Jahr Fr. 40.– (inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland.

Publikationstermine

Die Hefte werden jeweils Ende Monat (*Statistisches Monatsheft*) bzw. Ende Quartal (*Bankenstatistisches Monatsheft*) versandt. Die Publikationstermine auf dem Internet sind ersichtlich unter www.snb.ch, *Medien*, *Terminkalender*.

Internet

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind im Internet verfügbar unter www.snb.ch, *Statistiken*, *Statistische Publikationen*.

Copyright

Nachdruck und Verwendung von Zahlen unter Quellenangabe gestattet.

Druck

Fotorotar AG, CH-8132 Egg/ZH.

Editeur

Banque nationale suisse
Statistique
Case postale
CH-8022 Zurich

Renseignements

publications@snb.ch

Abonnements, exemplaires isolés et changements d'adresse

Bulletin mensuel de statistiques économiques et *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*
Banque nationale suisse, Bibliothèque, Case postale, CH-8022 Zurich
Téléphone +41 44 631 32 84, téléfax +41 44 631 81 14
Adresse e-mail: library@snb.ch

Prix

Le prix de l'abonnement au *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, qui inclut le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, est de fr. 40.– (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de fr. 80.– pour l'étranger.

Dates de publication

Les bulletins sont envoyés en fin de mois (*Bulletin mensuel de statistiques économiques*) ou de trimestre (*Bulletin mensuel de statistiques bancaires*). Les dates de publication sont indiquées sous www.snb.ch, *Médias*, *Calendrier*.

Internet

Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées sur Internet sous www.snb.ch, *Statistiques*, *Publication de données statistiques*.

Copyright

Reproduction et utilisation des chiffres autorisées avec indication de la source.

Impression

Fotorotar AG, CH-8132 Egg/ZH.

Inhaltsverzeichnis

Seite	Tabelle
	Textteil
	Erläuterungen zum Bankenstatistischen Monatsheft
7	1. Abgrenzungen
8	2. Rechtsgrundlagen
8	3. Rechnungslegungsvorschriften
9	4. Erhebungen
9	5. Zeitliche Vergleichbarkeit der Daten
10	6. Publikation im Internet
10	7. Internetadressen
11	Zuordnung der Länder nach Ländergruppen in der Eurodevisenstatistik
	Tabellenteil
19	Zeichenerklärungen und Erläuterungen
	1 Monatsbilanzen
	Erhebungsstufe: Unternehmung
22	1A Aktiven gegenüber dem In- und Ausland
30	1B Passiven gegenüber dem In- und Ausland
36	1C Aktiven gegenüber dem Inland
44	1D Passiven gegenüber dem Inland
50	1E Aktiven gegenüber dem Ausland
58	1F Passiven gegenüber dem Ausland
64	1G Details zu Aktiven
70	1H Details zu Passiven
Internet	1Ia Bilanzierte nicht-monetäre Forderungen und Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften
	2 Treuhandgeschäfte
	Erhebungsstufe: Unternehmung
78	2A Total
79	2B Gegenüber dem Inland
80	2C Gegenüber dem Ausland
	Erhebungsstufe: Bankstelle
81	2D Total
82	2E Gegenüber dem Inland
83	2F Gegenüber dem Ausland
	3 Kreditvolumenstatistik
	Erhebungsstufe: Bankstelle
86	3A In- und Ausland
88	3B Inland nach Sektoren bzw. Branchen
Internet	3Ca Inland, an Unternehmungen nach Betriebsgrössen und Kreditarten
Internet	3Cb Inland, an Unternehmungen nach Betriebsgrössen und Sektoren bzw. Branchen
	4 Eurodevisenstatistik
	Erhebungsstufe: Bankstelle
Internet	4Aa Eurodevisenstatistik
91	Stichwortverzeichnis

Table des matières

Page	Tableau
	Commentaire
	Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques
13	1. Délimitations
14	2. Fondements juridiques
14	3. Dispositions régissant l'établissement des comptes
15	4. Enquêtes
15	5. Remarque sur les séries chronologiques
16	6. Publication sur Internet
16	7. Adresses Internet
17	Liste des pays répartis par groupes pour la statistique des euro-monnaies
	Tableaux
19	Explication des signes et remarques
	1 Bilans mensuels
	Périmètre de consolidation: entreprise
22	1A Actifs en comptes suisses et étrangers
30	1B Passifs en comptes suisses et étrangers
36	1C Actifs en comptes suisses
44	1D Passifs en comptes suisses
50	1E Actifs en comptes étrangers
58	1F Passifs en comptes étrangers
64	1G Détails des actifs
70	1H Détails des passifs
Internet	1Ia Créances et engagements non monétaires résultant de prêts et pensions de titres et portés au bilan
	2 Opérations fiduciaires
	Périmètre de consolidation: entreprise
78	2A Total
79	2B En comptes suisses
80	2C En comptes étrangers
	Périmètre de consolidation: comptoir
81	2D Total
82	2E En comptes suisses
83	2F En comptes étrangers
	3 Statistique sur l'encours des crédits
	Périmètre de consolidation: comptoir
86	3A En comptes suisses et étrangers
88	3B En comptes suisses, par secteurs et branches
Internet	3Ca En comptes suisses, aux entreprises selon leur taille et le genre de crédit
Internet	3Cb En comptes suisses, aux entreprises selon leur taille, le secteur et la branche
	4 Statistique des euro-monnaies
	Périmètre de consolidation: comptoir
Internet	4Aa Statistique des euro-monnaies
93	Index alphabétique

1. Abgrenzungen

Als Banken gelten Unternehmen,

- die hauptsächlich im Finanzbereich tätig sind,
- die ihre Mittel durch das Entgegennehmen von Publikumseinlagen oder die Refinanzierung bei mehreren Banken, die nicht massgeblich an ihnen beteiligt sind, beschaffen und
- die ihre Mittel zur Finanzierung einer unbestimmten Zahl von Personen oder Unternehmen verwenden, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden.¹

Banken

Die Auskunftspflicht beschränkt sich auf Banken (siehe auch Abschnitt 1, *Banken*). Die auskunftspflichtigen Banken sind grundsätzlich rechtlich selbständige Unternehmen, können aber auch die Form einer rechtlich unselbständigen Filiale haben.

Auskunftspflichtige Institute

Die SNB bestimmt die für die jeweilige Statistik auskunftspflichtigen Banken anhand von geografischen und ökonomischen Kriterien. Sie führt eine Vollerhebung durch, sofern die Daten, die mit einer Teilerhebung gewonnen werden können, nicht repräsentativ und aussagekräftig sind.² Die hier publizierten Statistiken basieren indessen immer auf Teilerhebungen.

Die Meldepflicht beschränkt sich auf Banken mit Standort im Inland. Für Statistiken, die den Franken-Währungsraum betreffen (die ausführliche Monatsbilanz und die Eurodevisenstatistik), werden die Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein gleichermassen zum Inland gezählt. Bei Statistiken, die den schweizerischen Bankensektor beschreiben (die Kreditvolumenstatistik), gehören dagegen lediglich die Banken mit Standort in der Schweiz zum Inland (siehe auch Abschnitt 2, *Währungsvertrag zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein*).

Geografische Kriterien

Genauere Angaben zu den ökonomischen Kriterien sind im Abschnitt 4, *Erhebungen*, zu finden.

Ökonomische Kriterien

Die Schweizerische Nationalbank unterscheidet die drei Erhebungsstufen *Bankstelle*, *Unternehmung* und *Konzern*. Zu jeder dieser Erhebungsstufen gehört eine bestimmte Menge so genannter Geschäftsstellen, deren Geschäfte durch das auskunftspflichtige Institut gemeldet werden.

Erhebungsstufen

Als Geschäftsstellen gelten Sitze, Tochtergesellschaften und Filialen. Mit Filialen sind alle rechtlich unselbständigen Geschäftsstellen gemeint. Dazu zählen Zweigniederlassungen, Agenturen oder Vertretungen im Sinne des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen (Bankengesetz, BankG)³, insbesondere auch Einnehmereien und Depositenkassen. Die Tochtergesellschaften sind rechtlich selbständige Banken.

- Die Erhebungsstufe **Bankstelle** umfasst alle Geschäftsstellen im Inland (siehe auch Abschnitt 1, *Geografische Kriterien*). Dazu gehören auch nach ausländischem Recht organisierte Zweigniederlassungen und Agenturen im Inland. Nach ausländischem Recht organisierte Vertretungen im Inland werden dagegen nur erfasst, wenn sie einer dieser Zweigniederlassungen angehören.
- Zur Erhebungsstufe **Unternehmung** gehören die Geschäftsstellen der Erhebungsstufe **Bankstelle** sowie deren Filialen im Ausland.
- Die Erhebungsstufe **Konzern** umfasst die Geschäftsstellen der Erhebungsstufe *Unternehmung* sowie deren Tochtergesellschaften im Ausland.
- Auf der Erhebungsstufe **Bankstelle** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen im Inland.
- Auf der Erhebungsstufe **Unternehmung** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen im In- und Ausland.
- Auf der Erhebungsstufe **Konzern** meldet jede auskunftspflichtige Bank ihre eigenen Geschäfte konsolidiert mit denjenigen ihrer Filialen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland. Tochtergesellschaften im Inland sind auf der Erhebungsstufe *Konzern* nicht mehr selbst meldepflichtig.

Abgrenzungen der Erhebungsstufen

Konsolidierung

¹ SR 952.02: Verordnung über die Banken und Sparkassen (Bankenverordnung, BankV), insbesondere Art. 2a.

² SR 951.131: Verordnung zum Bundesgesetz über die Schweizerische Nationalbank (Nationalbankverordnung, NBV), insbesondere Art. 4 ff.

³ SR 952.0. Siehe auch SR 952.111: Verordnung über die ausländischen Banken in der Schweiz (Auslandbankenverordnung ABV).

In einigen Tabellen wird zwischen Bilanz- und Ausserbilanzpositionen im In- und Ausland unterschieden. Als Unterscheidungsmerkmal dient grundsätzlich das Domizilprinzip, also der Geschäfts- oder Wohnsitz des Gläubigers, des Schuldners oder – bei Wertpapieren – des Emittenten. Besondere Kriterien gelten jedoch für:

- Forderungen und Verpflichtungen aus dem Interbankgeschäft gegenüber Filialen ausländischer Banken in der Schweiz: Sie zählen zum Inland.
- Noten und Münzen: Die Zurechnung erfolgt nach dem Standort der Noten und Münzen.
- Hypothekarisch gedeckte Forderungen gegenüber Kunden: Massgebend ist der Standort des Pfandobjekts.
- Liegenschaften: Die Zuteilung erfolgt nach dem Standort der Liegenschaft.

In diesem Zusammenhang zählt das Fürstentum Liechtenstein immer zum Inland.

2. Rechtsgrundlagen

Gemäss Art. 14 Abs. 1 des Bundesgesetzes über die Schweizerische Nationalbank (Nationalbankgesetz, NBG)⁴ kann die Nationalbank zur Wahrnehmung ihrer gesetzlichen Aufgaben und zur Beobachtung der Entwicklung auf den Finanzmärkten die dazu erforderlichen statistischen Daten erheben. Die Nationalbank legt in der Nationalbankverordnung⁵ fest, welche Angaben in welchem zeitlichen Abstand geliefert werden müssen (Art. 15 Abs. 3 NBG).

Die Nationalbank hat über die erhobenen Daten das Geheimnis zu wahren (Art. 16 Abs. 1 NBG). Sie veröffentlicht die erhobenen Daten in Form von Statistiken. Zur Wahrung der Geheimhaltung werden die Daten zusammengefasst (Art. 16 Abs. 2 NBG).

Aufgrund des Währungsvertrags zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein⁶ kann die Nationalbank von den liechtensteinischen Banken die gleichen statistischen Angaben verlangen wie von den Banken in der Schweiz. Die Angaben der liechtensteinischen Banken dürfen in den veröffentlichten Statistiken nicht gesondert ausgewiesen werden. Sie sind im Aggregat *Alle Banken* enthalten.

Die SNB beansprucht dieses Recht für Erhebungen, die den gemeinsamen Währungsraum betreffen (siehe auch Abschnitt 1, *Geografische Kriterien*).

3. Rechnungslegungsvorschriften

Die Monatsbilanzen der Banken sind die wichtigste Datengrundlage dieser Publikation. Die Banken haben bei der Erstellung der Monatsbilanzen die in Art. 24 BankV festgehaltenen Grundsätze zu befolgen. Deren Auslegung ist Sache der Eidgenössischen Bankenkommission und wird von dieser in den Richtlinien zu den Rechnungslegungsvorschriften (RRV-EBK)⁷ veröffentlicht. Entsprechend werden auch in dieser Publikation die Gliederung und die Terminologie der relevanten Gesetze, Verordnungen und Richtlinien übernommen.

Im Februar 1995 wurde die Gliederung des Jahresabschlusses in der Bankenverordnung neu festgelegt. Die Banken mussten diese detailliertere Mindestgliederung bis spätestens Ende 1996 übernehmen. Die neuen Angaben konnten grösstenteils mit den alten Werten verknüpft werden und können daher als durchgehende Zeitreihen publiziert werden. In einzelnen Fällen ist ein Vergleich mit früheren Jahren jedoch nicht möglich. In diesen Fällen werden nur Daten ab Dezember 1996 veröffentlicht.

⁴ SR 951.11

⁵ Insbesondere Art. 5 NBV und der Anhang zur Nationalbankverordnung.

⁶ SR 0.951.951.4

⁷ Vgl. dazu auch die entsprechenden Rundschreiben der EBK unter www.ebk.ch.

4. Erhebungen

Inhalt der Erhebung: Gemeldet werden die detaillierten Bilanzpositionen sowie die Treuhandgeschäfte. Die Erhebung der Bilanzpositionen richtet sich sowohl in der Gliederung als auch in der Terminologie nach den RRV-EBK. Banken, welche nicht-monetäre Forderungen und Verpflichtungen aus dem Leih- und Repogeschäft in der Bilanz verbuchen, weisen diese zusätzlich separat aus. Die Positionen werden nach Währungen und nach dem Domizil der Kunden (In- und Ausland) unterteilt.

**Ausführliche
Monatsbilanz**

Erhebungsstufe: *Bankstelle oder Unternehmung*

Auskunftspflichtige Institute: Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein, deren Total aus Bilanzsumme und Treuhandgeschäften 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Periodizität: Monatlich

Bemerkungen: Bezüglich der Revision der Mindestgliederung und deren Auswirkung auf die Erhebung sei auf den Abschnitt 3, *Rechnungslegungsvorschriften*, verwiesen.

Inhalt der Erhebung: Gemeldet werden Informationen zur Kreditfähigkeit (Limiten, Benützung, Rückstellungen, Abschreibungen) der Banken. Die Kredite werden gegliedert nach Kreditarten (Baukredite [Allgemeiner Wohnungsbau, Einfamilienhäuser, Übriger Hoch- und Tiefbau], Hypothekarforderungen, Übrige Kredite), nach volkswirtschaftlichen Sektoren und ausgewählten Wirtschaftsbranchen der Kreditnehmer, nach Sitz oder Wohnsitz der Kreditnehmer (In- und Ausland) sowie nach der Betriebsgrösse des Kreditnehmers (1–9 Mitarbeiter, 10–49 Mitarbeiter, 50–249 Mitarbeiter, mehr als 250 Mitarbeiter).

Kreditvolumenstatistik

Erhebungsstufe: *Bankstelle*

Auskunftspflichtige Institute: Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz, deren In- und Auslandskredite mindestens 280 Millionen Franken aufweisen.

Periodizität: Monatlich

Bemerkungen: 1997 wurde die Branchengliederung der NOGA 1995⁸ integriert. Die Aufteilung der Kredite nach Betriebsgrösse der Kreditnehmer wurde im Januar 2002 eingeführt.

Inhalt der Erhebung: Gemeldet werden Forderungen und Verpflichtungen sowie Treuhandgeschäfte des inländischen Bankensektors gegenüber dem Ausland. Die Positionen werden nach Ländern, Währungen und Sektoren (Banken / Nicht-Banken) unterteilt.

Eurodevisenstatistik

Erhebungsstufe: *Bankstelle*

Auskunftspflichtige Institute: Meldepflichtig sind Banken mit Standort in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein, deren Auslandsaktiven und -passiven eine Milliarde Franken übersteigen.

Periodizität: Vierteljährlich

Bemerkungen: Die Eurodevisenstatistik wird in Zusammenarbeit mit der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ) durchgeführt.

Im März 2007 wurde der Länderkatalog auf die BIZ Länderdefinition umgestellt. Diese Umstellung hat Auswirkungen auf die Aggregate der Ländergruppen wie auch auf Daten einzelner Länder. Insbesondere die Daten zu Frankreich sind durch die neue Definition betroffen: Frankreich enthält neu auch Französisch-Guayana, Guadeloupe, Martinique, Monaco sowie Réunion. Mayotte, St-Pierre et Miquelon und die französischen Süd- und Antarktisgebiete wurden bereits bisher zu Frankreich gezählt. Die Daten der Eurodevisenstatistik nach der BIZ Länderdefinition sind vor dem ersten Quartal 2004 nicht verfügbar.

5. Zeitliche Vergleichbarkeit der Daten

Anmerkungen zu den wichtigsten methodischen Änderungen in den bankenstatistischen Zeitreihen finden sich neu im Abschnitt 8 der Publikation *Die Banken in der Schweiz*. Die Kommentare beziehen sich auf Reihen jährlicher Periodizität; die Auswirkungen der methodischen Änderungen betreffen aber auch hier publizierte, monatlich Zeitreihen.

⁸ Nomenclature générale des activités économiques, zu finden unter www.bfs.admin.ch

6. Publikation im Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft im Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft erscheint in gedruckter Form einmal pro Quartal. Sämtliche Monatsausgaben sind im Internet unter www.snb.ch zu finden, *Publikationen, Bankenstatistisches Monatsheft*. Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss (Bilanzierte nicht-monetäre Forderungen und Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften und Eurodevisenstatistik). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

Längere Zeitreihen

In den Excel- und Text-Dateien werden längere Zeitreihen publiziert als in der gedruckten Form, sofern die entsprechenden Daten vorhanden sind.

7. Internetadressen

Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ)

www.bis.org

Bundesamt für Statistik (BFS)

www.bfs.admin.ch

Die Bundesbehörden der Schweizerischen Eidgenossenschaft

Systematische Sammlung des Bundesrechts

www.admin.ch/ch/d/sr/sr.html

Eidgenössische Bankenkommission (EBK)

www.ebk.ch

Schweizerische Nationalbank (SNB)

www.snb.ch

Zuordnung der Länder nach Ländergruppen in der Eurodevisenstatistik (4Aa)

BIZ Definition per März 2007

Fortgeschrittene Volkswirtschaften

Andorra, Belgien, Dänemark, Deutschland, Färöer, Finnland, Frankreich, Griechenland, Grönland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, San Marino, Schweden, Slowenien, Spanien, Vatikanstadt, Vereinigtes Königreich. **Europa**

Australien, Japan, Kanada, Neuseeland, Vereinigte Staaten. **Andere**

Offshore-Finanzplätze

Aruba, Bahamas, Bahrain, Barbados, Bermuda, Gibraltar, Guernsey, Hongkong, Insel Man, Jersey, Kaimaninseln, Libanon, Macau, Mauritius, Niederländische Antillen, Panama, Samoa, Singapur, Vanuatu, Westindien (GB).

Aufstrebende Volkswirtschaften

Albanien, Belarus, Bosnien und Herzegowina, Bulgarien, Estland, Kroatien, Lettland, Litauen, Malta, Mazedonien, Moldova, Polen, Rumänien, Russische Föderation, Serbien und Montenegro, Slowakei, Tschechische Republik, Türkei, Ukraine, Ungarn, Zypern, Residual Europa. **Europa**

Argentinien, Belize, Bolivien, Brasilien, Chile, Costa Rica, Dominica, Dominikanische Republik, Ecuador, El Salvador, Falklandinseln, Grenada, Guatemala, Guyana, Haiti, Honduras, Jamaika, Kolumbien, Kuba, Mexiko, Nicaragua, Paraguay, Peru, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Suriname, Trinidad und Tobago, Turks- und Caicosinseln, Uruguay, Venezuela, Residual Lateinamerika und Karibik. **Lateinamerika und Karibik**

Ägypten, Algerien, Angola, Äquatorialguinea, Äthiopien, Benin, Botsuana, Burkina Faso, Burundi, Côte d'Ivoire, Dschibuti, Eritrea, Gabun, Gambia, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Irak, Iran, Israel, Jemen, Jordanien, Kamerun, Kap Verde, Katar, Kenia, Komoren, Kongo (Brazzaville), Kongo (Demokratische Republik (Zaire)), Kuwait, Lesotho, Liberia, Libyen, Madagaskar, Malawi, Mali, Marokko, Mauretanien, Mosambik, Namibia, Niger, Nigeria, Oman, Palästina, Ruanda, Sambia, São Tomé und Príncipe, Saudi-Arabien, Senegal, Seychellen, Sierra Leone, Simbabwe, Somalia, St. Helena, Südafrika, Sudan, Swasiland, Syrien, Tansania, Togo, Tschad, Tunesien, Uganda, Vereinigte Arabische Emirate, Zentralafrikanische Republik, Residual Afrika und Mittlerer Osten. **Afrika und Mittlerer Osten**

Afghanistan, Armenien, Aserbaidschan, Bangladesch, Bhutan, Britisches Übersee-Territorium, Brunei Darussalam, China, Fidschi, Französisch-Polynesien, Georgien, Indien, Indonesien, Kambodscha, Kasachstan, Kirgisistan, Kiribati, Laos, Malaysia, Malediven, Marshallinseln, Mongolei, Myanmar, Nauru, Nepal, Neukaledonien, Nordkorea, Pakistan, Palau, Papua-Neuguinea, Philippinen, Salomonen, Sri Lanka, Südkorea, Tadschikistan, Taiwan (China), Thailand, Timor-Leste, Tonga, Turkmenistan, Tuvalu, US Pazifische Inseln, Usbekistan, Vietnam, Wallis und Futuna, Residual Asien und Pazifik. **Asien und Pazifik**

Nicht aufgliederbar

1. Délimitations

On entend par banques les entreprises qui

- sont actives principalement dans le secteur financier,
- se procurent des fonds en acceptant des dépôts du public ou en se refinançant auprès de plusieurs banques ne participant pas de manière notable à leur capital, et
- utilisent leurs fonds pour financer un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique¹.

Banques

L'obligation de fournir des données s'applique aux banques (voir *Banques* ci-dessus). Les banques tenues de fournir des données sont généralement des établissements juridiquement indépendants, mais peuvent avoir également la forme de succursales juridiquement dépendantes.

Etablissements tenus de fournir des données

Pour chaque enquête ou statistique, la Banque nationale définit à l'aide de critères géographiques et économiques le cercle des établissements tenus de fournir des données. Elle mène une enquête exhaustive si les données tirées d'une enquête partielle ne sont ni représentatives ni pertinentes². Toutes les données publiées dans le présent Bulletin reposent cependant sur des enquêtes partielles.

Les banques établies en Suisse sont tenues de fournir des données. Pour les statistiques concernant la zone monétaire du franc suisse (bilans mensuels détaillés et statistique des euro-monnaies), des données sont demandées non seulement aux banques sur le territoire suisse, mais aussi à celles qui sont sur le territoire de la Principauté de Liechtenstein. Pour les statistiques décrivant le secteur bancaire suisse (statistique sur l'encours des crédits), les banques en Suisse sont prises au sens strict du territoire suisse (voir section 2, *Accord monétaire entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein*).

Critères géographiques

Des précisions à ce sujet figurent sous *Enquêtes* (voir section 4 ci-après).

Critères économiques

La Banque nationale suisse distingue trois périmètres de consolidation, à savoir les niveaux *comptoir*, *entreprise* et *groupe*. Chaque périmètre de consolidation correspond à un cercle défini de comptoirs dont les opérations sont prises en compte par l'établissement tenu de fournir des données.

Périmètres de consolidation

On entend par comptoirs les sièges, filiales et succursales. Les succursales englobent tous les comptoirs juridiquement dépendants, donc également les agences et les représentations au sens de la loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne (loi sur les banques, LB)³, mais aussi les bureaux de recettes, caisses de dépôts, etc. Les filiales sont des banques juridiquement indépendantes.

- Le périmètre de consolidation **comptoir** porte sur tous les comptoirs en Suisse (voir également section 1, *Critères géographiques*). Il tient compte également des succursales et agences organisées selon le droit étranger en Suisse. Les représentations organisées selon le droit étranger en Suisse ne sont cependant pas prises en considération, à moins qu'elles ne dépendent d'une des succursales susmentionnées.
- Le périmètre de consolidation **entreprise** englobe les comptoirs du périmètre *comptoir* et les succursales à l'étranger.
- Le périmètre de consolidation **groupe** englobe les comptoirs du périmètre *entreprise* et leurs filiales à l'étranger.
- Selon le périmètre de consolidation **comptoir**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales en Suisse.
- Selon le périmètre de consolidation **entreprise**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales en Suisse et à l'étranger.
- Selon le périmètre de consolidation **groupe**, chaque banque appelée à fournir des données transmet les informations portant sur ses propres opérations, consolidées avec celles de ses succursales et de ses filiales en Suisse et à l'étranger. Les filiales en Suisse ne sont pas appelées à fournir elles-mêmes des données pour le périmètre de consolidation *groupe*.

Délimitation des périmètres de consolidation

Consolidation

¹ Art. 2a de l'ordonnance sur les banques et les caisses d'épargne (ordonnance sur les banques, OB); RS 952.02.

² Ordonnance relative à la loi fédérale sur la Banque nationale suisse (ordonnance de la Banque nationale, OBN), en particulier les art. 4ss; RS 951.131.

³ RS 952.0. Voir aussi RS 952.111: Ordonnance concernant les banques étrangères en Suisse (ordonnance sur les banques étrangères, OBE).

Dans plusieurs tableaux, les postes du bilan et les opérations hors bilan sont ventilés en comptes suisses et en comptes étrangers. La ventilation est fondée sur le principe du domicile, le siège ou le domicile du créancier, du débiteur ou, dans le cas des papiers-valeurs, de l'émetteur étant le critère déterminant. Des critères particuliers s'appliquent cependant aux cas suivants:

- créances et engagements découlant d'opérations interbancaires conclues avec des succursales de banques étrangères en Suisse: comptes suisses;
- billets et pièces de monnaie: lieu des billets et pièces de monnaie;
- créances détenues sur la clientèle et garanties par un gage immobilier: lieu du gage;
- immeubles: lieu de l'immeuble.

Les comptes suisses englobent également les positions vis-à-vis des banques et de la clientèle dans la Principauté de Liechtenstein.

2. Fondements juridiques

La Banque nationale peut, en vertu de l'art. 14, al. 1, de la loi qui la régit (loi sur la Banque nationale, LBN)⁴, collecter les données statistiques nécessaires à l'exécution de ses tâches légales et à l'observation de l'évolution des marchés financiers. Conformément à l'art. 15, al. 3, LBN, elle fixe dans une ordonnance la nature de ces données et la fréquence de leur remise⁵.

La Banque nationale est tenue de garder le secret sur les données qu'elle collecte (art. 16, al. 1, LBN). Elle publie les données collectées sous forme de statistiques. Les données sont agrégées de manière à assurer leur confidentialité (art. 16, al. 2, LBN).

Conformément à l'accord monétaire conclu entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein⁶, la Banque nationale peut demander aux banques liechtensteinoises de lui fournir les mêmes données statistiques que celles qu'elle exige des banques suisses. Dans les statistiques publiées, les données des banques liechtensteinoises ne peuvent figurer de façon séparée. Elles entrent dans la composition de l'agrégat *Toutes les banques*.

La BNS fait valoir ce droit pour des enquêtes qui concernent la zone monétaire commune (voir également section 1, *Critères géographiques*).

3. Dispositions régissant l'établissement des comptes

Les bilans mensuels des banques constituent la principale source de données pour la présente publication. Dans l'établissement de leurs bilans mensuels, les banques doivent suivre les principes prévus à l'art. 24 OB. Ceux-ci sont précisés dans les directives de la Commission fédérale des banques sur les dispositions régissant l'établissement des comptes (DEC-CFB)⁷. Dans la présente publication, on reprend la structure et la terminologie qui sont prévues dans les lois, ordonnances et directives déterminantes.

En février 1995, l'ordonnance sur les banques a défini une nouvelle structure pour l'établissement des comptes annuels. Les banques avaient jusqu'à fin 1996 pour se conformer à cette nouvelle structure plus détaillée. La continuité avec les données établies selon les anciennes dispositions a pu être assurée en grande partie, ce qui permet de publier des séries chronologiques continues. Dans quelques cas cependant, des comparaisons avec les années précédentes ne sont pas possibles. Les données ne sont alors publiées qu'à partir de décembre 1996.

⁴ RS 951.11

⁵ Ordonnance relative à la loi fédérale sur la Banque nationale suisse (ordonnance de la Banque nationale, OBN), en particulier l'art. 5 et l'annexe à l'OBN.

⁶ RS 0.951.951.4

⁷ Ces directives sont complétées également par des circulaires de la CFB (voir www.cfb.ch).

4. Enquêtes

Objet de l'enquête: postes du bilan (données détaillées) et opérations fiduciaires. Pour ce qui a trait tant à la structure du bilan qu'à la terminologie, l'enquête sur les postes du bilan se réfère aux DEC-CFB. Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monétaires résultant de prêts et pensions de titres indiquent en outre séparément ces créances et engagements. Les postes sont ventilés selon la monnaie et le domicile des clients (Suisse ou étranger).

Périmètre de consolidation: *comptoir ou entreprise*

Etablissements tenus de fournir des données: banques – établies en Suisse ou dans la Principauté de Liechtenstein – dont la somme du bilan et des affaires fiduciaires excède 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

Fréquence: mensuelle

Remarques: des précisions au sujet de la révision de la structure minimale des comptes et des répercussions que celle-ci a entraînées sur l'enquête figurent dans la section 3 *Dispositions régissant l'établissement des comptes*.

Objet de l'enquête: les banques fournissent des données sur leurs crédits (limites, utilisation, provisions, amortissements); les crédits sont ventilés selon leur catégorie (crédits de construction [bâtiments d'habitation, maisons familiales, autres bâtiments et génie civil], créances hypothécaires, autres crédits), selon le secteur économique et la branche des débiteurs, selon le siège ou le domicile des débiteurs (Suisse ou étranger) et, pour les entreprises débitrices, selon la taille (de 1 à 9 collaborateurs, de 10 à 49 collaborateurs, de 50 à 249 collaborateurs et plus de 250 collaborateurs).

Périmètre de consolidation: *comptoir*

Etablissements tenus de fournir des données: banques établies en Suisse et dont les crédits en comptes suisses et étrangers atteignent au moins 280 millions de francs.

Fréquence: mensuelle

Remarques: depuis 1997, la ventilation par branches est faite selon la NOGA 1995⁸. La ventilation des crédits selon la taille des entreprises débitrices est faite depuis janvier 2002.

Objet de l'enquête: créances et engagements (y compris les opérations fiduciaires) des comptoirs en Suisse des banques vis-à-vis de l'étranger; les données sont ventilées selon le pays, la monnaie et le secteur (secteur bancaire, secteur non bancaire).

Périmètre de consolidation: *comptoir*

Etablissements tenus de fournir des données: banques – établies en Suisse ou dans la Principauté de Liechtenstein – dont les actifs à l'étranger et les passifs envers l'étranger dépassent un milliard de francs.

Fréquence: trimestrielle

Remarques: la statistique des euro-monnaies est dressée en collaboration avec la Banque des Règlements Internationaux (BRI).

En mars 2007, la liste des pays a été adaptée pour tenir compte des définitions fournies par la BRI. Ces adaptations ont des répercussions sur les données concernant des pays et des groupes de pays. Elles influent en particulier sur les données afférentes à la France: ce pays englobe non seulement Mayotte, Saint-Pierre-et-Miquelon et les terres australes et antarctiques françaises, mais aussi, et cela est nouveau, la Guyane française, la Guadeloupe, la Martinique, la principauté de Monaco et la Réunion. Pour la statistique des euro-monnaies, des données établies selon les définitions des pays de la BRI ne sont pas disponibles pour les trimestres antérieurs au premier trimestre de 2004.

5. Remarque sur les séries chronologiques

Des précisions sur les modifications méthodologiques les plus importantes apportées aux séries chronologiques reproduites dans le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires* sont données dans la publication *Les banques suisses* (section 8). Les commentaires se rapportent aux séries chronologiques annuelles; les modifications méthodologiques influent toutefois également sur les séries chronologiques mensuelles figurant dans la présente publication.

Bilan mensuel détaillé

Statistique sur l'encours des crédits

Statistique des euro-monnaies

⁸ Nomenclature générale des activités économiques (voir www.bfs.admin.ch).

6. Publication sur Internet

Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires sur Internet

Le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires* paraît sur papier une fois par trimestre. Tous les numéros sont cependant disponibles sur Internet, sous www.snb.ch; *Publications; Bulletin mensuel de statistiques bancaires*. Le site Internet contient en outre des tableaux qui, pour une raison de place, ont été exclus de la version imprimée du Bulletin mensuel de statistiques bancaires (créances et engagements non monétaires résultant de prêts et pensions de titres et portés au bilan ainsi que statistique des euro-monnaies). Dans la table des matières, la mention *Internet* figure, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.

Séries chronologiques longues

Des séries chronologiques plus longues que celles qui sont publiées sur papier sont disponibles dans les formats tableaux et textes, si les données y afférentes existent.

7. Adresses Internet

Autorités fédérales

Recueil systématique du droit fédéral (RS)

www.admin.ch/ch/f/rs/rs.html

Banque des Règlements Internationaux (BRI)

www.bis.org

Banque nationale suisse (BNS)

www.snb.ch

Commission fédérale des banques (CFB)

www.cfb.ch

Office fédéral de la statistique (OFS)

www.bfs.admin.ch

Liste des pays répartis par groupes pour la statistique des euro-monnaies (4Aa)

Selon la définition de la BRI de mars 2007

Economies avancées

Allemagne, Andorre, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Etat de la Cité du Vatican, Féroé (Iles), Finlande, France, Grèce, Groenland, Irlande, Islande, Italie, Luxembourg, Norvège, Pays-Bas, Portugal, Royaume-Uni, Saint-Marin, Slovénie, Suède. **Europe**

Australie, Canada, Etats-Unis, Japon, Nouvelle-Zélande. **Autres**

Places franches

Antilles britanniques, Antilles néerlandaises, Aruba, Bahamas, Bahreïn, Barbade, Bermudes, Caïmans (Iles), Gibraltar, Guernesey, Hong Kong, Ile de Man, Jersey, Liban, Macao, Maurice, Panama, Samoa, Singapour, Vanuatu.

Economies émergentes

Albanie, Bélarus, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Chypre, Croatie, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Macédoine, Malte, Moldova, Pologne, Roumanie, Russie (Fédération de), Serbie-et-Monténégro, Slovaquie, Tchèque (République), Turquie, Ukraine, autres pays d'Europe. **Europe**

Argentine, Belize, Bolivie, Brésil, Chili, Colombie, Costa Rica, Cuba, Dominicaine (République), Dominique, El Salvador, Equateur, Falkland (Iles), Grenade, Guatemala, Guyana, Haïti, Honduras, Jamaïque, Mexique, Nicaragua, Paraguay, Pérou, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les-Grenadines, Suriname, Trinité-et-Tobago, Turks-et-Caïcos (Iles), Uruguay, Venezuela, autres pays d'Amérique latine et des Caraïbes. **Amérique latine et Caraïbes**

Afrique du Sud, Algérie, Angola, Arabie saoudite, Bénin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Cameroun, Cap-Vert, Centrafricaine (République), Comores, Congo (Brazzaville), Congo (République démocratique du (Zaire)), Côte d'Ivoire, Djibouti, Egypte, Emirats arabes unis, Erythrée, Ethiopie, Gabon, Gambie, Ghana, Guinée, Guinée équatoriale, Guinée-Bissau, Iran, Iraq, Israël, Jordanie, Kenya, Koweït, Lesotho, Libéria, Libye, Madagascar, Malawi, Mali, Maroc, Mauritanie, Mozambique, Namibie, Niger, Nigéria, Oman, Ouganda, Qatar, Rwanda, Sainte-Hélène, Sao Tomé-et-Principe, Sénégal, Seychelles, Sierra Leone, Somalie, Soudan, Swaziland, Syrie, Tanzanie, Tchad, Territoire palestinien occupé, Togo, Tunisie, Yémen, Zambie, Zimbabwe, autres pays d'Afrique et du Moyen-Orient. **Afrique et Moyen-Orient**

Afghanistan, Arménie, Azerbaïdjan, Bangladesh, Bhoutan, Brunei Darussalam, Cambodge, Chine, Corée du Nord, Corée du Sud, Fidji, Géorgie, Iles américaines du Pacifique, Inde, Indonésie, Kazakhstan, Kirghizistan, Kiribati, Laos, Malaisie, Maldives, Marshall (Iles), Mongolie, Myanmar, Nauru, Népal, Nouvelle-Calédonie, Ouzbékistan, Pakistan, Palaos, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Philippines, Polynésie française, Salomon (Iles), Sri Lanka, Tadjikistan, Taïwan (Chine), Territoires britanniques d'outre-mer, Thaïlande, Timor-Leste, Tonga, Turkménistan, Tuvalu, Vietnam, Wallis-et-Futuna, autres pays d'Asie et du Pacifique. **Asie et Pacifique**

Non attribué

Zeichenerklärungen Explication des signes

0	Kleiner als die Hälfte der verwendeten Zählheit, jedoch mehr als nichts (<i>gerundete Null</i>).	Donnée inférieure à la moitié de l'unité utilisée, mais pas absolument nulle (<i>zéro arrondi</i>).
—	Nichts vorhanden oder eine Veränderungsrate bzw. eine Differenz wurde aus zwei exakt gleich grossen Werten berechnet (<i>echte Null</i>).	Néant (en d'autres termes les établissements concernés n'ont rien annoncé sous ce poste) et différence ou taux de variation calculé à partir de deux données rigoureusement égales (<i>donnée absolument nulle</i>).
.	Zahlenwert unbekannt, vertraulich, nicht sinnvoll, nicht länger erhoben oder keine meldenden Institute oder Stellen (<i>fehlender Wert</i>).	Donnée non connue, confidentielle, non pertinente, plus demandée ou aucun établissement déclarant (<i>donnée manquante</i>).
..	Angabe liegt bei Redaktionsschluss noch nicht vor.	Donnée pas encore disponible à la fin du délai de rédaction.
195	Fettgedruckte Zahlen zeigen Werte, die im vorliegenden Monatsheft erstmals publiziert werden, oder Werte, die gegenüber dem vorangehenden Monatsheft revidiert oder korrigiert werden mussten.	Les chiffres en caractères gras sont des données qui apparaissent pour la première fois dans le Bulletin mensuel ou qui ont fait l'objet d'une révision d'un Bulletin à l'autre.
—	Reihenbruch.	Rupture dans la série.

Erläuterungen Remarques

2000 2000 III 2000 07	Darstellung des Datums Jahr Jahr, Quartal Jahr, Monat	Indication des dates année année, trimestre année, mois
	Rundungsdifferenzen Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Wo solche gerundeten Werte in Berechnungen einfließen (Totale, Saldi, Veränderungsraten, Anteile), können daher Abweichungen von den exakten Werten auftreten.	Différences dans les totaux Les chiffres sont arrondis. Il est possible par conséquent qu'un total, qu'un solde, qu'un taux de variation ou qu'une part ne corresponde pas à ce qui serait obtenu à partir de données non arrondies.
	Auskunft publications@snb.ch	Renseignements publications@snb.ch
	Redaktionsschluss Die Tabellen werden am 10. des Monats abgeschlossen.	Clôture de la rédaction Les tableaux sont mis à jour jusqu'au 10 du mois.

Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft im Internet

Das Bankenstatistische Monatsheft erscheint in gedruckter Form einmal pro Quartal. Sämtliche Monatsausgaben finden Sie im Internet unter www.snb.ch, Rubrik *Publikationen, Bankenstatistisches Monatsheft*. Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss (Bilanzierte nicht-monetäre Forderungen und Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften und Eurodevisenstatistik). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires sur Internet

Le Bulletin mensuel de statistiques bancaires paraît sur papier une fois par trimestre. Tous les numéros sont cependant disponibles sur Internet, sous www.snb.ch; *Publications; Bulletin mensuel de statistiques bancaires*. Le site Internet contient en outre des tableaux qui, pour une raison de place, ont été exclus de la version imprimée du Bulletin mensuel de statistiques bancaires (créances et engagements non monétaires résultant de prêts et pensions de titres et portés au bilan ainsi que statistique des euro-monnaies). Dans la table des matières, *Internet* figure, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.

1 Monatsbilanzen Bilans mensuels

1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois										
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Details Seite 64
Détails page 64

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	17 450	15 159	232	1 230	827	67 435	10 952	25 083	18 430	12 971
2004	16 999	13 639	170	1 196	1 993	72 450	10 111	21 591	16 938	23 811
2005	17 010	13 437	271	1 646	1 656	96 635	12 227	36 233	23 332	24 844
2006	18 356	15 237	138	1 843	1 138	119 272	9 760	38 963	26 786	43 763
2007 04	17 340	13 838	302	1 881	1 317	143 857	9 830	41 888	38 126	54 012
2007 05	15 844	11 991	497	1 772	1 584	145 504	9 113	45 678	39 035	51 680
2007 06	19 748	15 654	515	1 974	1 604	134 912	9 158	47 363	35 077	43 313
2007 07	17 173	12 620	1 421	1 797	1 335	141 326	9 988	41 252	33 885	56 201
2007 08	16 910	14 011	170	1 540	1 188	118 647	8 081	28 406	27 892	54 266
2007 09	17 492	14 317	171	1 641	1 362	108 910	7 627	25 020	27 549	48 715

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	5 345	4 419	121	434	371	40 355	1 839	18 052	8 835	11 628
2004	5 870	3 960	59	371	1 482	46 978	1 567	16 474	7 152	21 784
2005	4 767	2 892	155	707	1 012	60 046	2 253	24 440	12 828	20 526
2006	4 853	3 588	47	791	427	75 668	676	25 979	11 185	37 828
2007 04	5 652	4 055	202	950	445	97 873	786	27 168	22 417	47 501
2007 05	5 535	3 686	397	864	588	98 178	1 061	29 290	22 573	45 253
2007 06	6 693	4 862	415	847	566	86 878	1 598	30 964	17 817	36 500
2007 07	6 610	4 020	1 323	856	412	93 727	2 223	25 352	17 302	48 851
2007 08	5 832	4 806	70	646	310	73 394	981	13 113	11 508	47 792
2007 09	5 473	4 248	79	731	415	61 744	592	9 964	9 799	41 389

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 100	2 839	12	237	11	4 149	4 085	41	20	3
2004	3 501	3 232	11	244	13	3 873	3 804	48	17	3
2005	3 401	3 117	14	256	13	4 218	4 115	78	20	5
2006	4 095	3 777	12	292	13	4 322	4 184	118	15	5
2007 04	3 563	3 309	14	225	14	4 524	4 423	82	10	9
2007 05	2 597	2 345	15	223	15	4 114	4 008	86	10	11
2007 06	3 252	2 951	14	271	15	4 127	4 017	85	13	12
2007 07	2 658	2 342	13	285	16	4 252	4 148	82	13	10
2007 08	2 956	2 685	14	242	16	3 542	3 446	80	11	6
2007 09	2 794	2 505	12	261	16	3 699	3 429	79	183	7

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 325	1 275	3	46	2	355	355	—	1	—
2004	1 237	1 184	3	47	3	310	309	—	—	—
2005	1 239	1 177	4	55	3	325	325	—	—	—
2006	1 287	1 224	3	57	3	364	364	—	—	—
2007 04	1 060	1 000	4	52	3	412	412	—	—	—
2007 05	1 115	1 058	4	50	3	393	393	—	—	—
2007 06	1 139	1 076	4	56	3	362	362	—	—	—
2007 07	1 050	992	4	50	3	382	382	—	—	—
2007 08	1 088	1 034	4	48	3	382	381	—	—	—
2007 09	1 104	1 048	3	49	3	386	386	—	—	—

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	3 039	2 322	57	236	424	14 720	1 603	5 688	6 268	1 161
2004	2 302	1 543	61	222	476	12 619	1 187	3 353	6 452	1 628
2005	2 909	1 946	73	283	606	21 605	1 262	9 296	7 487	3 560
2006	3 123	2 065	51	339	667	27 131	1 418	9 189	11 530	4 993
2007 04	3 245	2 092	51	277	826	29 450	1 404	11 275	11 217	5 554
2007 05	3 219	1 963	52	267	936	30 656	1 333	11 850	11 634	5 840
2007 06	4 506	3 160	52	311	984	31 096	1 226	11 661	12 348	5 861
2007 07	3 240	2 082	53	235	869	30 430	1 151	11 097	12 114	6 068
2007 08	3 407	2 279	53	243	831	28 892	1 055	10 725	11 804	5 308
2007 09	3 784	2 583	52	251	896	30 564	992	10 377	13 162	6 033

¹ Kassa, Giro und Postkonto.
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	<i>Details Seiten 65 und 66 Détails pages 65 et 66</i>						<i>Details Seite 67 Détails page 67</i>					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	633 836	101 756	310 813	120 976	93 713	6 579	351 028	132 247	145 350	34 291	38 285	856
2004	718 942	102 861	356 968	132 815	119 805	6 493	393 561	131 668	180 676	42 342	38 144	729
2005	826 064	98 166	422 950	173 325	122 066	9 558	465 547	125 371	234 283	58 644	46 615	633
2006	896 472	94 370	499 321	168 698	121 379	12 704	637 940	144 387	340 591	83 891	68 494	578
2007 04	1 057 487	101 213	568 974	205 159	168 210	13 933	747 956	147 338	411 849	94 054	93 974	740
2007 05	1 047 407	102 816	581 090	193 097	155 788	14 615	751 456	148 747	414 594	102 656	84 669	790
2007 06	1 042 617	108 499	553 403	205 069	161 551	14 094	754 465	153 767	408 404	100 705	90 866	724
2007 07	1 035 495	110 576	539 442	191 738	178 060	15 680	761 693	153 947	417 274	92 739	97 020	715
2007 08	1 043 848	116 036	514 707	207 078	191 995	14 032	780 575	155 288	424 287	102 539	97 737	725
2007 09	1 061 819	114 239	499 890	214 018	218 509	15 162	779 942	158 642	422 173	99 362	98 871	896

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	481 917	36 554	274 409	88 855	79 938	2 162	205 244	52 341	108 972	19 240	24 076	615
2004	563 925	42 376	315 823	98 832	105 353	1 539	244 975	51 855	142 105	25 721	24 769	524
2005	641 391	30 361	373 332	130 122	105 002	2 573	299 592	46 645	181 195	39 363	32 112	277
2006	687 390	22 508	439 743	120 463	102 501	2 176	460 172	60 110	288 354	59 445	52 032	232
2007 04	835 391	24 028	506 672	153 704	148 110	2 876	551 050	57 647	353 107	65 552	74 353	390
2007 05	826 065	28 328	518 575	142 849	133 976	2 338	550 021	58 147	353 155	73 577	64 789	354
2007 06	809 844	29 746	489 114	149 311	139 143	2 528	544 622	60 374	344 133	70 369	69 416	330
2007 07	803 109	29 852	474 944	137 559	157 592	3 163	550 702	60 414	352 795	61 810	75 310	374
2007 08	805 137	36 881	444 203	149 170	172 276	2 607	570 036	62 598	359 585	72 628	74 894	331
2007 09	816 775	32 678	430 639	151 165	200 015	2 277	568 629	65 011	359 240	67 917	76 114	346

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	28 349	17 041	4 666	5 233	1 136	274	41 600	38 141	2 009	1 030	374	43
2004	28 160	14 514	5 468	5 706	1 398	1 074	39 131	35 940	1 660	1 213	305	14
2005	31 434	13 899	8 515	5 706	1 546	1 769	36 895	33 462	2 096	1 186	129	21
2006	35 005	13 053	10 279	6 980	1 464	3 228	38 008	33 731	2 372	1 647	220	39
2007 04	39 082	17 192	9 633	7 226	1 437	3 594	39 422	34 774	2 125	2 039	434	50
2007 05	41 442	17 231	10 609	7 639	2 176	3 788	39 619	34 855	2 182	2 100	432	51
2007 06	41 247	17 221	11 115	8 155	1 710	3 046	40 751	35 995	2 273	2 053	387	45
2007 07	40 929	17 273	9 791	8 307	1 690	3 868	40 829	35 708	2 524	2 054	498	45
2007 08	41 589	17 903	9 957	9 010	1 415	3 303	40 499	35 435	2 629	1 932	455	47
2007 09	44 990	19 053	12 280	8 947	1 209	3 501	40 969	35 989	2 453	2 016	450	60

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 082	3 348	144	350	65	175	6 068	6 005	9	46	9	—
2004	3 460	2 743	139	427	61	89	6 238	6 151	14	51	24	—
2005	4 054	3 262	118	399	81	194	6 083	5 967	21	64	29	1
2006	4 202	3 186	177	465	107	265	6 197	6 086	12	74	26	—
2007 04	4 450	3 377	182	529	88	273	6 174	6 027	20	97	32	—
2007 05	4 813	3 573	193	628	90	328	6 200	6 057	24	82	36	—
2007 06	4 618	3 328	163	684	109	336	6 298	6 143	27	93	36	—
2007 07	4 435	3 315	140	574	128	278	6 247	6 080	32	94	41	—
2007 08	4 482	3 437	117	549	113	267	6 231	6 092	19	91	29	—
2007 09	4 486	3 356	137	564	110	319	6 261	6 113	19	97	32	—

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	57 156	18 940	18 037	12 047	6 767	1 365	61 840	16 642	25 407	9 024	10 674	93
2004	62 914	18 002	22 686	13 222	7 480	1 525	65 627	18 083	27 739	9 962	9 775	69
2005	78 157	21 089	26 659	18 982	9 223	2 204	78 644	18 228	38 791	10 815	10 600	210
2006	86 735	22 198	31 301	20 076	10 241	2 919	83 014	20 024	37 846	13 817	11 092	233
2007 04	89 165	24 194	33 462	18 960	9 560	2 991	95 373	22 354	43 885	15 671	13 236	229
2007 05	88 403	22 053	34 578	18 467	9 936	3 369	98 313	22 819	45 193	16 289	13 698	313
2007 06	95 695	26 020	35 350	19 765	11 112	3 449	103 088	23 861	47 505	16 830	14 612	282
2007 07	93 092	26 361	34 253	19 785	9 385	3 308	103 192	24 140	47 402	16 895	14 529	228
2007 08	96 367	23 860	38 588	21 329	9 200	3 390	102 247	23 855	46 867	16 305	14 939	280
2007 09	96 214	24 497	35 588	24 325	8 167	3 639	103 397	24 272	45 830	17 374	15 505	416

- ³ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.
- ⁴ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.
- ⁵ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	Details Seiten 67 und 68 Détails pages 67 et 68											
Fin d'année Fin de mois	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	183 161	58 558	74 857	22 887	26 670	189	167 867	73 687	70 493	11 404	11 616	667
2004	225 807	63 762	101 352	30 980	29 591	122	167 754	67 908	79 324	11 362	8 552	608
2005	273 348	61 726	134 179	43 758	33 391	296	192 199	63 645	100 104	14 886	13 225	338
2006	315 329	69 446	134 626	59 924	51 069	266	322 611	74 941	205 965	23 967	17 426	312
2007 04	378 382	75 860	164 674	68 803	68 788	257	369 573	71 477	247 175	25 251	25 188	483
2007 05	383 802	76 042	162 437	81 805	63 174	344	367 655	72 705	252 158	20 851	21 496	445
2007 06	374 323	76 558	155 833	77 577	64 046	308	380 142	77 209	252 572	23 128	26 819	415
2007 07	383 237	76 110	167 857	70 365	68 577	329	378 456	77 837	249 417	22 375	28 443	385
2007 08	376 661	75 445	157 646	73 628	69 637	307	403 913	79 843	266 642	28 912	28 098	418
2007 09	385 707	76 352	170 328	67 835	70 760	432	394 235	82 290	251 845	31 527	28 111	462

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	96 728	21 625	48 252	12 274	14 563	14	108 516	30 716	60 720	6 965	9 513	601
2004	133 951	25 810	72 208	18 227	17 694	13	111 024	26 045	69 897	7 493	7 076	511
2005	163 917	22 169	93 254	28 166	20 309	19	135 675	24 476	87 942	11 196	11 803	260
2006	197 822	26 657	95 585	39 554	36 008	18	262 351	33 453	192 770	19 891	16 023	214
2007 04	249 953	31 516	122 155	45 346	50 915	21	301 098	26 132	230 952	20 206	23 438	370
2007 05	252 627	31 142	118 354	57 972	45 137	22	297 394	27 005	234 801	15 605	19 652	332
2007 06	236 664	30 914	108 369	52 815	44 543	23	307 958	29 460	235 764	17 554	24 871	307
2007 07	244 983	29 992	120 857	44 963	49 081	90	305 719	30 422	231 938	16 847	26 228	283
2007 08	238 515	29 652	110 751	49 044	49 047	21	331 521	32 946	248 834	23 584	25 849	309
2007 09	246 234	30 315	124 299	41 482	50 114	23	322 395	34 696	234 941	26 436	25 999	323

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	16 276	15 106	643	314	184	30	25 324	23 035	1 367	716	192	13
2004	14 647	13 686	466	368	128	—	24 484	22 254	1 194	844	178	14
2005	13 567	12 704	424	394	44	—	23 327	20 758	1 670	792	85	21
2006	13 527	12 537	410	504	72	2	24 481	21 194	1 961	1 143	147	36
2007 04	12 805	11 757	414	553	81	—	26 617	23 017	1 711	1 487	354	50
2007 05	12 847	11 802	408	571	65	—	26 772	23 053	1 775	1 529	366	51
2007 06	13 050	11 987	425	572	65	1	27 702	24 008	1 848	1 480	322	44
2007 07	12 890	11 782	463	574	70	1	27 939	23 926	2 061	1 480	428	44
2007 08	13 010	11 908	463	564	72	1	27 489	23 527	2 166	1 367	382	47
2007 09	12 692	11 648	382	583	79	1	28 277	24 341	2 071	1 433	372	59

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 514	3 476	6	26	5	—	2 554	2 529	3	19	3	—
2004	3 556	3 492	10	30	23	—	2 683	2 659	3	21	—	—
2005	3 575	3 499	11	40	26	—	2 508	2 468	10	25	4	1
2006	3 458	3 378	6	49	25	—	2 740	2 708	6	25	—	—
2007 04	3 416	3 315	16	57	27	—	2 758	2 711	5	39	3	—
2007 05	3 441	3 337	18	53	33	—	2 759	2 721	6	29	3	—
2007 06	3 491	3 386	20	53	34	—	2 807	2 757	7	40	3	—
2007 07	3 453	3 349	17	53	34	—	2 794	2 730	15	42	7	—
2007 08	3 447	3 353	14	50	29	—	2 784	2 738	5	40	1	—
2007 09	3 455	3 353	14	56	32	—	2 807	2 759	5	41	1	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	42 007	8 428	18 047	6 483	8 986	61	19 833	8 213	7 360	2 539	1 688	33
2004	46 346	9 799	20 267	7 601	8 647	32	19 283	8 284	7 472	2 361	1 130	36
2005	57 977	10 081	29 531	8 818	9 396	154	20 666	8 147	9 262	1 997	1 205	55
2006	60 944	11 459	27 552	11 807	9 955	172	22 070	8 567	10 292	2 012	1 137	61
2007 04	69 047	13 016	30 688	13 144	12 032	169	26 326	9 337	13 198	2 527	1 205	60
2007 05	70 752	13 174	31 081	13 833	12 414	252	27 561	9 644	14 112	2 457	1 285	61
2007 06	74 496	13 413	33 732	14 017	13 113	221	28 593	10 447	13 774	2 813	1 496	61
2007 07	74 567	13 855	33 408	14 057	13 075	172	28 625	10 284	13 994	2 836	1 455	57
2007 08	73 220	13 718	32 602	13 305	13 375	220	29 027	10 138	14 264	3 000	1 563	61
2007 09	76 114	14 319	32 569	14 782	14 109	336	27 283	9 954	13 261	2 592	1 395	79

⁶ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁷ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin d'année Fin de mois											
	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	559 011	545 477	10 705	2 023	807	270 308	24 049	96 032	76 817	60 980	12 430
2004	584 047	572 173	6 910	2 614	2 350	334 381	38 179	111 020	89 567	82 959	12 654
2005	630 121	604 591	19 760	3 070	2 701	421 885	44 254	163 134	93 383	105 697	15 416
2006	669 102	647 599	15 573	2 108	3 822	488 035	53 308	183 462	114 375	112 281	24 608
2007 04	675 173	654 874	9 168	2 245	8 886	556 597	72 171	194 451	127 939	134 428	27 608
2007 05	676 440	656 438	7 866	2 419	9 716	571 465	69 506	206 855	131 576	135 924	27 604
2007 06	676 279	658 627	7 331	1 885	8 435	563 380	67 887	205 614	130 179	132 720	26 980
2007 07	677 255	660 271	6 800	1 866	8 317	576 467	67 059	206 830	135 236	141 133	26 209
2007 08	680 934	662 951	5 854	3 677	8 453	570 447	65 537	201 149	136 048	140 089	27 626
2007 09	683 449	664 863	4 392	6 065	8 129	524 570	61 731	177 502	124 466	129 375	31 497

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	203 641	191 501	10 250	1 773	117	254 114	12 301	94 939	73 943	60 706	12 225
2004	209 931	200 407	6 523	2 355	645	313 250	22 934	109 317	85 939	82 603	12 456
2005	238 326	215 130	19 314	2 788	1 094	393 283	23 587	160 340	89 234	104 943	15 179
2006	241 896	223 215	15 164	1 662	1 855	448 930	26 343	178 702	108 517	111 008	24 359
2007 04	242 447	225 189	8 814	1 722	6 723	502 102	32 275	188 722	120 863	132 929	27 313
2007 05	242 154	225 240	7 492	1 878	7 543	516 813	30 213	200 697	124 280	134 230	27 392
2007 06	239 772	225 393	6 879	1 310	6 190	512 027	31 306	199 592	123 390	130 980	26 759
2007 07	239 715	225 873	6 391	1 293	6 158	526 623	30 904	201 252	129 018	139 429	26 020
2007 08	241 505	226 865	5 471	3 079	6 090	523 455	31 421	195 566	130 540	138 507	27 420
2007 09	242 238	227 042	4 082	5 447	5 667	479 595	29 392	171 980	119 098	127 842	31 284

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	197 783	197 722	3	58	1	8 448	7 698	55	456	107	133
2004	203 410	203 367	1	41	2	9 907	8 642	183	822	144	115
2005	210 932	210 893	3	33	3	10 553	9 507	288	415	208	134
2006	217 398	217 341	4	40	13	14 894	10 685	2 151	1 442	476	142
2007 04	218 985	218 935	3	47	—	17 167	11 682	2 797	1 792	712	185
2007 05	219 533	219 482	3	47	—	17 288	11 779	2 859	1 738	808	104
2007 06	219 816	219 770	1	45	—	15 846	10 251	2 867	1 707	912	108
2007 07	219 935	219 885	1	45	5	15 667	10 421	2 518	1 678	968	82
2007 08	220 389	220 331	1	50	6	14 965	9 894	2 629	1 479	869	94
2007 09	220 826	220 762	1	54	10	14 477	9 522	2 573	1 445	843	94

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	61 130	61 129	—	—	1	97	94	1	1	—	1
2004	62 727	62 379	—	—	348	92	91	—	1	—	1
2005	64 710	64 706	—	—	3	54	52	—	1	—	1
2006	66 659	66 656	—	—	3	84	77	2	2	2	1
2007 04	64 267	64 264	—	—	4	87	82	2	2	—	1
2007 05	64 468	64 464	—	—	4	95	89	2	2	1	1
2007 06	64 805	64 803	—	—	3	120	113	2	3	1	2
2007 07	65 050	65 047	—	—	3	123	118	1	2	1	1
2007 08	65 307	65 304	—	—	3	102	96	2	2	1	1
2007 09	65 611	65 608	—	—	3	108	102	1	2	2	1

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	5 983	4 946	229	169	639	2 110	938	315	816	27	13
2004	7 739	5 934	303	175	1 329	4 164	2 758	455	914	25	13
2005	8 926	6 798	376	191	1 559	8 302	6 091	874	1 232	96	7
2006	10 673	8 223	294	339	1 817	10 414	8 678	784	910	38	5
2007 04	14 860	12 160	238	429	2 033	21 285	19 029	936	1 226	82	13
2007 05	15 047	12 315	253	442	2 037	20 079	17 669	1 012	1 290	94	13
2007 06	15 392	12 479	337	478	2 099	20 803	18 459	1 013	1 227	87	18
2007 07	15 414	12 608	304	480	2 021	19 955	17 803	1 005	1 051	79	16
2007 08	15 758	12 763	278	497	2 220	18 655	16 425	1 028	1 089	95	16
2007 09	16 012	12 993	206	506	2 304	17 698	15 368	1 017	1 204	89	18

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	91 061	41 508	15 649	29 186	4 496	220	39 068	35 330	1 677	1 093	967
2004	86 497	37 535	17 647	27 386	3 641	287	45 836	39 642	2 331	1 749	2 114
2005	98 248	38 213	24 883	31 451	3 110	591	49 799	45 421	349	975	3 054
2006	94 537	35 515	20 691	33 331	4 350	651	52 364	45 671	2 633	715	3 345
2007 04	94 334	37 288	19 741	32 060	4 495	750	52 653	45 945	2 693	783	3 232
2007 05	94 314	37 613	19 822	31 987	4 149	743	54 427	46 661	2 905	810	4 050
2007 06	91 469	35 168	19 939	31 210	4 443	707	51 721	46 032	1 583	810	3 296
2007 07	93 080	37 660	19 571	31 177	3 950	722	52 562	46 272	2 154	810	3 327
2007 08	92 452	37 719	19 465	30 378	4 222	667	52 983	46 318	2 560	809	3 296
2007 09	91 821	39 763	19 175	28 334	4 036	512	52 284	47 235	807	810	3 431

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	33 451	10 659	8 509	13 058	1 225	—	31 877	29 138	1 552	527	660
2004	28 732	5 850	7 327	14 962	593	—	38 257	33 353	2 200	806	1 898
2005	34 215	5 356	7 137	21 422	300	—	40 486	36 881	182	539	2 884
2006	30 214	2 543	4 242	21 240	2 188	—	45 571	39 920	2 425	60	3 165
2007 04	28 705	3 541	2 989	19 711	2 463	—	46 132	40 465	2 488	107	3 072
2007 05	28 376	3 736	3 004	19 555	2 081	—	47 888	41 178	2 686	134	3 889
2007 06	25 872	1 751	2 960	19 019	2 142	—	45 068	40 433	1 364	135	3 137
2007 07	28 458	4 355	2 970	18 960	2 172	—	45 967	40 733	1 930	135	3 168
2007 08	27 281	4 309	2 656	17 910	2 407	—	46 404	40 790	2 337	135	3 143
2007 09	28 015	6 625	3 091	16 024	2 275	—	45 672	41 679	580	136	3 277

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	12 850	12 516	54	231	33	17	1 925	1 819	13	92	1
2004	13 086	12 637	53	364	15	17	1 828	1 750	12	65	1
2005	14 116	13 552	120	403	17	24	1 342	1 280	—	61	1
2006	13 664	13 098	131	396	12	26	1 374	1 312	—	62	1
2007 04	13 745	13 205	116	385	11	27	1 378	1 315	—	62	1
2007 05	13 706	13 157	116	394	11	27	1 379	1 317	—	62	1
2007 06	13 602	13 060	102	405	9	27	1 392	1 329	—	63	1
2007 07	13 728	13 186	99	408	9	27	1 390	1 327	—	63	—
2007 08	13 644	13 101	99	408	9	27	1 387	1 324	—	63	—
2007 09	13 513	12 956	101	418	9	28	1 384	1 321	—	63	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 212	4 142	11	44	11	4	111	111	—	—	—
2004	4 117	4 030	11	60	15	2	138	138	—	—	—
2005	4 078	3 981	11	75	10	1	131	131	—	—	—
2006	4 092	3 993	12	75	11	1	129	129	—	—	—
2007 04	3 873	3 776	12	75	9	1	122	122	—	—	—
2007 05	3 914	3 824	12	68	9	2	123	123	—	—	—
2007 06	3 882	3 784	12	74	9	1	121	121	—	—	—
2007 07	3 919	3 823	12	74	8	1	122	121	—	—	—
2007 08	3 928	3 832	12	74	8	2	122	122	—	—	—
2007 09	3 887	3 793	12	73	8	2	121	121	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	22 636	5 403	4 775	9 633	2 818	6	2 304	2 096	68	120	19
2004	24 358	6 135	8 537	7 124	2 480	83	2 068	1 720	84	225	38
2005	28 573	6 075	15 604	4 794	1 980	120	1 927	1 597	115	201	14
2006	26 788	6 701	13 819	4 846	1 278	144	1 999	1 448	163	366	22
2007 04	28 207	7 704	14 206	5 037	1 110	151	1 992	1 423	168	386	15
2007 05	28 413	7 822	14 252	5 099	1 093	148	1 993	1 422	169	386	15
2007 06	28 323	7 718	14 310	5 142	1 007	146	1 996	1 432	170	381	13
2007 07	27 372	7 647	14 038	5 213	326	147	1 940	1 371	175	380	13
2007 08	27 651	7 787	14 192	5 163	361	148	1 931	1 363	174	380	13
2007 09	26 775	7 789	13 558	4 960	309	159	1 939	1 366	178	380	15

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	18 873	18 194	487	36	155	10 033	163 388	37 446	20 240	5 760	99 472	471
2004	18 290	17 586	376	41	286	9 321	204 345	37 042	21 711	5 145	117 878	22 570
2005	17 593	16 639	543	39	371	13 041	206 921	29 913	17 235	6 694	131 945	21 132
2006	20 183	19 017	651	37	478	14 937	210 004	39 253	15 442	6 439	127 791	21 079
2007 04	20 482	19 292	684	39	466	22 258	248 722	44 319	29 872	11 308	129 253	33 969
2007 05	20 551	19 283	708	39	521	25 142	206 590	42 711	36 510	10 519	83 379	33 470
2007 06	20 509	19 220	707	40	541	20 079	186 792	43 203	30 374	10 416	84 481	18 319
2007 07	20 585	19 283	711	39	550	21 222	196 385	37 460	33 324	13 707	96 976	14 918
2007 08	20 677	19 358	731	39	547	25 487	194 403	36 096	38 896	9 861	98 860	10 691
2007 09	20 620	19 367	674	40	538	20 905	224 292	48 408	1 008	11 232	144 231	19 413

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	8 598	7 975	474	30	118	6 650	137 598	20 272	16 711	2 282	98 241	91
2004	8 110	7 480	342	36	252	5 645	181 280	21 746	17 488	2 533	116 970	22 544
2005	7 568	6 699	506	35	329	8 383	183 038	12 819	13 527	4 580	131 036	21 076
2006	7 734	6 628	628	35	443	9 733	186 246	22 029	12 037	4 333	126 833	21 015
2007 04	7 715	6 584	665	35	431	13 618	223 361	27 321	26 461	7 930	127 752	33 897
2007 05	7 783	6 577	687	35	484	14 902	179 992	24 077	32 997	7 599	81 910	33 408
2007 06	7 800	6 578	687	35	501	13 717	160 698	25 118	26 740	7 577	83 010	18 252
2007 07	7 804	6 569	692	35	508	12 979	170 726	20 600	29 384	10 422	95 465	14 854
2007 08	7 826	6 575	711	35	505	15 504	169 212	19 641	34 941	6 750	97 262	10 618
2007 09	7 809	6 623	653	35	497	13 038	193 826	27 958	- 3 695	7 791	142 522	19 249

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 699	3 699	—	—	—	1 029	7 853	6 236	1 131	336	136	12
2004	3 527	3 527	—	—	—	1 002	7 005	5 515	1 063	313	97	14
2005	3 366	3 366	—	—	—	1 170	9 651	8 389	851	258	132	21
2006	3 327	3 327	—	—	—	1 292	9 772	8 859	502	290	76	45
2007 04	3 303	3 303	—	—	—	2 206	7 592	6 405	572	474	95	46
2007 05	3 294	3 294	—	—	—	2 851	8 282	6 898	421	790	128	45
2007 06	3 259	3 259	—	—	—	1 510	9 140	8 072	484	411	127	47
2007 07	3 261	3 261	—	—	—	2 107	8 444	6 954	500	771	168	51
2007 08	3 264	3 264	—	—	—	2 781	8 464	7 031	477	709	195	52
2007 09	3 271	3 271	—	—	—	1 839	9 246	7 218	957	844	166	61

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	976	976	—	—	—	170	239	239	—	—	—	—
2004	922	922	—	—	—	188	196	191	4	—	—	—
2005	963	963	—	—	—	185	153	152	1	—	—	—
2006	946	946	—	—	—	188	158	156	1	1	—	—
2007 04	887	887	—	—	—	351	109	109	—	—	—	—
2007 05	894	894	—	—	—	498	112	111	—	1	—	—
2007 06	888	888	—	—	—	220	123	122	1	—	—	—
2007 07	891	891	—	—	—	349	112	110	—	2	—	—
2007 08	896	896	—	—	—	499	119	119	—	—	—	—
2007 09	894	894	—	—	—	291	130	128	1	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	2 145	2 104	3	4	33	1 167	11 064	6 165	1 523	2 282	733	359
2004	2 109	2 059	16	3	30	1 398	6 999	3 736	1 960	876	419	10
2005	1 979	1 913	25	3	38	1 939	6 831	3 864	1 657	929	363	17
2006	2 016	1 960	22	1	32	2 155	6 359	3 462	1 707	797	387	8
2007 04	2 429	2 375	20	2	32	3 069	8 010	4 230	1 683	1 595	493	9
2007 05	2 429	2 372	21	2	33	3 369	8 328	5 220	1 593	935	566	12
2007 06	2 407	2 347	21	4	36	2 647	8 414	4 753	1 913	1 173	562	11
2007 07	2 448	2 392	19	3	34	3 163	7 981	4 044	2 026	1 336	566	8
2007 08	2 445	2 388	20	3	34	3 471	7 395	3 728	1 913	1 189	557	9
2007 09	2 439	2 384	20	3	33	2 884	7 791	5 889	2 072	1 221	567	41

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

¹² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1A Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Nicht ein- bezahltes Gesell- schafts- kapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs					Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné						
		CHF	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ¹⁵ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹⁵ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen
Fin d'année Fin de mois		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

Alle Banken¹⁶ / Toutes les banques¹⁶ (270)

2003	51	2 221 541	967 076	628 749	291 271	313 887	20 557	5 176	1 335	891	2 192	758
2004	51	2 484 720	1 004 963	722 040	320 877	394 108	42 734	6 165	810	1 394	2 707	1 254
2005	34	2 842 898	1 033 754	923 467	394 288	444 058	47 329	7 242	1 046	2 354	2 708	1 135
2006	27	3 221 228	1 109 488	1 122 496	440 151	489 473	59 619	7 458	1 054	2 307	2 395	1 700
2007 04	27	3 636 887	1 156 016	1 285 256	516 129	602 483	77 001	8 390	1 574	2 477	2 210	2 130
2007 05	27	3 609 167	1 157 448	1 322 712	516 928	534 855	77 223	9 529	1 586	3 357	2 329	2 256
2007 06	27	3 561 999	1 164 049	1 281 176	520 246	535 704	60 824	9 356	1 299	3 321	2 259	2 477
2007 07	27	3 593 270	1 164 631	1 275 127	505 270	589 998	58 243	9 460	1 267	3 147	2 384	2 662
2007 08	27	3 597 390	1 173 554	1 243 562	522 575	603 959	53 740	9 553	1 373	3 371	2 324	2 484
2007 09	27	3 586 132	1 184 665	1 157 808	515 948	660 230	67 479	9 215	1 409	3 327	2 297	2 183

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	—	1 408 790	369 458	536 105	209 983	278 151	15 093	4 589	862	874	2 097	756
2004	—	1 646 954	393 260	619 884	239 443	357 304	37 064	5 091	374	1 166	2 299	1 253
2005	—	1 911 095	384 932	783 056	302 975	401 025	39 105	6 121	747	1 853	2 386	1 135
2006	—	2 198 407	409 620	971 283	329 082	440 641	47 782	5 926	784	1 581	2 044	1 516
2007 04	—	2 554 045	425 424	1 121 635	394 820	547 690	64 477	6 269	740	1 757	1 828	1 945
2007 05	—	2 517 708	427 060	1 153 757	395 585	477 813	63 493	7 388	745	2 627	1 946	2 070
2007 06	—	2 452 990	429 784	1 107 587	391 998	475 752	47 870	7 200	416	2 597	1 898	2 288
2007 07	—	2 486 420	429 197	1 102 075	378 877	531 861	44 410	7 310	375	2 436	2 026	2 474
2007 08	—	2 485 586	439 754	1 064 493	394 239	546 124	40 976	7 398	481	2 660	1 960	2 297
2007 09	—	2 462 815	444 760	982 396	379 793	602 708	53 157	7 046	487	2 648	1 911	2 000

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	310 785	292 800	7 991	7 707	1 807	478	224	206	—	17	—
2004	—	314 430	293 896	8 512	8 800	1 987	1 236	248	227	1	20	—
2005	—	327 076	302 693	11 994	8 355	2 065	1 969	204	176	10	18	—
2006	—	343 152	310 563	15 616	11 201	2 290	3 480	157	134	1	22	—
2007 04	—	350 966	316 653	15 382	12 304	2 724	3 902	133	105	1	27	—
2007 05	—	354 105	317 138	16 335	13 028	3 589	4 015	133	106	1	26	—
2007 06	—	353 942	317 322	16 992	13 165	3 192	3 272	187	163	1	23	—
2007 07	—	353 200	316 504	15 571	13 664	3 389	4 072	203	179	2	21	—
2007 08	—	353 480	317 084	15 933	13 943	2 996	3 524	212	188	2	22	—
2007 09	—	357 008	317 757	18 502	14 275	2 730	3 745	238	212	2	24	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	78 765	77 842	167	487	89	180	60	60	—	—	—
2004	—	79 627	78 326	170	587	451	92	68	68	—	—	—
2005	—	81 975	80 899	155	595	128	198	49	50	—	—	—
2006	—	84 306	83 003	207	675	153	268	40	40	—	—	—
2007 04	—	81 793	80 404	220	757	137	276	34	35	—	—	—
2007 05	—	82 625	81 084	235	830	145	331	40	41	—	—	—
2007 06	—	82 576	80 955	209	911	161	339	42	42	—	—	—
2007 07	—	82 680	81 228	190	797	184	281	41	42	—	—	—
2007 08	—	83 156	81 812	153	764	158	270	41	41	—	—	—
2007 09	—	83 280	81 839	173	786	160	322	41	42	—	—	—

Ausländische Banken¹⁷ / Banques étrangères¹⁷ (113)

2003	51	184 213	61 737	56 377	40 853	23 410	1 837	173	83	17	71	3
2004	51	192 349	61 961	65 494	39 391	23 802	1 699	497	45	227	224	1
2005	33	239 826	69 730	94 193	45 149	28 194	2 557	701	7	457	237	—
2006	27	260 434	77 078	95 962	53 333	30 754	3 308	1 122	27	676	235	184
2007 04	27	297 114	98 455	106 922	55 211	33 132	3 393	1 732	635	669	242	185
2007 05	27	300 276	96 589	110 059	55 304	34 471	3 855	1 743	634	680	242	186
2007 06	27	314 396	102 655	113 226	58 054	36 554	3 906	1 726	618	681	239	189
2007 07	27	308 255	101 125	111 355	57 957	34 111	3 706	1 707	610	668	240	188
2007 08	27	308 246	97 073	114 975	58 550	33 804	3 843	1 706	613	668	237	187
2007 09	27	311 524	99 490	109 786	63 845	34 130	4 272	1 663	613	626	240	183

¹⁴ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹⁵ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagements.

¹⁶ Vgl. Fussnote 12, Seite 27.

Voir note de bas de page 12, page 27.

¹⁷ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Leih- und Repogeschäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal	
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen		
Fin d'année Fin de mois												
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	56 863	3 699	40 768	1 971	10 426	641 099	111 471	251 887	170 516	96 547	10 679
2004	89 245	2 701	74 970	3 186	8 389	726 856	114 964	279 621	197 433	123 893	10 945
2005	120 524	5 737	96 693	11 270	6 824	812 168	119 108	322 164	203 470	155 329	12 098
2006	135 302	10 322	95 662	12 778	16 540	931 537	127 704	330 572	291 941	166 112	15 209
2007 04	189 151	13 194	133 438	13 814	28 705	1 088 735	146 679	352 401	360 029	213 191	16 436
2007 05	196 724	13 921	143 723	12 588	26 492	1 062 283	148 070	352 548	335 551	209 819	16 296
2007 06	178 176	14 691	127 462	14 114	21 908	1 070 528	153 579	378 435	325 142	197 607	15 764
2007 07	171 033	14 777	121 535	15 125	19 597	1 113 503	158 550	395 603	314 307	229 496	15 548
2007 08	178 074	13 926	121 011	22 372	20 762	1 081 311	153 020	373 283	310 095	230 116	14 797
2007 09	190 332	14 100	128 131	21 144	26 956	1 025 286	156 806	344 497	298 067	210 164	15 751

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	56 524	3 665	40 578	1 866	10 415	509 522	58 980	218 132	138 071	84 680	9 658
2004	88 229	2 148	74 800	2 936	8 344	586 582	62 267	240 716	160 985	113 480	9 133
2005	114 947	2 520	95 705	9 991	6 731	637 256	58 405	266 297	163 085	140 366	9 103
2006	126 132	4 965	94 513	10 337	16 317	737 680	56 053	277 705	242 066	149 284	12 571
2007 04	178 190	6 844	132 114	10 907	28 327	871 882	66 196	293 721	302 826	195 232	13 906
2007 05	185 212	7 278	142 316	9 490	26 129	845 031	66 318	292 199	282 783	190 547	13 185
2007 06	166 133	7 823	126 069	10 740	21 500	835 301	67 078	312 354	266 702	176 391	12 776
2007 07	159 422	8 308	120 182	11 795	19 138	884 992	71 182	332 633	259 297	209 142	12 737
2007 08	166 913	7 836	119 655	19 086	20 337	855 257	69 798	307 600	256 384	210 553	10 922
2007 09	179 040	7 978	126 737	17 811	26 513	796 027	73 816	282 683	238 754	188 848	11 927

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	—	—	—	26 104	17 703	3 691	3 649	896	166
2004	4	4	—	—	—	23 258	14 285	3 653	3 902	1 164	254
2005	7	7	—	—	—	27 087	15 655	6 393	3 471	1 242	325
2006	6	6	—	—	—	33 413	17 251	9 068	5 627	987	481
2007 04	4	4	—	—	—	37 435	18 706	6 843	9 668	1 640	578
2007 05	5	5	—	—	—	39 910	20 537	7 924	8 942	1 778	730
2007 06	5	5	—	—	—	41 368	19 799	9 972	8 927	2 049	622
2007 07	5	5	—	—	—	39 788	20 163	8 553	8 641	1 763	669
2007 08	4	4	—	—	—	38 745	18 874	8 442	9 023	1 788	619
2007 09	7	7	—	—	—	42 025	18 992	11 992	8 582	1 822	637

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	—	—	—	4 262	4 050	60	135	15	1
2004	5	5	—	—	—	3 577	3 331	34	178	33	1
2005	0	—	—	—	—	3 290	2 929	125	200	34	1
2006	1	1	—	—	—	3 660	3 347	128	141	42	1
2007 04	0	—	—	—	—	3 694	3 587	29	40	37	1
2007 05	0	—	—	—	—	3 658	3 578	7	35	38	1
2007 06	0	—	—	—	—	3 686	3 617	8	18	42	1
2007 07	0	—	—	—	—	3 588	3 494	20	25	48	1
2007 08	0	—	—	—	—	3 311	3 235	8	32	35	—
2007 09	1	1	—	—	—	3 688	3 619	12	22	36	—

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	215	1	184	19	12	74 440	17 092	25 532	22 496	8 673	645
2004	145	1	103	17	24	83 320	18 356	31 018	25 404	7 249	1 295
2005	216	1	163	23	29	112 060	25 323	43 193	30 789	10 886	1 870
2006	115	2	70	10	32	113 129	29 582	34 577	35 557	11 756	1 657
2007 04	143	1	61	9	73	125 054	35 017	41 760	35 865	10 966	1 445
2007 05	145	1	62	7	74	125 209	34 659	41 771	34 774	12 268	1 738
2007 06	130	1	48	8	73	139 790	40 159	47 155	37 651	12 999	1 826
2007 07	168	6	55	13	94	133 377	39 266	44 527	36 476	11 524	1 583
2007 08	146	2	62	8	73	132 036	37 044	45 814	35 868	10 548	2 762
2007 09	186	23	55	21	87	131 295	36 099	41 594	38 939	12 043	2 622

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements <i>Details Seite 73</i> <i>Détails page 73</i>					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle <i>Details Seiten 74 und 75</i> <i>Détails pages 74 et 75</i>					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	341 062	336 880	335	3 650	197	632 875	214 296	247 844	106 535	57 400	6 800
2004	349 007	344 088	392	4 325	201	691 504	220 427	285 663	107 617	70 483	7 314
2005	360 138	354 266	319	5 308	245	850 888	244 353	356 726	132 343	106 515	10 950
2006	359 110	352 905	316	5 727	163	1 034 158	274 344	448 179	166 807	128 033	16 795
2007 04	350 701	344 434	338	5 754	175	1 187 395	289 923	550 901	186 040	143 543	16 990
2007 05	348 362	342 108	323	5 771	160	1 197 828	289 983	558 845	187 080	144 231	17 689
2007 06	343 971	337 574	364	5 865	167	1 184 376	290 980	542 163	185 634	147 691	17 908
2007 07	339 312	333 078	297	5 770	167	1 161 251	292 352	529 664	174 290	147 595	17 350
2007 08	336 999	330 750	302	5 778	169	1 189 833	293 297	547 247	182 826	148 586	17 875
2007 09	335 584	329 334	252	5 819	178	1 190 735	298 777	534 264	193 125	146 478	18 092

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	121 410	118 798	5	2 608	—	404 760	102 208	190 331	67 526	40 969	3 725
2004	120 976	118 108	6	2 862	—	455 140	101 211	228 058	70 267	51 095	4 508
2005	124 594	121 031	—	3 563	—	575 131	116 460	289 073	86 633	76 727	6 239
2006	116 104	112 370	—	3 734	—	717 717	135 115	364 839	113 504	94 394	9 866
2007 04	112 537	108 834	—	3 703	—	837 706	136 643	457 895	124 865	108 568	9 736
2007 05	111 883	108 156	—	3 726	—	842 982	135 373	463 497	126 373	107 612	10 127
2007 06	109 988	106 245	1	3 742	—	824 414	136 847	445 152	121 143	110 983	10 289
2007 07	107 235	103 557	1	3 676	—	797 799	136 097	429 633	110 997	111 106	9 965
2007 08	106 366	102 759	1	3 606	—	818 813	134 879	444 031	118 483	110 989	10 430
2007 09	105 881	102 227	1	3 653	—	814 984	138 254	431 567	126 044	108 919	10 202

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	112 667	111 993	59	600	14	56 217	49 699	1 980	3 621	674	242
2004	113 922	113 106	59	739	19	65 550	58 493	2 265	3 773	757	263
2005	116 486	115 550	50	857	27	69 567	61 457	2 201	4 530	961	417
2006	111 593	110 630	54	887	22	80 530	68 806	2 774	5 503	2 805	641
2007 04	108 770	107 787	52	910	20	87 909	74 927	2 808	5 982	3 506	687
2007 05	107 944	106 953	71	906	13	88 918	75 933	3 021	5 704	3 579	680
2007 06	106 542	105 562	54	912	14	89 075	75 951	3 001	5 797	3 654	672
2007 07	105 258	104 294	51	899	14	90 852	77 458	3 129	6 017	3 562	687
2007 08	104 882	103 829	74	966	13	92 304	78 595	3 311	6 239	3 469	692
2007 09	104 342	103 349	47	933	14	93 616	79 517	3 418	6 506	3 448	727

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	36 902	36 822	—	80	—	11 635	10 761	199	551	56	67
2004	37 905	37 785	—	119	—	12 252	11 373	191	573	48	67
2005	39 345	39 200	—	146	—	13 023	12 045	181	639	61	96
2006	38 422	38 268	—	154	—	14 652	13 487	236	706	75	148
2007 04	36 224	36 070	—	154	—	15 698	14 491	222	767	75	143
2007 05	36 275	36 114	—	161	—	16 112	14 887	235	770	79	142
2007 06	36 000	35 834	—	166	—	16 070	14 796	241	804	91	138
2007 07	35 467	35 309	—	157	—	16 759	15 497	231	789	103	138
2007 08	35 344	35 186	—	158	—	17 272	16 024	232	786	95	136
2007 09	35 176	35 014	—	162	—	16 941	15 623	260	822	96	141

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	2 276	1 932	127	63	153	70 943	14 189	33 533	12 204	10 271	745
2004	2 148	1 804	110	84	149	74 134	14 370	34 725	11 956	12 100	980
2005	2 115	1 723	106	108	179	91 109	14 262	40 563	15 379	19 344	1 561
2006	1 909	1 505	156	155	92	107 539	14 283	51 536	18 810	20 437	2 472
2007 04	3 159	2 903	35	123	99	124 202	19 168	58 748	22 912	20 838	2 535
2007 05	3 067	2 820	36	119	90	126 130	18 758	60 847	22 420	21 414	2 690
2007 06	3 011	2 757	41	117	97	126 743	18 213	61 974	22 027	21 776	2 753
2007 07	2 994	2 724	54	122	93	126 225	18 560	61 866	21 943	21 319	2 537
2007 08	2 946	2 703	36	113	94	128 172	17 349	64 040	21 819	22 295	2 669
2007 09	2 937	2 682	36	116	104	129 365	17 952	63 426	23 065	22 091	2 831

³ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁴ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Leih- und Repo- geschäfte ⁶ und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR ⁵		
Fin d'année Fin de mois	Details Seite 76 Détails page 76	Détails Seite 76 Détails page 76	Comptes de régularisation					Autres monnaies	Prêts et pens. de titres ⁶ , comptes métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	30 348	158 707	17 325	195 686	57 551	24 687	5 625	107 513	311
2004	27 895	178 861	18 249	253 441	59 093	22 502	6 831	142 132	22 881
2005	27 368	233 654	24 126	257 694	64 312	18 797	7 290	146 150	21 144
2006	35 092	278 848	31 903	248 981	65 739	13 726	9 616	138 953	20 946
2007 04	38 214	295 486	30 579	278 810	61 660	24 142	15 549	143 580	33 880
2007 05	38 809	308 056	36 133	243 106	65 964	30 010	11 340	102 485	33 306
2007 06	39 469	313 679	33 527	223 971	65 884	22 707	11 845	105 352	18 180
2007 07	40 084	317 451	36 162	241 420	68 088	28 905	14 064	115 623	14 740
2007 08	40 693	321 710	36 236	238 814	69 982	29 914	10 833	117 566	10 519
2007 09	41 000	327 175	36 500	265 801	76 722	- 36	10 659	159 195	19 261

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	74 936	11 149	159 970	32 296	19 509	1 423	106 506	235
2004	2 282	96 476	11 738	219 192	35 376	16 470	3 259	141 238	22 850
2005	1 992	150 734	16 574	221 859	36 747	14 748	4 153	145 136	21 076
2006	2 948	194 270	22 833	208 409	34 665	9 326	5 781	137 804	20 834
2007 04	3 482	212 386	21 622	236 980	31 540	19 567	9 927	142 180	33 765
2007 05	3 581	225 099	26 280	198 191	31 121	26 073	6 690	101 060	33 247
2007 06	3 695	229 928	23 664	183 584	35 528	18 879	7 137	103 925	18 115
2007 07	3 834	232 389	25 368	199 799	37 485	24 537	8 940	114 133	14 704
2007 08	3 923	236 143	24 766	197 216	39 032	25 531	6 292	115 899	10 463
2007 09	4 003	242 104	24 409	219 927	43 111	- 5 628	5 772	157 542	19 128

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	62 091	2 129	11 406	9 844	1 018	415	120	11
2004	9 298	59 364	1 984	10 527	8 812	1 070	455	173	18
2005	8 521	58 260	2 072	13 073	11 775	805	335	138	22
2006	9 855	57 284	2 197	15 040	13 393	825	615	166	41
2007 04	10 683	55 946	2 479	13 326	11 241	912	823	250	98
2007 05	10 800	55 621	2 582	14 090	12 091	915	850	197	37
2007 06	10 955	55 935	2 698	13 145	11 442	580	799	284	41
2007 07	11 148	57 183	2 869	12 572	10 899	567	834	250	24
2007 08	11 323	57 303	3 068	12 372	10 786	581	756	210	40
2007 09	11 398	56 769	3 289	12 111	9 917	1 055	870	217	51

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	11 775	374	766	765	—	—	—	—
2004	5 650	12 076	344	780	775	4	—	—	—
2005	5 535	12 465	364	741	739	1	1	—	—
2006	6 189	12 815	450	802	800	1	1	—	—
2007 04	6 085	12 020	401	478	476	—	1	—	—
2007 05	6 169	12 263	435	513	512	—	—	—	—
2007 06	6 228	12 247	590	518	516	1	—	—	—
2007 07	6 299	12 252	521	594	594	—	—	—	—
2007 08	6 388	12 409	570	648	648	—	—	—	—
2007 09	6 460	12 410	654	725	723	1	—	—	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	116	75	1 779	12 823	6 801	2 437	2 883	641	61
2004	102	88	2 122	8 934	4 946	2 109	1 386	487	6
2005	132	146	2 804	9 012	5 603	2 132	824	420	32
2006	169	441	3 302	9 755	6 732	1 720	850	442	10
2007 04	631	1 245	3 149	13 174	9 160	1 720	1 829	456	8
2007 05	645	1 176	3 474	14 027	10 973	1 481	1 004	564	6
2007 06	678	1 179	3 415	13 100	9 334	1 825	1 370	569	3
2007 07	680	1 172	4 074	13 213	9 041	1 972	1 595	599	5
2007 08	685	1 170	4 106	12 603	8 547	2 082	1 339	627	7
2007 09	692	1 170	4 068	15 376	10 846	2 004	1 820	657	50

⁵ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁶ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen ⁷ Correctifs de valeurs et provisions ⁷	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	22 965	12 500	27 969	39 207	8 153	13	30 694	6 257	- 182
2004	21 453	14 480	27 991	41 144	9 174	13	26 869	8 652	- 113
2005	22 125	16 032	25 054	47 144	10 631	14	25 291	10 249	- 201
2006	21 151	17 469	24 268	48 403	9 592	33	33 985	11 495	- 98
2007 04	21 090	17 882	24 172	50 462	10 930	—	36 036	17 344	- 102
2007 05	21 296	17 946	24 133	50 852	11 173	—	35 866	16 680	- 81
2007 06	20 492	18 188	23 959	50 721	9 204	—	35 213	16 603	- 78
2007 07	20 427	18 188	23 502	50 636	10 035	—	33 476	16 866	- 78
2007 08	20 504	18 244	23 501	50 644	9 992	—	34 037	16 878	- 80
2007 09	20 493	18 261	23 531	50 673	9 551	—	34 320	16 967	- 79

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	4 211	—	8 461	22 557	8 024	—	20 764	3 058	—
2004	4 308	—	8 416	23 032	9 056	—	16 459	5 068	—
2005	4 726	—	5 271	26 642	10 562	—	14 380	6 427	—
2006	2 891	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	7 120	—
2007 04	2 999	—	4 610	27 701	10 268	—	22 506	11 177	—
2007 05	3 073	—	4 610	27 876	10 705	—	22 156	11 026	—
2007 06	2 395	—	4 607	27 710	8 724	—	21 773	11 074	—
2007 07	2 164	—	4 607	27 721	9 549	—	20 237	11 305	—
2007 08	2 232	—	4 607	27 721	9 516	—	20 770	11 343	—
2007 09	2 415	—	4 607	27 708	9 270	—	21 050	11 390	—

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	7 882	8 305	7 458	5 098	4	—	639	121	—
2004	7 154	9 512	7 454	5 503	4	—	776	119	—
2005	6 789	10 839	7 252	5 920	- 1	—	1 105	100	—
2006	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2007 04	5 694	12 362	6 875	6 876	5	—	2 257	345	—
2007 05	5 678	12 378	6 833	6 898	7	—	2 374	69	—
2007 06	5 615	12 603	6 665	6 905	10	—	2 374	48	—
2007 07	5 591	12 670	6 203	6 811	13	—	2 194	42	—
2007 08	5 596	12 676	6 157	6 809	6	—	2 194	42	—
2007 09	5 569	12 683	6 156	6 809	0	—	2 192	42	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 897	872	731	1 844	2	13	1 472	97	—
2004	1 839	906	750	1 893	0	13	1 600	37	—
2005	1 764	967	726	1 967	- 1	14	1 751	25	—
2006	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2007 04	1 473	1 029	669	2 047	- 2	—	1 970	6	—
2007 05	1 473	1 032	670	2 054	- 2	—	1 965	6	—
2007 06	1 494	1 055	668	2 050	4	—	1 961	6	—
2007 07	1 482	1 042	668	2 053	- 2	—	1 950	6	—
2007 08	1 480	1 051	661	2 056	- 2	—	1 962	6	—
2007 09	1 482	1 058	661	2 056	- 2	—	1 962	6	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	2 775	1 428	6 467	3 879	47	—	4 322	2 700	- 70
2004	2 361	1 439	6 471	4 071	48	—	4 252	2 794	- 79
2005	2 547	1 514	6 451	4 402	19	—	4 365	3 099	- 166
2006	2 744	1 643	6 669	4 623	19	—	4 657	3 804	- 82
2007 04	2 873	1 721	6 657	5 351	215	—	4 730	4 899	- 89
2007 05	2 854	1 765	6 657	5 355	22	—	4 924	4 894	- 68
2007 06	2 863	1 746	6 651	5 331	23	—	5 012	4 787	- 65
2007 07	2 891	1 697	6 652	5 332	22	—	5 012	4 811	- 65
2007 08	2 843	1 738	6 702	5 332	22	—	5 026	4 789	- 67
2007 09	2 831	1 738	6 737	5 332	22	—	5 025	4 813	- 66

⁷ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1B Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem In- und Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Leih- und Repogeschäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	2 221 541	1 005 000	598 504	308 147	292 100	17 791	30 259	10 390	10 282	5 511	4 076
2004	2 484 720	1 025 270	704 687	347 159	366 466	41 140	29 105	9 960	8 675	7 068	3 403
2005	2 842 898	1 080 613	859 519	414 496	444 078	44 192	30 034	9 348	8 940	9 682	2 064
2006	3 221 228	1 147 217	963 231	549 741	508 088	52 950	37 350	9 866	11 845	12 741	2 898
2007 04	3 636 887	1 185 733	1 142 585	646 680	594 583	67 304	37 020	11 181	11 724	12 285	1 830
2007 05	3 609 167	1 192 053	1 179 420	619 719	550 684	67 291	36 650	10 927	11 234	12 561	1 928
2007 06	3 561 999	1 193 073	1 161 810	612 990	542 274	51 853	39 955	11 407	14 142	12 488	1 918
2007 07	3 593 270	1 198 341	1 166 763	595 135	585 394	47 638	39 325	10 888	13 949	12 497	1 990
2007 08	3 597 390	1 194 872	1 167 141	604 459	587 727	43 190	39 689	11 087	14 205	12 502	1 895
2007 09	3 586 132	1 209 793	1 103 629	602 510	617 096	53 105	40 270	11 194	14 186	12 971	1 918

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	1 408 790	401 541	500 853	230 550	262 226	13 619	25 807	6 603	9 772	5 355	4 076
2004	1 646 954	407 679	600 709	266 850	335 225	36 491	24 364	6 087	8 114	6 759	3 403
2005	1 911 095	427 259	729 328	320 587	397 503	36 418	24 763	5 120	8 209	9 370	2 064
2006	2 198 407	443 785	819 974	435 769	455 608	43 271	31 882	5 656	11 119	12 209	2 898
2007 04	2 554 045	459 281	983 275	514 937	539 144	57 408	32 087	7 300	11 007	11 950	1 830
2007 05	2 517 708	458 892	1 016 480	493 507	492 269	56 559	31 845	7 285	10 505	12 126	1 928
2007 06	2 452 990	461 602	991 737	476 710	481 760	41 180	34 965	7 580	13 414	12 054	1 918
2007 07	2 486 420	463 872	996 307	463 008	525 828	37 406	34 340	7 056	13 233	12 061	1 990
2007 08	2 485 586	462 341	990 612	473 158	527 660	31 815	34 512	7 064	13 488	12 065	1 895
2007 09	2 462 815	473 212	930 546	462 495	555 303	41 258	34 148	7 066	12 907	12 265	1 909

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	310 785	293 480	6 753	8 430	1 703	418	1 632	1 632	—	—	—
2004	314 430	295 697	7 068	9 013	2 116	536	1 734	1 734	—	—	—
2005	327 076	305 029	9 501	9 406	2 376	764	1 348	1 348	—	—	—
2006	343 152	312 248	12 792	12 961	3 987	1 165	985	985	—	—	—
2007 04	350 966	315 746	10 693	17 737	5 426	1 363	835	835	—	—	—
2007 05	354 105	318 308	12 028	16 747	5 574	1 448	835	835	—	—	—
2007 06	353 942	316 050	13 713	16 833	6 010	1 335	835	835	—	—	—
2007 07	353 200	317 034	12 391	16 794	5 601	1 380	835	835	—	—	—
2007 08	353 480	316 779	12 501	17 356	5 491	1 352	835	835	—	—	—
2007 09	357 008	316 181	16 611	17 284	5 518	1 415	835	835	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	78 765	77 600	260	767	71	69	410	410	—	—	—
2004	79 627	78 377	230	870	82	67	410	410	—	—	—
2005	81 975	80 488	308	986	96	96	405	405	—	—	—
2006	84 306	82 672	365	1 002	117	149	405	405	—	—	—
2007 04	81 793	80 324	250	962	112	144	435	435	—	—	—
2007 05	82 625	81 156	242	966	117	144	440	440	—	—	—
2007 06	82 576	81 065	250	989	133	139	435	435	—	—	—
2007 07	82 680	81 167	251	972	149	140	440	440	—	—	—
2007 08	83 156	81 674	238	976	131	138	440	440	—	—	—
2007 09	83 280	81 728	273	1 007	131	141	440	440	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	184 213	62 465	62 306	37 903	20 087	1 451	1 651	1 141	510	—	—
2004	192 349	62 093	68 623	39 079	20 273	2 280	1 876	1 161	561	154	—
2005	239 826	70 768	86 978	47 363	31 251	3 464	2 354	1 467	731	155	—
2006	260 434	78 547	88 829	55 774	33 143	4 139	2 867	1 773	726	368	—
2007 04	297 114	95 880	103 226	61 120	32 897	3 989	2 602	1 721	717	164	—
2007 05	300 276	96 977	105 220	58 741	34 905	4 432	2 638	1 646	729	264	—
2007 06	314 396	100 282	111 955	61 554	36 025	4 581	2 698	1 706	728	264	—
2007 07	308 255	100 025	109 409	60 546	34 151	4 125	2 688	1 706	716	267	—
2007 08	308 246	95 999	113 063	59 566	34 176	5 441	2 878	1 896	716	266	—
2007 09	311 524	98 193	107 964	64 343	35 522	5 504	3 751	1 928	1 279	536	9

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

¹² Vgl. Fussnote 8, Seite 33.

Voir note de bas de page 8, page 33.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	16 333	15 134	104	969	125	9 526	9 365	63	94	5
2004	14 807	13 610	99	955	143	9 327	9 095	137	87	8
2005	14 648	13 391	111	1 017	128	10 909	10 532	186	177	13
2006	16 596	15 236	82	1 129	149	8 315	7 778	325	126	86
2007 04	15 350	13 838	157	1 208	146	8 061	7 478	308	226	48
2007 05	13 377	11 991	114	1 124	149	8 380	7 002	372	353	654
2007 06	17 059	15 654	106	1 155	144	9 595	6 836	1 733	237	788
2007 07	14 021	12 620	113	1 140	148	7 280	6 772	244	207	57
2007 08	15 192	14 011	102	944	134	6 558	6 189	160	150	58
2007 09	15 559	14 317	89	1 017	135	6 815	6 481	168	122	43

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	4 958	4 419	56	401	82	1 252	1 169	22	59	1
2004	4 453	3 960	52	350	92	1 269	1 130	96	39	3
2005	3 418	2 892	54	394	78	1 290	1 085	154	42	9
2006	4 128	3 588	28	419	93	893	413	312	90	78
2007 04	4 754	4 055	92	519	87	763	231	297	194	40
2007 05	4 282	3 686	50	462	83	1 516	230	409	329	648
2007 06	5 445	4 862	42	464	76	2 945	228	1 723	209	784
2007 07	4 607	4 020	52	452	84	646	228	210	157	52
2007 08	5 191	4 806	39	270	76	574	242	154	124	54
2007 09	4 709	4 248	35	353	72	506	220	164	86	36

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 052	2 839	12	190	11	4 080	4 056	11	13	0
2004	3 438	3 232	11	181	13	3 815	3 788	13	14	0
2005	3 336	3 117	14	191	13	4 078	4 034	29	12	3
2006	4 006	3 777	12	202	13	4 133	4 106	9	14	4
2007 04	3 515	3 309	14	177	14	4 366	4 347	5	9	4
2007 05	2 551	2 345	15	177	15	3 950	3 932	8	7	4
2007 06	3 165	2 951	14	184	15	3 944	3 929	4	7	3
2007 07	2 557	2 342	13	185	16	4 074	4 055	8	7	4
2007 08	2 896	2 685	14	182	16	3 366	3 353	3	6	4
2007 09	2 715	2 505	12	182	16	3 351	3 337	3	5	6

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 318	1 275	3	38	2	355	355	0	1	0
2004	1 232	1 184	3	42	3	310	309	0	0	0
2005	1 223	1 177	4	39	3	325	325	0	0	0
2006	1 276	1 224	3	46	3	364	364	0	0	0
2007 04	1 050	1 000	4	42	3	412	412	0	0	0
2007 05	1 106	1 058	4	41	3	393	393	0	0	0
2007 06	1 125	1 076	4	42	3	362	362	0	0	0
2007 07	1 042	992	4	42	3	382	382	0	0	0
2007 08	1 079	1 034	4	39	3	381	381	0	0	0
2007 09	1 094	1 048	3	39	3	386	386	0	0	0

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	2 434	2 297	14	111	12	1 551	1 503	27	19	2
2004	1 665	1 514	13	122	16	1 239	1 187	25	26	2
2005	2 061	1 900	15	131	13	1 205	1 187	2	17	—
2006	2 249	2 064	15	156	13	1 307	1 294	2	9	1
2007 04	2 272	2 092	17	151	13	1 343	1 317	4	20	2
2007 05	2 126	1 963	17	132	14	1 317	1 248	53	15	1
2007 06	3 333	3 160	17	141	16	1 244	1 222	2	19	—
2007 07	2 250	2 082	17	138	12	1 209	1 145	25	39	—
2007 08	2 453	2 279	17	145	12	1 069	1 047	2	20	—
2007 09	2 750	2 583	15	139	12	1 010	980	2	29	—

¹ Kassa, Giro und Postkonto.
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ³ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ³ , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	80 507	56 314	7 441	7 756	5 211	3 785	136 367	113 896	13 413	5 809	2 614	635
2004	80 693	55 851	8 959	7 761	4 157	3 965	132 735	109 986	14 090	5 848	2 255	556
2005	73 254	47 101	9 065	7 959	3 324	5 806	130 973	102 158	18 437	7 706	2 385	287
2006	76 467	44 488	10 693	8 744	4 164	8 378	144 680	114 621	18 470	8 346	2 965	279
2007 04	86 641	51 774	10 237	11 154	4 367	9 109	154 459	114 050	26 605	9 876	3 476	452
2007 05	92 313	54 432	11 053	12 695	4 588	9 545	156 564	114 806	26 338	11 355	3 609	456
2007 06	92 525	57 095	9 864	11 739	4 910	8 917	161 652	119 277	28 001	10 060	3 909	405
2007 07	95 865	57 463	11 748	11 173	5 369	10 112	165 206	118 277	30 325	10 003	6 280	322
2007 08	93 337	57 913	10 944	10 155	5 151	9 174	167 250	120 633	31 924	9 588	4 727	379
2007 09	95 203	57 559	9 729	13 294	4 855	9 766	166 722	123 377	29 165	9 879	3 895	407

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	30 345	25 400	1 344	1 733	1 608	260	56 319	44 693	7 281	2 501	1 310	534
2004	30 988	25 679	1 832	2 115	1 161	201	53 944	41 906	7 683	2 813	1 082	460
2005	14 641	12 025	1 439	655	180	342	52 011	37 218	9 429	3 952	1 272	140
2006	9 958	6 724	1 657	750	523	306	62 517	47 296	9 681	3 746	1 679	115
2007 04	11 112	7 625	1 445	756	542	743	65 526	43 064	15 614	4 820	1 772	256
2007 05	14 489	10 676	2 496	723	325	269	66 178	43 544	14 426	6 123	1 882	204
2007 06	17 088	13 656	1 531	876	722	302	68 928	45 597	16 123	4 830	2 202	175
2007 07	17 622	12 769	2 682	698	675	798	72 225	44 754	18 264	4 709	4 368	131
2007 08	19 712	16 081	1 872	516	806	437	72 643	47 437	18 608	4 378	2 050	170
2007 09	18 179	12 356	2 136	2 563	847	277	73 370	49 486	17 113	4 548	2 098	124

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	9 887	7 306	1 138	808	373	262	38 286	36 760	909	429	144	43
2004	10 272	6 626	1 592	774	462	817	36 253	34 756	789	595	100	14
2005	11 703	7 391	1 359	983	406	1 564	34 122	32 283	1 159	597	62	21
2006	13 296	7 576	1 682	1 102	479	2 456	34 580	32 227	1 362	844	107	39
2007 04	16 580	10 055	1 842	1 535	617	2 531	35 521	33 135	1 084	1 096	157	50
2007 05	17 221	10 522	2 043	1 307	680	2 670	35 729	33 253	1 119	1 119	187	51
2007 06	16 503	10 577	1 254	1 787	524	2 361	36 981	34 366	1 248	1 156	167	45
2007 07	17 076	10 101	1 458	1 724	704	3 088	36 964	34 199	1 281	1 237	202	45
2007 08	16 920	10 910	1 163	1 754	396	2 696	36 728	34 003	1 374	1 086	217	47
2007 09	18 057	11 707	1 759	1 325	661	2 606	37 299	34 548	1 406	1 090	195	60

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 634	3 013	116	283	47	175	5 915	5 883	3	24	5	—
2004	3 125	2 523	116	351	45	89	6 125	6 071	9	24	22	—
2005	3 684	3 010	91	332	57	194	5 963	5 886	17	33	25	1
2006	3 921	3 091	145	341	79	265	6 083	6 007	8	44	24	—
2007 04	4 053	3 183	140	399	57	273	6 052	5 941	16	66	29	—
2007 05	4 428	3 388	170	483	59	328	6 066	5 960	19	53	33	—
2007 06	4 282	3 209	133	539	67	336	6 162	6 044	22	63	33	—
2007 07	4 004	3 147	108	401	71	278	6 096	5 975	19	63	39	—
2007 08	4 126	3 313	94	393	59	267	6 099	5 997	14	59	28	—
2007 09	4 130	3 235	103	418	55	319	6 126	6 015	14	66	31	—

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	13 032	6 492	2 355	2 038	1 260	886	15 761	10 175	3 513	1 490	544	39
2004	13 535	6 930	2 913	1 917	757	1 018	16 454	10 558	4 081	1 260	522	34
2005	16 418	7 514	3 533	2 898	972	1 502	18 163	10 275	5 994	1 295	512	87
2006	17 953	8 324	3 310	2 854	1 434	2 030	19 318	10 585	6 210	1 731	667	123
2007 04	19 551	9 522	3 252	3 506	1 178	2 093	23 344	11 874	8 374	2 089	862	145
2007 05	21 945	9 396	3 481	5 581	967	2 518	24 395	12 043	9 063	2 219	872	197
2007 06	22 225	10 315	3 529	4 758	1 084	2 539	25 146	12 880	9 165	2 153	764	184
2007 07	22 175	10 591	3 745	4 518	898	2 422	25 459	12 947	9 355	2 072	943	143
2007 08	19 168	8 399	3 944	3 465	925	2 434	25 139	12 845	9 047	2 090	1 000	158
2007 09	20 240	9 321	2 611	4 978	773	2 559	24 866	12 866	8 734	2 166	878	221

³ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

⁴ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁵ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	53 938	44 475	5 291	2 833	1 269	70	82 428	69 420	8 122	2 976	1 345	565
2004	57 752	46 676	6 544	3 217	1 284	32	74 983	63 311	7 546	2 631	970	525
2005	56 852	42 044	8 627	4 402	1 654	126	74 121	60 114	9 810	3 304	732	162
2006	59 336	43 890	8 190	5 175	1 972	110	85 345	70 731	10 280	3 171	994	169
2007 04	64 271	46 521	9 345	5 672	2 605	128	90 188	67 529	17 260	4 204	872	324
2007 05	64 380	46 471	8 960	6 042	2 725	182	92 184	68 335	17 378	5 313	885	273
2007 06	65 599	47 021	9 831	5 786	2 792	167	96 053	72 256	18 170	4 274	1 116	237
2007 07	63 876	45 310	9 722	5 819	2 894	132	101 330	72 967	20 603	4 185	3 386	190
2007 08	66 132	45 664	11 104	5 659	3 563	143	101 118	74 969	20 821	3 929	1 163	236
2007 09	64 328	45 715	9 593	5 991	2 839	190	102 393	77 662	19 572	3 888	1 056	216

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	19 323	16 216	1 955	838	305	8	36 997	28 477	5 326	1 662	1 005	526
2004	23 197	18 902	2 523	1 387	378	8	30 747	23 004	5 160	1 425	705	452
2005	20 633	14 624	3 544	1 766	687	12	31 378	22 594	5 886	2 186	585	129
2006	22 110	15 631	3 730	1 880	858	10	40 407	31 665	5 951	1 867	820	105
2007 04	25 260	18 440	3 343	2 308	1 157	12	40 266	24 624	12 271	2 512	615	244
2007 05	25 393	18 247	3 106	2 676	1 350	14	40 785	25 297	11 320	3 447	532	190
2007 06	25 485	18 409	3 238	2 452	1 372	15	43 443	27 189	12 885	2 378	830	160
2007 07	23 955	16 681	3 462	2 505	1 294	13	48 270	28 073	14 802	2 204	3 073	118
2007 08	23 748	16 755	3 449	2 317	1 214	13	48 895	30 682	15 159	2 061	837	157
2007 09	23 855	17 078	3 113	2 333	1 317	14	49 515	32 408	14 000	2 216	780	110

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	14 950	14 467	256	165	33	30	23 336	22 293	653	264	112	13
2004	13 349	12 991	182	170	6	—	22 904	21 765	607	424	95	14
2005	12 426	12 010	192	210	13	—	21 697	20 273	966	387	49	21
2006	12 349	11 841	187	310	8	2	22 230	20 386	1 175	534	99	36
2007 04	11 453	10 932	189	324	8	—	24 068	22 203	895	772	149	50
2007 05	11 512	10 985	188	328	11	—	24 217	22 268	932	791	176	51
2007 06	11 690	11 156	185	337	11	1	25 291	23 210	1 062	818	156	44
2007 07	11 611	11 043	203	346	18	1	25 353	23 156	1 078	891	184	44
2007 08	11 753	11 186	212	334	19	1	24 975	22 817	1 162	752	197	47
2007 09	11 475	10 948	166	334	27	1	25 824	23 600	1 240	756	169	59

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 395	3 379	2	11	2	—	2 520	2 504	1	13	2	—
2004	3 464	3 427	7	9	21	—	2 660	2 644	1	15	0	—
2005	3 476	3 432	9	14	22	—	2 487	2 454	8	20	4	1
2006	3 358	3 309	4	21	24	—	2 726	2 698	4	23	0	—
2007 04	3 308	3 239	13	30	25	—	2 744	2 702	3	36	3	—
2007 05	3 323	3 251	15	26	30	—	2 743	2 709	4	27	3	—
2007 06	3 371	3 298	17	26	31	—	2 791	2 746	5	37	2	—
2007 07	3 337	3 264	14	26	32	—	2 760	2 710	5	37	7	—
2007 08	3 337	3 270	11	27	28	—	2 762	2 727	3	32	1	—
2007 09	3 343	3 269	11	32	31	—	2 783	2 745	3	34	1	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	5 969	2 685	1 854	984	415	31	9 793	7 490	1 659	506	128	9
2004	6 708	2 861	2 637	746	444	20	9 746	7 696	1 444	514	79	13
2005	7 911	2 767	3 651	974	443	77	10 253	7 508	2 344	321	70	10
2006	8 072	2 863	3 221	1 275	618	96	11 245	7 723	2 988	457	49	27
2007 04	10 206	3 296	4 467	1 528	801	115	13 138	8 578	3 908	561	61	30
2007 05	10 007	3 334	4 211	1 561	737	165	14 388	8 708	4 852	659	136	32
2007 06	10 772	3 329	5 141	1 480	670	152	14 373	9 551	4 026	673	91	32
2007 07	10 668	3 451	4 812	1 431	856	117	14 792	9 496	4 543	640	86	27
2007 08	10 540	3 451	4 751	1 292	919	127	14 599	9 394	4 295	798	81	31
2007 09	10 743	3 613	4 613	1 535	807	175	14 124	9 254	4 121	631	72	46

⁶ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁷ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin d'année Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	542 860	542 789	9	30	32	26 335	17 812	253	535	83	7 653
2004	569 811	569 346	30	67	369	33 939	26 401	232	333	232	6 740
2005	601 970	601 820	27	92	31	44 683	32 915	531	540	278	10 418
2006	644 929	644 624	36	132	138	58 157	39 932	363	581	217	17 064
2007 04	652 212	651 886	37	150	139	75 782	57 037	400	348	371	17 626
2007 05	653 762	653 412	47	157	146	82 705	53 318	1 574	9 429	1 277	17 107
2007 06	655 936	655 586	41	158	150	78 716	50 810	515	10 641	1 185	15 565
2007 07	657 283	656 980	32	160	110	68 682	49 866	780	1 407	804	15 825
2007 08	659 854	659 603	38	144	70	67 236	48 317	808	1 061	787	16 264
2007 09	661 702	661 462	31	140	69	72 207	45 229	3 368	1 041	3 394	19 175

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	189 984	189 978	2	0	4	16 144	8 089	206	325	76	7 448
2004	198 896	198 869	7	18	2	22 459	15 391	138	163	224	6 542
2005	214 019	213 976	5	31	7	27 485	16 622	215	208	259	10 181
2006	222 133	222 097	3	26	7	36 091	18 597	119	351	209	16 815
2007 04	224 139	224 090	5	38	7	41 495	23 627	130	107	300	17 331
2007 05	224 182	224 139	5	31	7	48 532	20 662	1 103	8 818	1 053	16 896
2007 06	224 339	224 294	3	35	7	48 278	21 283	227	10 343	1 080	15 345
2007 07	224 622	224 577	1	37	7	38 601	20 648	477	1 134	706	15 636
2007 08	225 614	225 568	2	38	6	39 436	21 366	506	805	700	16 058
2007 09	225 789	225 748	1	33	6	45 898	19 809	3 058	771	3 298	18 962

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	197 610	197 598	3	9	1	7 356	7 081	16	127	0	133
2004	203 269	203 240	1	27	2	8 102	7 846	27	111	2	115
2005	210 773	210 746	3	21	3	8 598	8 306	35	121	2	134
2006	217 206	217 175	1	16	13	9 290	8 934	86	122	7	142
2007 04	218 783	218 761	1	21	—	10 424	9 955	104	119	62	185
2007 05	219 329	219 307	1	21	—	10 493	10 103	97	121	68	104
2007 06	219 649	219 628	1	20	—	8 893	8 471	97	123	93	108
2007 07	219 728	219 702	1	20	5	9 122	8 716	106	132	86	82
2007 08	220 185	220 152	1	26	6	8 552	8 154	104	124	76	94
2007 09	220 613	220 576	1	29	8	8 265	7 851	106	126	88	94

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	61 064	61 062	—	—	1	90	90	—	—	—	1
2004	62 651	62 303	—	—	348	85	85	—	0	—	1
2005	64 615	64 612	—	—	3	46	45	—	—	—	1
2006	66 538	66 536	—	—	3	76	75	—	0	0	1
2007 04	64 142	64 139	—	—	4	76	75	—	0	0	1
2007 05	64 342	64 338	—	—	4	84	82	—	0	0	1
2007 06	64 679	64 676	—	—	3	107	106	—	0	—	2
2007 07	64 923	64 920	—	—	3	113	111	—	0	—	1
2007 08	65 179	65 176	—	—	3	91	89	—	1	0	1
2007 09	65 483	65 480	—	—	3	98	96	—	1	0	1

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	4 107	4 076	—	5	26	367	299	28	25	1	13
2004	5 002	4 961	19	7	16	578	485	43	36	2	13
2005	5 598	5 552	16	18	11	3 931	3 817	78	25	2	7
2006	6 983	6 848	6	65	64	5 937	5 801	95	35	2	5
2007 04	10 847	10 683	9	78	77	15 609	15 464	86	45	2	13
2007 05	11 000	10 810	18	92	80	14 151	13 977	86	74	2	13
2007 06	11 107	10 918	15	90	85	14 651	14 479	82	69	4	18
2007 07	11 201	11 038	7	93	63	13 618	13 481	77	41	3	16
2007 08	11 193	11 091	13	70	20	11 994	11 845	81	49	2	16
2007 09	11 413	11 319	6	68	18	11 239	11 087	85	48	1	18

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	31 040	30 476	96	248	2	218	10 363	10 361	1	0	1
2004	26 046	25 335	196	226	3	286	10 667	10 666	1	0	—
2005	25 134	24 286	111	126	21	591	12 629	12 628	1	0	0
2006	22 004	21 095	103	138	18	651	10 722	10 721	0	0	1
2007 04	23 734	22 729	96	150	10	750	10 172	10 171	0	0	1
2007 05	23 833	22 830	94	155	10	743	10 170	10 168	0	0	2
2007 06	21 147	20 151	99	180	9	707	9 503	9 501	0	0	2
2007 07	23 767	22 719	102	214	10	722	9 494	9 492	0	0	2
2007 08	23 764	22 805	100	186	6	667	9 505	9 502	0	0	2
2007 09	25 671	24 856	97	200	5	512	9 483	9 480	0	0	2

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9 056	8 975	—	81	—	—	6 034	6 034	—	—	—
2004	4 192	4 138	—	54	—	—	6 507	6 507	—	—	—
2005	4 140	4 135	—	5	—	—	6 119	6 119	—	—	—
2006	1 969	1 969	—	—	—	—	7 177	7 177	—	—	—
2007 04	3 470	3 470	—	—	—	—	6 999	6 999	—	—	—
2007 05	3 661	3 661	—	—	—	—	6 994	6 994	—	—	—
2007 06	1 680	1 680	0	—	—	—	6 225	6 225	—	—	—
2007 07	4 284	4 284	—	—	—	—	6 220	6 220	—	—	—
2007 08	4 289	4 289	—	—	—	—	6 238	6 238	—	—	—
2007 09	6 606	6 606	—	—	—	—	6 226	6 226	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 155	10 121	5	13	0	17	1 818	1 818	—	—	—
2004	9 976	9 947	2	9	—	17	1 749	1 749	—	—	—
2005	9 799	9 764	3	8	1	24	1 279	1 279	—	—	—
2006	9 069	9 028	7	7	1	26	1 311	1 311	—	—	—
2007 04	9 112	9 068	7	8	1	27	1 314	1 314	—	—	—
2007 05	9 093	9 050	7	8	1	27	1 316	1 316	—	—	—
2007 06	8 917	8 874	7	9	1	27	1 328	1 328	—	—	—
2007 07	8 856	8 813	7	8	1	27	1 326	1 326	—	—	—
2007 08	8 924	8 881	7	8	1	27	1 323	1 323	—	—	—
2007 09	8 768	8 723	7	9	1	28	1 320	1 320	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3 956	3 948	—	4	0	4	111	111	—	—	—
2004	3 843	3 841	—	1	0	2	138	138	—	—	—
2005	3 756	3 754	0	1	0	1	131	131	—	—	—
2006	3 463	3 460	0	1	1	1	129	129	—	—	—
2007 04	3 148	3 147	—	—	0	1	122	122	—	—	—
2007 05	3 196	3 194	—	—	0	2	123	123	—	—	—
2007 06	3 121	3 119	—	—	0	1	121	121	—	—	—
2007 07	3 148	3 146	—	—	0	1	121	121	—	—	—
2007 08	3 161	3 160	—	—	0	2	122	122	—	—	—
2007 09	3 105	3 104	—	—	0	2	121	121	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	2 520	2 390	57	66	1	6	1 586	1 586	—	—	—
2004	2 996	2 713	162	36	2	83	1 283	1 282	—	—	—
2005	2 603	2 419	25	34	5	120	1 230	1 230	—	—	—
2006	2 790	2 547	44	54	1	144	966	966	—	—	—
2007 04	3 314	3 034	57	69	3	151	622	622	—	—	—
2007 05	3 262	2 983	58	70	3	148	620	620	—	—	—
2007 06	3 119	2 836	57	78	2	146	616	616	—	—	—
2007 07	3 116	2 822	60	85	2	147	612	612	—	—	—
2007 08	3 096	2 803	59	85	2	148	607	607	—	—	—
2007 09	3 111	2 809	57	85	1	159	603	603	—	—	—

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régula- risation	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	18 228	18 189	37	2	0	5 116	25 569	21 837	863	876	1 533	461
2004	17 578	17 555	20	2	0	4 752	47 641	19 629	1 914	1 562	2 012	22 524
2005	16 596	16 580	13	2	0	5 742	46 391	17 502	1 926	3 701	2 268	20 994
2006	18 886	18 881	4	0	1	5 657	43 736	17 420	2 218	1 104	1 961	21 033
2007 04	19 092	19 088	2	0	1	10 164	55 795	17 995	- 1 035	1 782	3 142	33 909
2007 05	19 086	19 082	2	0	1	12 712	54 802	18 647	96	308	2 330	33 420
2007 06	19 026	19 022	2	1	1	7 088	37 955	18 754	- 680	933	691	18 257
2007 07	19 125	19 121	2	0	1	9 707	32 619	16 262	- 4 112	862	4 740	14 868
2007 08	19 148	19 144	2	0	1	12 322	30 235	16 361	809	710	1 732	10 623
2007 09	19 161	19 157	2	0	1	8 691	40 566	18 373	- 2 345	859	4 394	19 285

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	8 012	7 975	36	—	—	2 466	11 207	9 663	358	259	836	91
2004	7 499	7 479	20	—	—	1 730	34 294	9 634	288	277	1 574	22 521
2005	6 706	6 698	8	—	—	2 114	30 631	4 883	358	2 656	1 761	20 973
2006	6 627	6 627	—	—	—	1 745	28 828	5 156	838	239	1 581	21 015
2007 04	6 583	6 583	—	—	—	2 938	41 971	7 513	- 2 383	517	2 428	33 897
2007 05	6 576	6 576	—	—	—	3 940	40 034	6 995	- 1 214	- 822	1 668	33 408
2007 06	6 577	6 577	—	—	—	2 138	24 049	7 775	- 1 950	- 204	188	18 240
2007 07	6 568	6 568	—	—	—	2 965	20 087	6 572	- 5 548	- 95	4 304	14 854
2007 08	6 574	6 574	—	—	—	3 991	17 818	6 596	- 527	- 160	1 297	10 612
2007 09	6 622	6 622	—	—	—	2 365	26 118	6 921	- 3 944	- 47	3 938	19 249

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 697	3 697	—	—	—	1 028	4 765	4 239	342	139	42	1
2004	3 527	3 527	—	—	—	1 001	4 483	3 860	397	149	75	0
2005	3 366	3 366	—	—	—	1 169	7 261	6 638	434	90	97	2
2006	3 327	3 327	—	—	—	1 290	7 600	7 213	196	128	55	8
2007 04	3 303	3 303	—	—	—	2 203	4 611	4 096	222	224	63	6
2007 05	3 294	3 294	—	—	—	2 848	4 911	4 431	191	214	69	6
2007 06	3 259	3 259	—	—	—	1 508	5 331	4 914	181	146	83	8
2007 07	3 261	3 261	—	—	—	2 105	4 678	4 285	169	129	85	10
2007 08	3 264	3 264	—	—	—	2 779	5 047	4 631	169	140	99	8
2007 09	3 271	3 271	—	—	—	1 838	5 458	4 891	315	183	59	10

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	976	976	—	—	—	169	239	239	0	0	0	0
2004	922	922	—	—	—	188	193	188	4	0	0	0
2005	963	963	—	—	—	185	151	150	1	0	0	0
2006	946	946	—	—	—	188	157	155	1	1	0	—
2007 04	887	887	—	—	—	350	109	109	0	0	0	—
2007 05	894	894	—	—	—	498	112	111	0	1	0	—
2007 06	888	888	—	—	—	220	122	121	1	0	0	—
2007 07	891	891	—	—	—	349	112	110	0	2	0	—
2007 08	896	896	—	—	—	499	119	119	0	0	0	—
2007 09	894	894	—	—	—	291	129	127	1	0	0	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	2 105	2 103	—	2	—	688	5 007	4 070	- 159	186	544	364
2004	2 060	2 058	—	2	—	992	3 166	2 135	400	412	217	3
2005	1 917	1 910	5	2	—	1 196	3 852	2 918	390	375	162	6
2006	1 951	1 945	4	—	1	1 283	2 707	1 911	429	221	145	2
2007 04	2 371	2 368	2	—	1	2 090	3 190	2 158	423	441	163	4
2007 05	2 369	2 365	2	—	1	2 369	3 689	2 802	335	341	205	5
2007 06	2 344	2 340	2	1	1	1 696	3 587	2 780	364	296	141	6
2007 07	2 389	2 385	2	—	1	2 185	2 802	1 978	395	291	136	3
2007 08	2 384	2 381	2	—	1	2 405	2 946	2 201	308	307	129	2
2007 09	2 379	2 376	2	—	1	1 885	3 728	2 881	419	269	156	5

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

¹² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1C Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Actifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Nicht ein- bezahltes Gesell- schafts- kapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs					Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné						
		CHF	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ¹⁵ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹⁵ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen
Fin d'année Fin de mois		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

Alle Banken¹⁶ / Toutes les banques¹⁶ (270)

2003	51	902 295	840 881	22 490	16 517	9 653	12 753	1 210	1 104	—	106	—
2004	51	948 046	861 714	25 960	17 038	9 263	34 072	1 068	617	227	224	—
2005	34	982 962	883 834	30 884	21 590	8 558	38 095	1 119	489	454	176	—
2006	27	1 050 177	939 460	32 801	20 678	9 834	47 403	1 322	577	561	183	—
2007 04	27	1 111 490	974 859	37 478	25 369	11 935	61 848	1 940	1 182	556	181	21
2007 05	27	1 127 731	976 912	40 487	36 106	12 953	61 272	1 947	1 180	564	193	9
2007 06	27	1 110 229	978 627	40 255	35 549	11 947	43 851	1 561	805	565	182	9
2007 07	27	1 103 077	977 915	39 902	25 706	17 705	41 848	1 552	796	555	183	19
2007 08	27	1 104 430	985 218	45 693	23 536	12 877	37 105	1 541	786	555	182	18
2007 09	27	1 121 806	987 725	40 881	27 079	16 975	49 145	1 642	816	617	184	26

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	—	335 776	308 752	9 379	5 387	3 925	8 333	859	769	—	90	—
2004	—	366 231	316 300	10 195	5 861	4 152	29 724	338	284	0	54	—
2005	—	362 573	307 581	11 769	8 006	3 580	31 636	276	271	—	5	—
2006	—	382 067	321 278	12 678	5 683	4 178	38 251	425	419	0	6	—
2007 04	—	409 752	330 011	15 273	6 995	5 245	52 228	470	449	0	0	21
2007 05	—	420 383	330 976	17 238	15 715	5 677	50 777	462	441	—	12	9
2007 06	—	407 692	334 219	17 744	16 597	5 069	34 063	74	65	—	0	9
2007 07	—	398 449	333 491	16 187	7 146	10 206	31 419	78	58	—	1	19
2007 08	—	402 081	343 059	20 706	6 035	5 004	27 277	77	58	—	1	18
2007 09	—	416 389	340 496	18 615	8 357	10 307	38 613	168	63	78	1	26

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	281 735	276 517	2 443	1 742	577	455	195	195	—	—	—
2004	—	285 884	279 538	2 844	1 875	663	965	212	212	—	—	—
2005	—	295 484	288 036	3 066	2 041	595	1 745	129	129	—	—	—
2006	—	305 106	295 869	3 402	2 473	691	2 671	75	75	—	—	—
2007 04	—	309 733	299 450	3 319	3 233	931	2 799	56	56	—	—	—
2007 05	—	310 736	300 322	3 525	2 999	1 032	2 858	56	56	—	—	—
2007 06	—	309 479	299 692	2 857	3 475	907	2 548	55	55	—	—	—
2007 07	—	309 748	298 799	3 086	3 483	1 128	3 251	57	57	—	—	—
2007 08	—	309 983	300 024	2 882	3 365	840	2 873	56	56	—	—	—
2007 09	—	310 955	300 457	3 655	2 992	1 053	2 798	79	79	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	77 828	77 120	122	350	56	180	58	58	—	—	—
2004	—	78 813	77 752	132	418	418	92	66	66	—	—	—
2005	—	81 042	80 236	112	406	90	198	48	48	—	—	—
2006	—	83 142	82 173	157	433	111	268	38	38	—	—	—
2007 04	—	80 401	79 364	160	509	94	276	33	33	—	—	—
2007 05	—	81 240	80 039	193	578	100	331	39	39	—	—	—
2007 06	—	81 188	79 938	160	645	106	339	40	40	—	—	—
2007 07	—	81 181	80 144	131	509	116	281	40	40	—	—	—
2007 08	—	81 753	80 786	112	492	94	270	39	39	—	—	—
2007 09	—	81 857	80 795	121	525	94	322	40	40	—	—	—

Ausländische Banken¹⁷ / Banques étrangères¹⁷ (113)

2003	51	49 209	35 483	5 941	4 058	2 418	1 309	22	7	—	16	—
2004	51	49 018	34 543	7 809	3 937	1 579	1 150	404	7	227	170	—
2005	33	58 208	39 471	10 334	4 941	1 740	1 722	627	2	454	171	—
2006	27	63 470	43 043	10 420	5 303	2 402	2 303	744	6	561	177	—
2007 04	27	84 580	60 441	12 656	6 678	2 398	2 406	1 346	609	555	181	—
2007 05	27	87 271	59 610	13 663	8 862	2 256	2 881	1 354	609	564	181	—
2007 06	27	89 095	62 576	13 594	7 848	2 184	2 892	1 356	609	565	182	—
2007 07	27	87 044	60 407	14 145	7 595	2 165	2 731	1 342	605	554	182	—
2007 08	27	82 485	56 842	14 054	6 614	2 216	2 758	1 343	607	554	181	—
2007 09	27	83 255	57 959	12 296	8 098	1 941	2 961	1 328	607	538	183	—

¹⁴ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹⁵ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagements.

¹⁶ Vgl. Fussnote 12, Seite 41.

Voir note de bas de page 12, page 41.

¹⁷ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland

Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Leih- und Repogeschäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	3 173	2 858	220	94	1	132 486	80 408	29 821	10 804	8 271	3 183
2004	2 017	1 445	360	200	13	135 981	78 508	35 756	12 978	5 538	3 201
2005	2 055	642	760	510	143	129 693	73 084	32 950	13 401	5 077	5 182
2006	3 866	874	2 121	794	78	139 363	79 134	35 555	13 001	5 004	6 670
2007 04	5 464	1 545	2 609	970	339	148 678	87 488	33 520	14 784	5 624	7 262
2007 05	5 310	1 169	2 668	1 149	323	148 543	89 966	33 070	13 903	4 393	7 211
2007 06	6 538	1 447	3 293	1 142	656	151 453	89 920	34 227	15 436	4 815	7 054
2007 07	6 758	1 276	3 351	1 466	665	156 090	92 348	35 319	15 728	5 245	7 450
2007 08	7 898	1 293	4 189	2 072	342	151 799	89 567	31 422	16 201	6 416	8 192
2007 09	7 020	1 363	4 290	1 048	318	155 967	94 919	28 731	18 609	5 615	8 092

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 087	2 837	165	85	—	81 260	48 924	20 337	3 600	5 681	2 717
2004	1 736	1 223	334	175	4	85 918	47 447	26 342	5 943	3 646	2 540
2005	1 508	320	618	428	142	71 421	40 828	19 896	4 826	2 066	3 805
2006	3 341	527	2 062	685	66	79 918	39 785	26 485	6 123	2 288	5 237
2007 04	4 861	1 154	2 554	838	316	84 009	44 665	23 885	7 111	2 443	5 904
2007 05	4 691	776	2 615	998	302	81 833	44 332	22 767	7 296	2 015	5 423
2007 06	5 800	1 027	3 151	986	635	83 542	44 794	24 234	6 916	2 243	5 354
2007 07	6 154	952	3 301	1 270	632	84 388	45 319	23 860	7 403	2 014	5 792
2007 08	7 309	976	4 144	1 868	321	83 971	45 490	20 900	9 440	2 653	5 488
2007 09	6 452	1 042	4 228	875	306	85 465	50 157	18 220	9 519	2 048	5 521

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	0	0	0	12 584	8 735	1 780	1 493	413	164
2004	4	4	0	0	—	10 540	7 003	1 585	1 452	246	253
2005	7	7	0	0	—	12 745	7 817	2 177	1 866	562	323
2006	6	6	—	0	—	14 056	8 738	2 674	1 745	423	476
2007 04	4	4	0	0	—	15 143	9 536	2 284	2 083	668	573
2007 05	5	5	0	—	—	17 384	11 939	2 163	1 869	689	725
2007 06	5	5	0	—	—	16 740	10 532	3 062	1 904	625	617
2007 07	5	5	0	—	—	16 715	11 094	2 577	1 827	553	664
2007 08	4	4	0	—	—	15 124	9 837	2 267	1 810	595	614
2007 09	7	7	0	—	—	17 067	9 872	3 866	2 247	450	632

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	—	—	—	3 787	3 661	34	76	15	1
2004	5	5	0	—	—	3 101	3 008	10	50	33	1
2005	0	0	—	—	—	2 762	2 682	19	29	32	0
2006	1	1	—	—	—	3 279	3 209	3	34	32	0
2007 04	0	0	—	—	—	3 635	3 557	20	21	36	0
2007 05	0	0	—	—	—	3 512	3 452	2	20	38	0
2007 06	0	0	—	—	—	3 551	3 487	7	16	40	0
2007 07	0	0	—	—	—	3 446	3 370	13	22	41	0
2007 08	0	0	—	—	—	3 180	3 111	6	28	34	0
2007 09	1	1	—	—	—	3 560	3 496	11	19	35	0

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	63	1	53	8	1	20 293	7 981	6 297	4 162	1 641	212
2004	20	1	10	8	1	18 346	6 809	6 062	4 066	1 137	273
2005	110	1	102	6	—	22 733	7 489	8 344	5 008	1 430	462
2006	10	2	3	2	2	17 993	8 620	4 153	3 379	1 076	765
2007 04	14	1	8	3	2	18 189	9 386	4 043	3 522	623	616
2007 05	9	1	3	3	1	18 764	9 855	3 981	3 528	514	886
2007 06	8	1	3	4	—	20 838	10 533	4 022	4 580	811	891
2007 07	25	6	3	3	13	20 807	10 975	3 838	4 537	606	851
2007 08	11	2	2	3	4	19 609	9 786	3 953	3 342	596	1 932
2007 09	33	23	4	4	2	19 994	9 652	3 932	4 051	611	1 749

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Leih- und Repogeschäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	319 272	317 373	106	1 759	33	261 064	190 545	28 558	31 773	7 719	2 469
2004	326 731	324 501	122	2 065	43	272 521	196 729	29 646	34 620	9 563	1 963
2005	337 144	334 467	66	2 557	54	342 027	220 751	52 903	49 841	15 775	2 757
2006	336 497	333 683	116	2 635	64	389 895	251 432	64 549	52 683	17 036	4 195
2007 04	328 385	325 629	63	2 633	60	420 596	264 713	68 701	63 756	18 996	4 432
2007 05	326 270	323 436	111	2 664	59	425 649	264 930	73 483	62 803	19 752	4 681
2007 06	321 825	319 045	67	2 655	57	430 501	266 690	69 614	69 140	20 332	4 725
2007 07	317 574	314 822	83	2 612	57	434 232	268 711	71 851	69 097	19 894	4 679
2007 08	315 556	312 711	88	2 696	61	434 513	269 154	73 226	66 941	20 292	4 899
2007 09	314 256	311 446	72	2 675	62	444 683	273 560	72 301	73 054	20 722	5 046

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	108 891	107 642	0	1 249	—	134 503	92 079	18 130	18 430	4 895	969
2004	108 354	107 067	—	1 287	—	137 845	90 152	18 788	21 591	6 288	1 026
2005	111 582	109 915	—	1 667	—	191 345	105 906	39 928	32 786	11 465	1 260
2006	103 707	102 061	0	1 646	—	224 080	124 903	50 205	34 825	12 061	2 087
2007 04	100 414	98 803	0	1 611	—	234 715	124 773	52 629	41 456	13 679	2 178
2007 05	99 838	98 194	0	1 644	—	237 115	123 810	56 655	40 745	13 538	2 367
2007 06	97 990	96 368	1	1 621	—	241 516	125 995	53 271	45 035	14 800	2 415
2007 07	95 458	93 872	1	1 584	—	243 690	125 792	54 476	46 724	14 323	2 375
2007 08	94 799	93 223	1	1 575	—	239 416	124 379	54 171	43 351	14 975	2 540
2007 09	94 397	92 780	1	1 616	—	247 019	126 590	54 402	48 489	15 006	2 533

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	107 374	107 089	20	257	6	53 535	48 962	1 323	2 518	554	178
2004	108 510	108 123	39	339	10	62 871	57 679	1 632	2 749	606	206
2005	110 889	110 479	29	366	14	66 386	60 437	1 578	3 245	813	312
2006	105 989	105 585	21	370	14	74 811	67 680	1 697	4 051	884	498
2007 04	103 212	102 792	31	379	10	81 921	73 920	1 956	4 545	975	526
2007 05	102 412	101 983	45	375	9	82 687	74 863	2 081	4 232	993	517
2007 06	101 049	100 630	32	377	9	82 743	74 805	2 076	4 306	1 047	509
2007 07	99 818	99 411	31	368	8	84 754	76 401	2 261	4 564	1 004	525
2007 08	99 459	98 984	47	421	7	86 014	77 502	2 366	4 676	931	541
2007 09	98 955	98 544	26	378	8	87 256	78 433	2 402	4 924	944	552

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	36 000	35 968	0	32	—	11 330	10 657	151	418	44	60
2004	36 945	36 896	0	48	—	11 932	11 265	144	428	36	60
2005	38 323	38 263	0	61	—	12 648	11 931	127	468	39	82
2006	37 404	37 344	0	60	—	14 222	13 325	182	527	56	132
2007 04	35 231	35 171	0	60	—	15 270	14 327	173	584	60	127
2007 05	35 279	35 217	0	62	—	15 669	14 710	182	585	66	127
2007 06	35 004	34 939	0	66	—	15 613	14 617	183	613	78	123
2007 07	34 492	34 431	0	60	—	16 282	15 314	172	584	89	123
2007 08	34 373	34 311	0	62	—	16 809	15 841	176	588	83	121
2007 09	34 213	34 148	0	65	—	16 474	15 439	202	624	84	125

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	1 642	1 620	3	18	—	12 983	7 512	2 750	2 111	536	73
2004	1 550	1 512	4	31	3	13 384	7 659	3 064	1 952	607	100
2005	1 498	1 456	5	32	6	14 259	7 575	3 394	2 413	720	158
2006	1 432	1 285	69	71	8	17 054	7 931	4 355	3 085	1 449	235
2007 04	2 739	2 685	4	45	5	23 809	12 369	4 719	5 046	1 400	276
2007 05	2 659	2 611	2	40	5	24 080	11 842	5 548	4 882	1 521	286
2007 06	2 591	2 550	3	37	1	22 549	11 395	5 327	4 157	1 377	293
2007 07	2 564	2 518	6	39	1	22 720	11 645	5 395	4 080	1 321	279
2007 08	2 544	2 504	3	36	1	21 678	10 613	5 482	4 000	1 245	338
2007 09	2 518	2 480	3	34	1	22 548	11 119	5 111	4 382	1 492	443

³ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁴ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland

Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Leih- und Repo- geschäfte ⁶ und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR ⁵		
Fin d'année Fin de mois	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts	Comptes de régularisation					Autres monnaies	Prêts et pens. de titres ⁶ , comptes métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	30 348	89 082	9 347	49 967	43 128	2 955	3 000	756	128
2004	27 895	90 639	10 228	75 848	42 667	3 443	2 488	4 694	22 556
2005	27 368	87 130	11 219	79 492	46 418	6 753	2 744	2 538	21 038
2006	35 092	88 115	15 505	80 194	48 484	5 840	2 492	2 498	20 879
2007 04	38 214	86 526	14 912	85 029	42 638	4 055	4 125	365	33 846
2007 05	38 809	86 325	16 186	87 264	46 015	4 158	3 282	538	33 271
2007 06	39 469	86 829	16 269	70 691	46 321	3 920	3 220	- 916	18 145
2007 07	40 084	87 767	17 848	67 245	46 476	2 652	3 605	- 200	14 712
2007 08	40 693	88 819	18 341	63 227	47 252	2 338	2 955	191	10 491
2007 09	41 000	87 307	18 847	75 272	49 276	1 765	3 490	1 565	19 175

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	6 526	3 953	22 336	21 125	733	223	152	103
2004	2 282	9 774	4 380	51 330	23 600	490	535	4 169	22 536
2005	1 992	6 148	4 560	51 596	23 242	4 512	875	1 967	21 001
2006	2 948	5 883	7 341	47 836	21 041	3 483	533	1 948	20 832
2007 04	3 482	5 902	6 809	54 805	18 643	1 433	1 330	- 362	33 760
2007 05	3 581	5 852	7 364	54 179	17 992	2 048	1 037	- 143	33 244
2007 06	3 695	5 605	7 328	41 382	21 723	2 143	789	- 1 388	18 115
2007 07	3 834	5 305	8 115	37 502	21 999	686	853	- 740	14 703
2007 08	3 923	5 797	8 117	34 000	22 684	611	673	- 429	10 462
2007 09	4 003	4 796	7 952	43 846	23 287	- 499	950	981	19 126

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	61 060	2 116	9 391	8 562	512	280	35	3
2004	9 298	58 956	1 974	8 891	7 915	543	286	134	14
2005	8 521	57 237	2 063	11 656	11 060	300	179	102	16
2006	9 855	55 910	2 189	13 823	12 713	642	342	102	25
2007 04	10 683	54 433	2 473	11 336	9 958	731	428	136	82
2007 05	10 800	54 036	2 577	11 795	10 564	661	431	118	21
2007 06	10 955	54 336	2 692	10 492	9 549	380	405	133	25
2007 07	11 148	55 514	2 862	10 062	9 072	413	449	122	8
2007 08	11 323	55 665	3 061	10 172	9 240	368	414	123	27
2007 09	11 398	55 114	3 284	9 581	8 371	609	446	121	33

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	11 775	373	766	765	0	0	0	—
2004	5 650	12 076	343	780	775	4	0	0	—
2005	5 535	12 465	363	741	739	1	1	0	0
2006	6 189	12 815	448	802	800	1	1	0	0
2007 04	6 085	12 020	400	478	476	0	1	0	—
2007 05	6 169	12 263	435	513	512	0	0	0	—
2007 06	6 228	12 247	589	518	516	1	0	0	—
2007 07	6 299	12 252	521	594	594	0	0	0	—
2007 08	6 388	12 409	570	648	648	0	0	0	—
2007 09	6 460	12 410	654	724	723	1	0	0	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	116	75	1 152	9 539	6 129	997	1 918	475	21
2004	102	88	1 597	5 036	3 453	853	459	272	1
2005	132	146	2 076	6 318	4 448	1 123	535	202	9
2006	169	188	2 567	6 836	5 557	653	439	183	3
2007 04	631	1 002	2 493	8 720	6 782	792	962	182	3
2007 05	645	1 005	2 671	9 303	7 985	587	507	221	2
2007 06	678	999	2 672	9 191	7 543	712	745	191	1
2007 07	680	999	3 239	8 957	7 052	782	890	233	1
2007 08	685	998	3 147	8 267	6 522	760	734	250	1
2007 09	692	1 004	3 184	10 434	8 371	769	1 037	244	14

⁵ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁶ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen ⁷ Correctifs de valeurs et provisions ⁷	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	22 308	12 422	27 969	39 207	8 153	13	30 694	5 533	- 182
2004	20 277	14 345	27 991	41 144	9 174	13	26 869	7 453	- 113
2005	20 897	15 876	25 054	47 144	10 631	14	25 291	8 038	- 201
2006	19 963	17 281	24 268	48 403	9 592	33	33 985	8 766	- 98
2007 04	19 832	17 648	24 172	50 462	10 930	—	36 036	13 462	- 102
2007 05	19 962	17 708	24 133	50 852	11 173	—	35 866	12 738	- 81
2007 06	19 162	17 949	23 959	50 721	9 204	—	35 213	12 650	- 78
2007 07	19 253	17 953	23 502	50 636	10 035	—	33 476	13 072	- 78
2007 08	19 332	18 009	23 501	50 644	9 992	—	34 037	13 048	- 80
2007 09	19 203	18 032	23 531	50 673	9 551	—	34 320	13 270	- 79

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 679	—	8 461	22 557	8 024	—	20 764	2 478	—
2004	3 276	—	8 416	23 032	9 056	—	16 459	3 870	—
2005	3 597	—	5 271	26 642	10 562	—	14 380	4 262	—
2006	1 807	—	4 610	26 985	9 114	—	21 594	4 542	—
2007 04	1 841	—	4 610	27 701	10 268	—	22 506	7 640	—
2007 05	1 834	—	4 610	27 876	10 705	—	22 156	7 436	—
2007 06	1 151	—	4 607	27 710	8 724	—	21 773	7 466	—
2007 07	1 076	—	4 607	27 721	9 549	—	20 237	7 777	—
2007 08	1 128	—	4 607	27 721	9 516	—	20 770	7 779	—
2007 09	1 198	—	4 607	27 708	9 270	—	21 050	7 960	—

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	7 882	8 305	7 458	5 098	4	—	639	121	—
2004	7 154	9 512	7 454	5 503	4	—	776	119	—
2005	6 787	10 839	7 252	5 920	- 1	—	1 105	100	—
2006	6 230	12 109	6 890	6 318	18	—	1 617	51	—
2007 04	5 694	12 362	6 875	6 876	5	—	2 257	345	—
2007 05	5 678	12 378	6 833	6 898	7	—	2 374	69	—
2007 06	5 615	12 603	6 665	6 905	10	—	2 374	48	—
2007 07	5 591	12 670	6 203	6 811	13	—	2 194	42	—
2007 08	5 596	12 676	6 157	6 809	6	—	2 194	42	—
2007 09	5 569	12 683	6 156	6 809	0	—	2 192	42	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 897	872	731	1 844	2	13	1 472	97	—
2004	1 839	906	750	1 893	0	13	1 600	37	—
2005	1 764	967	726	1 967	- 1	14	1 751	25	—
2006	1 541	1 058	723	2 069	0	—	1 911	14	—
2007 04	1 473	1 029	669	2 047	- 2	—	1 970	6	—
2007 05	1 473	1 032	670	2 054	- 2	—	1 965	6	—
2007 06	1 494	1 055	668	2 050	4	—	1 961	6	—
2007 07	1 482	1 042	668	2 053	- 2	—	1 950	6	—
2007 08	1 480	1 051	661	2 056	- 2	—	1 962	6	—
2007 09	1 482	1 058	661	2 056	- 2	—	1 962	6	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	2 679	1 351	6 467	3 879	47	—	4 322	2 556	- 70
2004	2 283	1 305	6 471	4 071	48	—	4 252	2 793	- 79
2005	2 476	1 359	6 451	4 402	19	—	4 365	3 052	- 166
2006	2 669	1 454	6 669	4 623	19	—	4 657	3 653	- 82
2007 04	2 800	1 486	6 657	5 351	215	—	4 730	4 554	- 89
2007 05	2 787	1 527	6 657	5 355	22	—	4 924	4 549	- 68
2007 06	2 806	1 507	6 651	5 331	23	—	5 012	4 443	- 65
2007 07	2 833	1 462	6 652	5 332	22	—	5 012	4 544	- 65
2007 08	2 802	1 503	6 702	5 332	22	—	5 026	4 522	- 67
2007 09	2 790	1 508	6 737	5 332	22	—	5 025	4 546	- 66

⁷ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1D Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Inland Bilans mensuels – Passifs en comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise
In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Leih- und Repogeschäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	1 040 856	906 986	62 893	48 100	17 097	5 781	8 404	8 250	154	—	—
2004	1 089 016	916 173	71 156	53 921	20 046	27 720	8 608	8 156	278	174	—
2005	1 168 872	949 739	95 194	71 139	23 824	28 977	7 555	6 766	632	156	—
2006	1 250 720	1 009 614	110 209	73 806	25 347	31 744	7 639	6 749	726	164	—
2007 04	1 300 244	1 028 873	111 054	88 935	25 842	45 539	8 973	8 087	717	169	0
2007 05	1 306 706	1 033 733	115 692	86 615	25 503	45 163	8 804	7 906	729	169	0
2007 06	1 292 355	1 029 798	112 806	94 487	25 340	29 925	8 884	7 986	728	170	0
2007 07	1 295 449	1 032 134	114 947	95 474	26 053	26 841	8 890	8 004	716	169	0
2007 08	1 289 328	1 030 931	113 243	93 853	27 719	23 582	8 899	8 013	717	169	0
2007 09	1 312 854	1 040 961	108 999	101 874	28 707	32 313	9 823	8 096	1 279	438	10

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	429 963	351 297	40 167	23 701	11 008	3 790	5 647	5 647	—	—	—
2004	465 730	347 714	47 275	30 381	14 258	26 101	5 450	5 430	0	20	—
2005	504 866	355 581	65 923	41 528	15 768	26 066	3 982	3 982	0	—	—
2006	543 705	370 764	83 500	44 366	16 920	28 155	4 256	4 256	0	—	—
2007 04	569 563	376 433	81 777	53 107	16 403	41 843	5 886	5 886	—	0	—
2007 05	569 068	374 116	85 378	52 521	16 019	41 034	5 869	5 869	—	0	—
2007 06	558 288	376 177	83 633	56 032	16 562	25 884	5 844	5 844	—	0	—
2007 07	555 413	374 446	83 113	58 492	16 492	22 870	5 857	5 857	—	0	—
2007 08	548 855	374 130	80 861	57 583	17 792	18 490	5 865	5 865	—	0	—
2007 09	565 722	380 428	77 362	62 125	18 627	27 180	5 870	5 869	—	0	1

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	286 230	276 591	3 640	4 646	1 008	344	1 632	1 632	—	—	—
2004	291 566	281 412	3 804	4 877	1 000	473	1 734	1 734	—	—	—
2005	301 506	289 570	4 116	5 672	1 497	651	1 348	1 348	—	—	—
2006	309 873	295 811	5 086	6 547	1 430	1 000	985	985	—	—	—
2007 04	313 620	298 124	5 034	7 483	1 799	1 180	835	835	—	—	—
2007 05	315 932	300 921	4 995	6 936	1 816	1 264	835	835	—	—	—
2007 06	313 230	297 597	5 610	7 048	1 823	1 152	835	835	—	—	—
2007 07	314 403	298 919	5 329	7 261	1 698	1 197	835	835	—	0	—
2007 08	314 301	298 996	5 088	7 367	1 667	1 183	835	835	—	—	—
2007 09	316 113	298 344	6 957	8 059	1 536	1 217	835	835	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	77 083	76 252	186	527	59	61	410	410	—	—	—
2004	77 869	77 056	158	526	70	60	410	410	—	—	—
2005	80 050	79 190	147	559	72	82	405	405	—	—	—
2006	82 473	81 445	186	622	88	132	405	405	—	—	—
2007 04	80 313	79 230	193	666	96	128	435	435	—	—	—
2007 05	81 039	79 957	184	667	104	128	440	440	—	—	—
2007 06	80 988	79 861	191	696	118	123	435	435	—	—	—
2007 07	81 086	79 981	185	666	129	124	440	440	—	—	—
2007 08	81 590	80 492	181	678	118	122	440	440	—	—	—
2007 09	81 720	80 554	214	708	119	125	440	440	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	67 094	45 333	10 407	8 362	2 686	306	209	55	154	—	—
2004	61 267	41 784	10 376	6 678	2 053	374	523	91	278	154	—
2005	69 231	44 455	13 526	8 166	2 454	630	845	57	632	155	—
2006	69 913	49 193	9 738	7 170	2 809	1 003	982	96	726	161	—
2007 04	83 302	60 165	10 117	9 811	2 313	895	977	96	717	164	—
2007 05	84 889	61 427	10 714	9 206	2 368	1 173	989	96	729	165	—
2007 06	85 234	61 185	10 638	9 745	2 481	1 185	989	96	728	165	—
2007 07	85 783	61 953	10 641	9 783	2 277	1 131	977	96	716	165	—
2007 08	82 780	59 085	10 855	8 363	2 204	2 272	976	96	716	164	—
2007 09	86 303	61 512	10 386	9 742	2 459	2 206	1 825	103	1 279	434	9

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagements.

¹² Vgl. Fussnote 8, S. 47.

Voir note de bas de page 8, page 47.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen Ausländisch beherrschte Banken und Filialen ausländischer Banken.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories Banques en mains étrangères et Succursales de banques étrangères.

1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	1 117	25	128	261	702	57 909	1 587	25 020	18 336	12 966
2004	2 192	29	71	241	1 850	63 123	1 016	21 454	16 851	23 803
2005	2 362	46	160	629	1 528	85 726	1 695	36 047	23 155	24 831
2006	1 761	1	56	714	989	110 957	1 982	38 638	26 660	43 677
2007 04	1 990	0	145	673	1 171	135 796	2 352	41 580	37 900	53 964
2007 05	2 468	0	383	648	1 435	137 124	2 111	45 306	38 682	51 026
2007 06	2 689	0	409	819	1 460	125 317	2 322	45 630	34 840	42 525
2007 07	3 152	0	1 308	657	1 187	134 046	3 216	41 008	33 678	56 144
2007 08	1 718	0	68	596	1 054	112 089	1 892	28 246	27 742	54 208
2007 09	1 933	0	82	624	1 227	102 095	1 146	24 852	27 427	48 672

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	387	0	65	33	289	39 104	670	18 030	8 776	11 627
2004	1 418	0	7	21	1 390	45 709	437	16 378	7 113	21 781
2005	1 349	0	101	313	934	58 756	1 168	24 286	12 786	20 517
2006	725	0	19	372	334	74 774	263	25 667	11 095	37 750
2007 04	899	0	110	431	358	97 110	555	26 871	22 223	47 461
2007 05	1 254	0	347	402	505	96 662	831	28 981	22 244	44 605
2007 06	1 247	0	373	383	490	83 933	1 370	29 241	17 608	35 716
2007 07	2 003	0	1 271	404	328	93 081	1 995	25 142	17 145	48 799
2007 08	641	0	31	376	234	72 820	739	12 959	11 384	47 738
2007 09	764	0	44	378	343	61 239	372	9 800	9 713	41 353

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	47	—	—	47	—	69	29	30	7	3
2004	63	—	—	63	—	58	16	35	3	3
2005	65	—	—	65	—	140	81	49	8	2
2006	90	—	—	90	—	189	78	109	1	1
2007 04	48	—	—	48	—	158	76	77	1	5
2007 05	46	—	—	46	—	164	76	78	3	7
2007 06	87	—	—	87	—	183	88	81	6	9
2007 07	100	—	—	100	—	178	93	74	6	6
2007 08	60	—	—	60	—	177	93	77	5	2
2007 09	79	—	—	79	—	348	92	76	178	1

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	8	—	—	8	—	0	0	—	—	—
2004	5	—	—	5	—	0	0	—	—	—
2005	16	—	—	16	—	0	0	—	—	—
2006	11	—	—	11	—	—	—	—	—	—
2007 04	10	—	—	10	—	0	0	0	—	—
2007 05	9	—	—	9	—	0	0	0	0	0
2007 06	14	—	—	14	—	0	—	0	0	0
2007 07	8	—	—	8	—	—	—	—	—	—
2007 08	9	—	—	9	—	0	0	0	0	0
2007 09	10	—	—	10	—	0	—	0	—	—

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	605	25	43	125	412	13 169	100	5 661	6 249	1 159
2004	637	29	48	100	460	11 380	—	3 328	6 426	1 626
2005	849	46	58	152	593	20 399	75	9 294	7 470	3 560
2006	874	1	36	183	654	25 824	124	9 187	11 521	4 992
2007 04	973	—	34	126	813	28 107	87	11 271	11 197	5 552
2007 05	1 093	—	35	135	922	29 339	85	11 797	11 619	5 839
2007 06	1 173	—	35	170	968	29 853	4	11 659	12 329	5 861
2007 07	990	—	36	97	857	29 221	6	11 072	12 075	6 068
2007 08	953	—	36	98	819	27 823	8	10 723	11 784	5 308
2007 09	1 033	—	37	112	884	29 553	12	10 375	13 133	6 033

¹ Kassa, Giro und Postkonto.
Caisse, comptes de virement et comptes postaux.

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.
Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ³ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ³ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ³ , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken⁴ / Toutes les banques⁴ (270)

2003	553 330	45 442	303 372	113 220	88 502	2 794	214 661	18 351	131 937	28 482	35 671	221
2004	638 249	47 010	348 009	125 054	115 648	2 528	260 826	21 682	166 586	36 494	35 889	173
2005	752 810	51 065	413 885	165 366	118 742	3 752	334 573	23 213	215 846	50 938	44 230	346
2006	820 005	49 882	488 628	159 954	117 215	4 326	493 259	29 766	322 121	75 545	65 529	299
2007 04	970 847	49 439	558 737	194 005	163 843	4 824	593 496	33 288	385 244	84 178	90 498	288
2007 05	955 094	48 384	570 037	180 402	151 200	5 070	594 892	33 941	388 256	91 301	81 060	334
2007 06	950 092	51 404	543 539	193 330	156 641	5 177	592 814	34 490	380 403	90 645	86 957	319
2007 07	939 630	53 113	527 694	180 565	172 691	5 568	596 487	35 670	386 949	82 736	90 740	393
2007 08	950 511	58 123	503 763	196 923	186 844	4 858	613 324	34 655	392 363	92 951	93 010	346
2007 09	966 616	56 680	490 161	200 724	213 654	5 396	613 221	35 265	393 008	89 483	94 976	489

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	451 572	11 154	273 065	87 122	78 330	1 902	148 925	7 648	101 691	16 739	22 766	81
2004	532 936	16 697	313 991	96 717	104 192	1 338	191 031	9 949	134 422	22 908	23 687	64
2005	626 750	18 336	371 893	129 467	104 822	2 231	247 581	9 427	171 766	35 411	30 840	137
2006	677 432	15 784	438 086	119 713	101 978	1 870	397 655	12 814	278 673	55 699	50 353	117
2007 04	824 279	16 403	505 227	152 948	147 568	2 133	485 524	14 583	337 493	60 732	72 581	134
2007 05	811 576	17 652	516 079	142 126	133 651	2 069	483 843	14 603	338 729	67 454	62 907	150
2007 06	792 756	16 090	487 583	148 435	138 421	2 226	475 694	14 777	328 010	65 539	67 214	155
2007 07	785 487	17 083	472 262	136 861	156 917	2 365	478 476	15 660	334 531	57 101	70 942	243
2007 08	785 425	20 800	442 331	148 654	171 470	2 170	497 392	15 161	340 977	68 250	72 844	161
2007 09	798 595	20 322	428 503	148 602	199 168	2 000	495 259	15 525	342 127	63 369	74 016	222

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	18 462	9 735	3 528	4 425	763	12	3 314	1 381	1 100	601	230	—
2004	17 888	7 888	3 876	4 932	936	257	2 878	1 184	871	618	205	—
2005	19 732	6 508	7 156	4 723	1 140	205	2 772	1 179	937	589	67	—
2006	21 710	5 477	8 597	5 878	985	772	3 429	1 504	1 010	803	113	0
2007 04	22 502	7 137	7 791	5 691	820	1 063	3 901	1 639	1 041	943	277	—
2007 05	24 221	6 709	8 566	6 332	1 496	1 118	3 890	1 602	1 063	981	245	—
2007 06	24 744	6 644	9 861	6 368	1 186	685	3 770	1 629	1 025	897	220	—
2007 07	23 853	7 172	8 333	6 583	986	780	3 865	1 509	1 243	817	296	—
2007 08	24 668	6 993	8 794	7 256	1 019	607	3 771	1 432	1 255	846	238	—
2007 09	26 933	7 346	10 521	7 622	548	895	3 670	1 441	1 047	926	255	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	447	335	28	67	18	—	153	122	6	22	4	—
2004	335	220	23	76	16	—	114	80	5	27	2	—
2005	370	252	27	67	24	—	120	81	4	31	4	—
2006	280	95	32	124	28	—	114	79	4	30	2	—
2007 04	398	194	42	130	31	—	122	86	4	31	3	—
2007 05	385	185	23	145	31	—	134	97	5	29	3	—
2007 06	336	119	30	145	42	—	137	99	5	30	3	—
2007 07	431	168	32	173	57	—	151	105	13	31	2	—
2007 08	356	124	23	156	54	—	132	95	5	32	1	—
2007 09	356	121	34	146	55	—	135	98	5	31	1	—

Ausländische Banken⁵ / Banques étrangères⁵ (113)

2003	44 124	12 448	15 682	10 009	5 507	479	46 079	6 467	21 894	7 534	10 130	54
2004	49 379	11 072	19 773	11 305	6 723	507	49 173	7 525	23 658	8 702	9 253	35
2005	61 738	13 575	23 126	16 084	8 251	702	60 481	7 953	32 797	9 520	10 088	123
2006	68 783	13 874	27 991	17 222	8 807	889	63 697	9 439	31 636	12 086	10 425	110
2007 04	69 614	14 672	30 210	15 454	8 382	898	72 028	10 480	35 511	13 582	12 374	84
2007 05	66 459	12 657	31 097	12 886	8 969	851	73 918	10 776	36 130	14 070	12 826	116
2007 06	73 471	15 705	31 821	15 007	10 028	910	77 943	10 981	38 340	14 677	13 848	98
2007 07	70 918	15 770	30 508	15 267	8 487	886	77 733	11 193	38 047	14 823	13 586	85
2007 08	77 199	15 461	34 644	17 864	8 275	956	77 107	11 010	37 820	14 215	13 939	122
2007 09	75 973	15 176	32 977	19 347	7 394	1 080	78 531	11 406	37 096	15 208	14 627	195

³ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

⁴ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁵ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite											
	mit Deckung / gagées						ohne Deckung / en blanc					
Fin d'année Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ⁷ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ⁷ , comp- tes métal
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	129 222	14 083	69 566	20 054	25 401	119	85 439	4 267	62 371	8 428	10 271	102
2004	168 055	17 086	94 808	27 763	28 307	90	92 771	4 597	71 778	8 731	7 582	83
2005	216 496	19 682	125 552	39 356	31 737	170	118 078	3 531	90 294	11 582	12 493	176
2006	255 993	25 556	126 436	54 749	49 097	156	237 267	4 210	195 685	20 796	16 432	143
2007 04	314 111	29 339	155 329	63 131	66 183	129	279 385	3 948	229 915	21 047	24 316	159
2007 05	319 422	29 571	153 477	75 763	60 449	162	275 471	4 370	234 780	15 538	20 611	172
2007 06	308 725	29 537	146 002	71 791	61 254	141	284 089	4 953	234 402	18 854	25 703	178
2007 07	319 361	30 800	158 135	64 546	65 683	197	277 126	4 870	228 814	18 190	25 057	195
2007 08	310 529	29 781	146 542	67 969	66 074	164	302 795	4 874	245 821	24 983	26 935	182
2007 09	321 379	30 637	160 735	61 844	67 921	242	291 842	4 628	232 273	27 639	27 055	246

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	77 405	5 409	46 297	11 436	14 258	6	71 520	2 239	55 394	5 303	8 508	75
2004	110 754	6 908	69 685	16 840	17 316	5	80 277	3 041	64 737	6 068	6 371	59
2005	143 284	7 545	89 710	26 400	19 622	7	104 297	1 882	82 056	9 010	11 218	131
2006	175 712	11 026	91 855	37 674	35 150	8	221 943	1 788	186 819	18 024	15 203	109
2007 04	224 692	13 076	118 812	43 038	49 758	9	260 832	1 508	218 681	17 694	22 823	126
2007 05	227 233	12 895	115 248	55 296	43 787	8	256 610	1 708	223 481	12 158	19 120	142
2007 06	211 179	12 505	105 131	50 363	43 171	8	264 515	2 271	222 879	15 176	24 041	147
2007 07	221 028	13 311	117 395	42 458	47 787	77	257 448	2 349	217 136	14 643	23 155	165
2007 08	214 767	12 897	107 302	46 727	47 833	8	282 625	2 264	233 675	21 523	25 012	152
2007 09	222 379	13 237	121 186	39 149	48 797	9	272 881	2 288	220 941	24 220	25 219	213

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	1 325	639	387	149	151	—	1 988	742	714	452	80	—
2004	1 298	695	284	198	122	—	1 579	489	587	420	83	—
2005	1 142	694	232	184	31	—	1 631	485	704	405	36	—
2006	1 178	696	223	194	64	—	2 251	808	786	609	48	0
2007 04	1 352	825	225	229	73	—	2 549	814	816	715	205	—
2007 05	1 335	817	220	243	54	—	2 555	785	843	738	190	—
2007 06	1 360	831	240	235	54	—	2 411	798	786	662	166	—
2007 07	1 279	739	260	228	52	—	2 586	770	983	589	244	—
2007 08	1 257	722	251	230	53	—	2 514	710	1 004	615	185	—
2007 09	1 217	700	216	249	52	—	2 453	741	831	677	203	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	120	97	4	15	3	—	33	25	2	6	1	—
2004	91	65	3	21	2	—	23	15	2	6	0	—
2005	98	67	2	26	4	—	21	14	2	5	0	—
2006	100	69	2	28	1	—	14	10	2	2	0	—
2007 04	108	76	3	27	2	—	14	9	2	3	0	—
2007 05	118	86	3	27	3	—	16	12	2	2	0	—
2007 06	120	88	3	27	3	—	17	11	2	3	1	—
2007 07	116	85	3	27	2	—	34	20	10	5	0	—
2007 08	111	83	3	23	1	—	22	11	2	8	0	—
2007 09	112	84	3	24	1	—	24	14	2	7	0	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	36 037	5 743	16 193	5 499	8 571	30	10 040	723	5 701	2 033	1 560	24
2004	39 637	6 938	17 630	6 855	8 203	12	9 537	588	6 028	1 847	1 051	23
2005	50 068	7 314	25 880	7 844	8 953	77	10 413	639	6 918	1 676	1 135	45
2006	52 872	8 596	24 331	10 532	9 337	76	10 825	844	7 304	1 555	1 088	34
2007 04	58 841	9 720	26 221	11 616	11 231	54	13 188	759	9 290	1 966	1 144	30
2007 05	60 745	9 840	26 870	12 272	11 677	87	13 173	936	9 260	1 798	1 149	29
2007 06	63 724	10 084	28 591	12 537	12 443	69	14 219	896	9 748	2 140	1 405	29
2007 07	63 899	10 404	28 596	12 626	12 219	55	13 834	788	9 451	2 196	1 369	30
2007 08	62 680	10 267	27 851	12 013	12 456	93	14 428	744	9 969	2 202	1 482	30
2007 09	65 372	10 706	27 956	13 247	13 302	161	13 160	700	9 140	1 961	1 323	33

⁶ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁷ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ⁶	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin d'année Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	16 151	2 688	10 696	1 993	775	243 973	6 237	95 779	76 282	60 897	4 777
2004	14 236	2 827	6 880	2 547	1 981	300 441	11 778	110 788	89 234	82 727	5 914
2005	28 151	2 771	19 733	2 978	2 670	377 202	11 339	162 603	92 843	105 419	4 998
2006	24 173	2 975	15 537	1 976	3 684	429 877	13 376	183 099	113 794	112 064	7 544
2007 04	22 961	2 988	9 131	2 095	8 747	480 815	15 134	194 051	127 591	134 057	9 982
2007 05	22 677	3 026	7 819	2 262	9 570	488 760	16 188	205 281	122 147	134 647	10 497
2007 06	20 342	3 041	7 290	1 727	8 285	484 664	17 077	205 099	119 538	131 535	11 415
2007 07	19 972	3 291	6 768	1 706	8 207	507 785	17 193	206 050	133 829	140 329	10 384
2007 08	21 079	3 348	5 816	3 533	8 383	503 210	17 220	200 341	134 987	139 302	11 362
2007 09	21 748	3 401	4 361	5 925	8 060	452 363	16 502	174 134	123 425	125 981	12 322

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	13 657	1 523	10 248	1 773	113	237 970	4 212	94 733	73 618	60 630	4 777
2004	11 035	1 538	6 516	2 337	643	290 791	7 543	109 179	85 776	82 379	5 914
2005	24 307	1 154	19 309	2 757	1 087	365 797	6 965	160 125	89 026	104 684	4 998
2006	19 763	1 118	15 161	1 636	1 848	412 839	7 746	178 583	108 166	110 799	7 544
2007 04	18 308	1 099	8 809	1 684	6 716	460 607	8 648	188 592	120 756	132 629	9 982
2007 05	17 972	1 101	7 487	1 847	7 536	468 281	9 551	199 594	115 462	133 177	10 496
2007 06	15 433	1 099	6 876	1 275	6 183	463 749	10 023	199 365	113 047	129 900	11 414
2007 07	15 092	1 296	6 390	1 256	6 151	488 022	10 256	200 775	127 884	138 723	10 384
2007 08	15 891	1 297	5 469	3 041	6 084	484 019	10 055	195 060	129 735	137 807	11 362
2007 09	16 450	1 294	4 081	5 414	5 661	433 697	9 583	168 922	118 327	124 544	12 322

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	173	124	—	49	—	1 092	617	39	329	107	—
2004	141	127	—	14	—	1 805	796	156	711	142	—
2005	159	147	—	12	—	1 955	1 201	253	294	206	—
2006	192	166	3	24	—	5 604	1 751	2 065	1 320	469	—
2007 04	202	174	2	26	—	6 742	1 727	2 693	1 673	650	—
2007 05	203	175	2	26	—	6 795	1 676	2 762	1 617	740	—
2007 06	167	142	—	25	—	6 954	1 780	2 770	1 584	819	—
2007 07	207	183	—	25	—	6 545	1 705	2 412	1 546	882	—
2007 08	204	179	—	24	—	6 413	1 740	2 525	1 355	793	—
2007 09	213	186	—	25	2	6 212	1 671	2 467	1 319	755	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	67	67	—	—	—	6	4	1	1	0	—
2004	76	76	—	—	—	7	6	0	1	0	—
2005	94	94	—	—	—	9	7	0	1	0	—
2006	120	120	—	—	—	8	2	2	2	2	—
2007 04	125	125	—	—	—	11	7	2	2	0	—
2007 05	126	126	—	—	—	12	7	2	2	1	—
2007 06	127	127	—	—	—	13	7	2	3	1	—
2007 07	127	127	—	—	—	11	7	1	2	1	—
2007 08	128	128	—	—	—	11	7	2	1	1	—
2007 09	128	128	—	—	—	11	6	1	1	2	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	1 876	870	229	164	613	1 743	639	287	791	26	—
2004	2 737	973	284	168	1 313	3 587	2 273	412	878	23	—
2005	3 328	1 246	360	173	1 548	4 371	2 274	796	1 207	94	—
2006	3 690	1 375	288	274	1 753	4 477	2 877	689	875	36	—
2007 04	4 013	1 477	229	351	1 956	5 676	3 565	850	1 181	80	—
2007 05	4 047	1 505	235	350	1 957	5 927	3 692	926	1 216	92	—
2007 06	4 286	1 561	322	388	2 014	6 152	3 980	931	1 158	83	—
2007 07	4 212	1 570	297	387	1 958	6 336	4 322	928	1 010	76	—
2007 08	4 565	1 672	265	427	2 200	6 660	4 580	947	1 040	93	—
2007 09	4 599	1 674	200	438	2 286	6 458	4 281	932	1 156	88	—

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	60 021	11 032	15 553	28 938	4 494	2	28 704	24 969	1 676	1 093	966
2004	60 451	12 200	17 451	27 160	3 638	1	35 169	28 976	2 330	1 749	2 114
2005	73 114	13 927	24 772	31 325	3 089	0	37 170	32 793	348	975	3 054
2006	72 532	14 420	20 588	33 193	4 332	0	41 642	34 950	2 633	715	3 344
2007 04	70 599	14 559	19 645	31 910	4 485	0	42 481	35 774	2 693	783	3 231
2007 05	70 481	14 783	19 728	31 832	4 139	0	44 256	36 493	2 905	810	4 048
2007 06	70 322	15 017	19 840	31 030	4 434	0	42 218	36 531	1 583	810	3 294
2007 07	69 313	14 941	19 469	30 963	3 940	0	43 068	36 780	2 154	810	3 325
2007 08	68 688	14 914	19 365	30 192	4 216	0	43 479	36 816	2 560	809	3 294
2007 09	66 150	14 907	19 078	28 134	4 031	0	42 801	37 755	807	810	3 429

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	24 395	1 684	8 509	12 977	1 225	—	25 843	23 104	1 552	527	660
2004	24 540	1 712	7 327	14 908	593	—	31 749	26 846	2 200	806	1 898
2005	30 075	1 221	7 137	21 417	300	—	34 367	30 762	182	539	2 884
2006	28 245	574	4 242	21 240	2 188	—	38 393	32 743	2 425	60	3 165
2007 04	25 234	71	2 989	19 711	2 463	—	39 133	33 466	2 488	107	3 072
2007 05	24 715	75	3 004	19 555	2 081	—	40 894	34 184	2 686	134	3 889
2007 06	24 191	71	2 960	19 019	2 142	—	38 843	34 208	1 364	135	3 137
2007 07	24 174	71	2 970	18 960	2 172	—	39 747	34 513	1 930	135	3 168
2007 08	22 993	20	2 656	17 910	2 407	—	40 166	34 552	2 337	135	3 143
2007 09	21 409	19	3 091	16 024	2 275	—	39 446	35 453	580	136	3 277

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2 694	2 395	49	218	33	—	107	1	13	92	1
2004	3 111	2 690	51	355	15	—	78	1	12	65	1
2005	4 317	3 788	117	395	16	—	63	1	0	61	1
2006	4 595	4 070	124	389	11	—	63	1	—	62	1
2007 04	4 633	4 137	109	377	10	—	63	1	—	62	1
2007 05	4 612	4 107	109	386	10	—	63	1	—	62	1
2007 06	4 684	4 186	95	396	8	—	64	1	—	63	1
2007 07	4 872	4 373	92	400	8	—	64	1	—	63	—
2007 08	4 720	4 220	92	400	8	—	64	1	—	63	—
2007 09	4 745	4 233	94	409	8	—	64	1	—	63	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	256	194	11	40	11	—	0	—	—	0	—
2004	274	189	11	59	15	—	0	—	—	0	—
2005	322	227	11	74	10	—	0	—	—	0	—
2006	629	533	12	74	10	—	0	—	—	0	—
2007 04	725	629	12	75	9	—	0	—	—	0	—
2007 05	718	630	12	68	9	—	0	—	—	0	—
2007 06	762	665	12	74	9	—	0	—	—	0	—
2007 07	772	677	12	74	8	—	0	—	—	0	—
2007 08	767	672	12	74	8	—	0	—	—	0	—
2007 09	782	689	12	73	8	—	0	—	—	0	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	20 115	3 013	4 718	9 567	2 817	—	717	510	68	120	19
2004	21 361	3 422	8 375	7 088	2 478	—	786	438	84	225	38
2005	25 971	3 656	15 579	4 760	1 975	—	697	367	115	201	14
2006	23 997	4 154	13 775	4 792	1 277	—	1 033	482	163	366	22
2007 04	24 893	4 670	14 149	4 968	1 107	—	1 370	801	168	386	15
2007 05	25 152	4 839	14 194	5 029	1 090	—	1 373	802	169	386	15
2007 06	25 204	4 882	14 253	5 064	1 005	—	1 380	816	170	381	13
2007 07	24 256	4 825	13 978	5 128	324	—	1 328	759	175	380	13
2007 08	24 555	4 984	14 133	5 078	359	—	1 323	756	174	380	13
2007 09	23 664	4 980	13 501	4 875	308	—	1 336	763	178	380	15

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

Jahresende Monatsende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen	Comptes de régulari- sation	Sonstige Aktiven Autres actifs					Leih- und Repogeschäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , comp- tes métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies			Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Wäh- rungen Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	645	5	450	34	155	4 916	137 819	15 609	19 377	4 884	97 939	10
2004	713	31	356	39	286	4 569	156 705	17 413	19 797	3 583	115 866	46
2005	998	59	530	37	371	7 299	160 529	12 411	15 309	2 993	129 677	138
2006	1 297	136	647	37	477	9 280	166 268	21 833	13 224	5 335	125 830	46
2007 04	1 390	204	682	39	465	12 094	192 927	26 324	30 907	9 526	126 111	60
2007 05	1 465	201	706	39	520	12 430	151 788	24 064	36 414	10 211	81 049	50
2007 06	1 483	198	705	39	540	12 992	148 837	24 449	31 054	9 483	83 790	62
2007 07	1 460	162	709	39	549	11 514	163 766	21 198	37 436	12 845	92 236	50
2007 08	1 529	214	729	39	546	13 165	164 168	19 735	38 087	9 151	97 128	68
2007 09	1 459	210	672	40	537	12 214	183 726	30 035	3 353	10 373	139 837	128

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	587	0	438	30	118	4 184	126 391	10 609	16 353	2 023	97 405	0
2004	611	1	322	36	252	3 915	146 987	12 112	17 200	2 256	115 396	23
2005	862	1	498	35	329	6 269	152 407	7 936	13 169	1 924	129 275	103
2006	1 106	1	628	35	443	7 988	157 418	16 873	11 199	4 094	125 252	0
2007 04	1 131	1	665	35	431	10 680	181 390	19 808	28 844	7 413	125 324	—
2007 05	1 207	1	687	35	484	10 962	139 957	17 082	34 211	8 421	80 242	0
2007 06	1 224	1	687	35	501	11 579	136 649	17 343	28 690	7 781	82 822	12
2007 07	1 236	1	692	35	508	10 014	150 639	14 028	34 932	10 517	91 161	0
2007 08	1 252	1	711	35	505	11 512	151 394	13 045	35 468	6 910	95 965	6
2007 09	1 187	1	653	35	497	10 673	167 708	21 037	249	7 838	138 584	0

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2	2	—	—	—	1	3 088	1 997	789	197	94	11
2004	—	—	—	—	—	1	2 522	1 655	666	164	22	14
2005	—	—	—	—	—	1	2 390	1 751	417	168	35	19
2006	—	—	—	—	—	2	2 172	1 646	306	162	21	37
2007 04	—	—	—	—	—	3	2 981	2 309	350	250	32	40
2007 05	—	—	—	—	—	3	3 371	2 467	230	576	59	39
2007 06	—	—	—	—	—	2	3 809	3 158	303	265	44	39
2007 07	—	—	—	—	—	2	3 766	2 669	331	642	83	41
2007 08	—	—	—	—	—	2	3 417	2 400	308	569	96	44
2007 09	—	—	—	—	—	1	3 788	2 327	642	661	107	51

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	0	—
2004	—	—	—	—	—	0	3	3	0	0	0	—
2005	—	—	—	—	—	0	2	2	0	—	0	—
2006	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2007 04	—	—	—	—	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 05	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
2007 06	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—
2007 07	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
2007 08	—	—	—	—	—	0	0	—	0	—	—	—
2007 09	—	—	—	—	—	0	1	1	—	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	40	1	3	2	33	479	6 057	2 095	1 682	2 096	189	-5
2004	49	1	16	1	30	407	3 833	1 601	1 560	464	202	7
2005	62	3	20	1	38	744	2 980	946	1 267	554	201	11
2006	65	15	18	1	31	872	3 652	1 551	1 278	576	242	6
2007 04	58	7	18	2	31	979	4 821	2 072	1 260	1 154	330	5
2007 05	60	7	19	2	32	1 000	4 639	2 418	1 258	594	361	7
2007 06	63	7	19	3	35	951	4 826	1 973	1 549	877	421	5
2007 07	60	7	17	3	33	978	5 179	2 066	1 631	1 045	430	5
2007 08	61	7	18	3	33	1 067	4 448	1 527	1 605	882	428	7
2007 09	60	8	18	3	32	999	6 062	3 008	1 653	952	411	36

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

¹² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1E Monatsbilanzen – Aktiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Actifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Nicht ein- bezahltes Gesell- schafts- kapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs					Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné						
		CHF	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen	Leih- und Repoge- schäfte ¹⁵ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹⁵ , comp- tes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁴	Übrige Wäh- rungen
Fin d'année Fin de mois		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

Alle Banken¹⁶ / Toutes les banques¹⁶ (270)

2003	.	1 319 246	126 195	606 259	274 754	304 234	7 804	3 966	231	891	2 086	758
2004	.	1 536 675	143 249	696 080	303 839	384 845	8 662	5 097	193	1 167	2 483	1 254
2005	.	1 859 935	149 920	892 583	372 698	435 500	9 234	6 123	557	1 900	2 532	1 135
2006	.	2 171 051	170 028	1 089 695	419 473	479 639	12 216	6 136	477	1 746	2 212	1 700
2007 04	.	2 525 397	181 157	1 247 778	490 760	590 548	15 153	6 450	392	1 921	2 029	2 109
2007 05	.	2 481 437	180 536	1 282 225	480 822	521 902	15 951	7 582	406	2 793	2 136	2 247
2007 06	.	2 451 769	185 422	1 240 921	484 697	523 757	16 973	7 795	494	2 756	2 077	2 468
2007 07	.	2 490 193	186 716	1 235 225	479 564	572 293	16 395	7 908	471	2 592	2 201	2 643
2007 08	.	2 492 961	188 336	1 197 869	499 039	591 082	16 635	8 012	587	2 816	2 142	2 466
2007 09	.	2 464 326	196 940	1 116 927	488 869	643 255	18 334	7 572	593	2 710	2 113	2 157

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	.	1 073 014	60 706	526 726	204 596	274 226	6 760	3 729	93	874	2 007	756
2004	.	1 280 723	76 960	609 689	233 582	353 152	7 340	4 753	90	1 166	2 245	1 253
2005	.	1 548 521	77 351	771 287	294 969	397 445	7 469	5 845	476	1 853	2 381	1 135
2006	.	1 816 340	88 342	958 605	323 399	436 463	9 531	5 500	365	1 581	2 038	1 516
2007 04	.	2 144 294	95 413	1 106 362	387 825	542 445	12 249	5 799	291	1 757	1 828	1 924
2007 05	.	2 097 324	96 084	1 136 519	379 870	472 136	12 716	6 925	304	2 627	1 934	2 061
2007 06	.	2 045 299	95 565	1 089 843	375 401	470 683	13 807	7 126	351	2 597	1 898	2 279
2007 07	.	2 087 972	95 706	1 085 888	371 731	521 655	12 991	7 232	317	2 436	2 025	2 455
2007 08	.	2 083 505	96 695	1 043 787	388 204	541 120	13 699	7 321	423	2 660	1 959	2 279
2007 09	.	2 046 426	104 264	963 781	371 436	592 401	14 544	6 878	424	2 570	1 910	1 974

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	.	29 050	16 283	5 548	5 965	1 230	23	29	11	0	17	—
2004	.	28 545	14 358	5 668	6 925	1 324	271	36	15	1	20	—
2005	.	31 593	14 657	8 928	6 314	1 470	224	75	47	10	18	—
2006	.	38 045	14 694	12 214	8 728	1 599	809	82	59	1	22	—
2007 04	.	41 233	17 203	12 063	9 071	1 793	1 103	77	49	1	27	—
2007 05	.	43 369	16 816	12 810	10 029	2 557	1 157	78	50	1	26	—
2007 06	.	44 463	17 630	14 135	9 690	2 285	724	132	108	1	23	—
2007 07	.	43 453	17 705	12 485	10 181	2 261	821	145	122	2	21	—
2007 08	.	43 496	17 060	13 051	10 578	2 156	651	155	132	2	22	—
2007 09	.	46 053	17 300	14 847	11 283	1 677	947	159	133	2	24	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	.	937	722	45	137	33	—	2	2	—	—	—
2004	.	814	574	38	169	33	—	2	2	—	—	—
2005	.	933	663	43	189	38	—	2	2	—	—	—
2006	.	1 164	830	50	242	42	—	2	2	—	—	—
2007 04	.	1 392	1 040	60	248	43	—	2	2	—	—	—
2007 05	.	1 384	1 045	42	252	45	—	2	2	—	—	—
2007 06	.	1 388	1 017	49	266	55	—	2	2	—	—	—
2007 07	.	1 499	1 084	59	288	68	—	2	2	—	—	—
2007 08	.	1 403	1 026	41	272	64	—	2	2	—	—	—
2007 09	.	1 423	1 044	52	261	66	—	2	2	—	—	—

Ausländische Banken¹⁷ / Banques étrangères¹⁷ (113)

2003	.	135 004	26 254	50 436	36 795	20 992	528	150	76	17	55	3
2004	.	143 330	27 418	57 685	35 454	22 223	549	93	38	—	54	1
2005	.	181 617	30 259	83 859	40 208	26 454	835	74	5	3	66	—
2006	.	196 964	34 035	85 542	48 030	28 352	1 005	378	21	115	58	184
2007 04	.	212 534	38 014	94 266	48 533	30 734	987	386	26	114	61	185
2007 05	.	213 006	36 979	96 396	46 442	32 215	974	389	25	116	61	186
2007 06	.	225 300	40 079	99 632	50 206	34 370	1 014	371	9	116	57	189
2007 07	.	221 211	40 718	97 210	50 362	31 946	975	365	5	114	58	188
2007 08	.	225 761	40 231	100 921	51 936	31 588	1 085	363	6	114	56	187
2007 09	.	228 269	41 531	97 490	55 747	32 189	1 311	334	6	88	57	183

¹⁴ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹⁵ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagements.

¹⁶ Vgl. Fussnote 12, Seite 55.

Voir note de bas de page 12, page 55.

¹⁷ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périimètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					Leih- und Repogeschäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	53 691	841	40 548	1 877	10 425	508 613	31 063	222 066	159 712	88 276	7 496
2004	87 228	1 256	74 610	2 986	8 376	590 874	36 456	243 865	184 455	118 355	7 744
2005	118 469	5 095	95 933	10 760	6 681	682 475	46 024	289 214	190 069	150 252	6 916
2006	131 436	9 448	93 541	11 984	16 462	792 173	48 570	295 017	278 940	161 108	8 539
2007 04	183 688	11 649	130 829	12 844	28 366	940 057	59 191	318 881	345 245	207 567	9 174
2007 05	191 414	12 752	141 055	11 439	26 169	913 740	58 104	319 478	321 648	205 426	9 085
2007 06	171 638	13 244	124 169	12 972	21 252	919 075	63 659	344 208	309 706	192 792	8 710
2007 07	164 276	13 501	118 184	13 659	18 932	957 413	66 202	360 284	298 579	224 251	8 098
2007 08	170 176	12 633	116 822	20 300	20 420	929 512	63 453	341 861	293 894	223 700	6 605
2007 09	183 312	12 737	123 841	20 096	26 638	869 318	61 887	315 766	279 458	204 549	7 659

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	53 437	828	40 413	1 781	10 415	428 262	10 056	197 795	134 471	78 999	6 941
2004	86 493	925	74 466	2 761	8 340	500 664	14 820	214 374	155 042	109 834	6 593
2005	113 439	2 200	95 087	9 563	6 589	565 835	17 577	246 401	158 259	138 300	5 298
2006	122 791	4 438	92 451	9 652	16 251	657 762	16 268	251 220	235 943	146 996	7 334
2007 04	173 329	5 690	129 560	10 069	28 011	787 873	21 531	269 836	295 715	192 789	8 002
2007 05	180 522	6 502	139 701	8 492	25 827	763 199	21 986	269 432	275 487	188 532	7 762
2007 06	160 333	6 796	122 918	9 754	20 865	751 759	22 284	288 120	259 786	174 148	7 422
2007 07	153 268	7 356	116 881	10 525	18 506	800 604	25 863	308 773	251 894	207 128	6 945
2007 08	159 604	6 860	115 511	17 218	20 016	771 286	24 308	286 700	246 944	207 900	5 434
2007 09	172 588	6 936	122 509	16 936	26 207	710 562	23 659	264 463	229 235	186 800	6 406

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	—	—	—	—	13 520	8 968	1 911	2 156	483	2
2004	—	—	—	—	—	12 718	7 282	2 068	2 450	918	1
2005	—	—	—	—	—	14 342	7 838	4 216	1 605	680	2
2006	—	—	—	—	—	19 357	8 513	6 394	3 882	564	5
2007 04	—	—	—	—	—	22 291	9 170	4 559	7 585	972	5
2007 05	—	—	—	—	—	22 526	8 598	5 761	7 073	1 089	5
2007 06	—	—	—	—	—	24 629	9 267	6 910	7 023	1 424	5
2007 07	—	—	—	—	—	23 073	9 069	5 976	6 814	1 210	5
2007 08	—	—	—	—	—	23 621	9 037	6 175	7 213	1 193	5
2007 09	—	—	—	—	—	24 958	9 120	8 126	6 335	1 372	5

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	—	—	—	475	389	26	59	0	0
2004	—	—	—	—	—	476	323	24	128	0	0
2005	—	—	—	—	—	527	247	106	171	2	1
2006	—	—	—	—	—	381	138	125	107	10	1
2007 04	—	—	—	—	—	59	30	9	19	1	1
2007 05	—	—	—	—	—	146	126	5	15	0	1
2007 06	—	—	—	—	—	135	130	1	2	2	1
2007 07	—	—	—	—	—	142	124	7	3	7	1
2007 08	—	—	—	—	—	131	124	2	4	1	0
2007 09	—	—	—	—	—	128	123	1	3	1	0

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	152	—	131	11	11	54 146	9 111	19 235	18 334	7 032	433
2004	126	—	93	9	23	64 974	11 547	24 956	21 338	6 112	1 022
2005	106	—	61	17	28	89 328	17 834	34 849	25 781	9 456	1 408
2006	105	—	67	8	30	95 136	20 962	30 424	32 178	10 680	892
2007 04	130	—	53	6	71	106 865	25 631	37 717	32 343	10 343	829
2007 05	136	—	59	4	73	106 446	24 804	37 790	31 246	11 754	852
2007 06	123	—	45	4	73	118 952	29 626	43 133	33 071	12 188	935
2007 07	143	—	52	10	81	112 570	28 291	40 689	31 939	10 918	732
2007 08	135	—	60	5	69	112 427	27 258	41 861	32 526	9 952	830
2007 09	153	—	51	17	85	111 302	26 447	37 662	34 888	11 432	873

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements					Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Leih- und Repoge- schäfte ² u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ² , comp- tes métal
Fin d'année Fin de mois	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	21 790	19 507	229	1 891	164	371 811	23 751	219 286	74 762	49 681	4 331
2004	22 275	19 587	270	2 260	158	418 983	23 698	256 017	72 997	60 920	5 351
2005	22 994	19 799	253	2 751	191	508 861	23 602	303 823	82 502	90 740	8 193
2006	22 613	19 222	200	3 092	99	644 263	22 912	383 630	114 124	110 997	12 600
2007 04	22 316	18 805	275	3 121	115	766 799	25 210	482 200	122 284	124 547	12 558
2007 05	22 092	18 672	212	3 107	101	772 179	25 053	485 362	124 277	124 479	13 008
2007 06	22 146	18 529	297	3 210	110	753 874	24 290	472 549	116 494	127 359	13 183
2007 07	21 738	18 256	214	3 158	110	727 019	23 641	457 813	105 193	127 701	12 671
2007 08	21 443	18 039	214	3 082	108	755 321	24 143	474 021	115 885	128 294	12 976
2007 09	21 329	17 888	180	3 144	116	746 053	25 217	461 963	120 071	125 756	13 046

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	12 519	11 156	5	1 359	—	270 257	10 129	172 201	49 096	36 074	2 756
2004	12 622	11 041	6	1 575	—	317 295	11 059	209 270	48 676	44 807	3 482
2005	13 012	11 116	0	1 896	—	383 786	10 554	249 145	53 847	65 262	4 979
2006	12 397	10 309	0	2 088	—	493 637	10 212	314 634	78 679	82 333	7 779
2007 04	12 123	10 031	0	2 092	—	602 991	11 870	405 266	83 409	94 889	7 558
2007 05	12 044	9 962	0	2 082	—	605 867	11 563	406 842	85 628	94 074	7 760
2007 06	11 998	9 877	0	2 121	—	582 898	10 852	391 881	76 108	96 183	7 874
2007 07	11 777	9 685	0	2 092	—	554 108	10 305	375 157	64 273	96 783	7 590
2007 08	11 567	9 536	0	2 031	—	579 397	10 500	389 860	75 132	96 014	7 890
2007 09	11 484	9 447	0	2 037	—	567 966	11 664	377 165	77 555	93 913	7 669

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5 294	4 904	39	343	8	2 682	737	657	1 103	120	64
2004	5 411	4 983	20	400	9	2 680	814	633	1 024	151	57
2005	5 597	5 071	21	491	13	3 181	1 020	623	1 285	148	105
2006	5 603	5 045	33	517	8	5 719	1 126	1 077	1 452	1 921	143
2007 04	5 558	4 995	21	531	10	5 988	1 007	852	1 437	2 531	161
2007 05	5 531	4 970	26	531	4	6 231	1 070	940	1 472	2 586	163
2007 06	5 494	4 932	22	535	5	6 332	1 146	925	1 491	2 607	163
2007 07	5 440	4 883	20	531	6	6 098	1 057	868	1 453	2 558	162
2007 08	5 423	4 845	27	545	6	6 290	1 093	945	1 563	2 538	151
2007 09	5 386	4 805	21	555	6	6 361	1 084	1 016	1 582	2 504	175

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	902	854	—	48	0	304	104	48	133	12	7
2004	960	889	—	71	0	320	108	47	145	12	7
2005	1 021	937	—	85	—	375	114	54	171	22	14
2006	1 019	924	—	94	—	430	162	54	179	19	16
2007 04	993	899	—	94	—	427	164	49	183	15	16
2007 05	996	897	—	99	—	443	177	53	185	13	15
2007 06	995	895	—	100	—	457	179	58	191	13	15
2007 07	976	878	—	97	—	477	183	59	205	14	15
2007 08	971	875	—	96	—	464	183	56	198	12	15
2007 09	963	866	—	97	—	468	184	58	198	12	16

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	634	312	124	45	153	57 960	6 677	30 783	10 093	9 735	672
2004	597	292	106	53	146	60 749	6 711	31 661	10 004	11 493	880
2005	616	267	101	76	173	76 850	6 687	37 169	12 966	18 624	1 403
2006	476	220	87	84	84	90 484	6 352	47 181	15 725	18 988	2 237
2007 04	421	218	31	78	94	100 393	6 799	54 029	17 866	19 438	2 259
2007 05	408	209	34	79	85	102 050	6 916	55 299	17 538	19 893	2 404
2007 06	420	207	38	80	96	104 195	6 818	56 647	17 870	20 399	2 460
2007 07	430	206	48	83	92	103 505	6 915	56 471	17 863	19 998	2 258
2007 08	402	199	33	77	93	106 494	6 736	58 558	17 819	21 050	2 331
2007 09	419	202	33	82	103	106 818	6 833	58 315	18 683	20 599	2 388

³ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁴ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen	Rechnungs- abgrenzungen	Sonstige Passiven Autres passifs				Übrige Währungen	Leih- und Repo- geschäfte ⁶ und Edel- metallkonten
				Total	CHF	USD	EUR ⁵			Autres monnaies	Prêts et pens. de titres^{6} et comptes métal
Fin d'année Fin de mois	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts	Comptes de régularisation	26	27	28	29	30	31
	23	24	25						

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	.	69 625	7 978	145 719	14 423	21 732	2 625	106 757	183
2004	.	88 222	8 021	177 592	16 426	19 059	4 343	137 438	325
2005	.	146 524	12 907	178 202	17 894	12 044	4 546	143 612	106
2006	.	190 733	16 397	168 787	17 255	7 886	7 124	136 455	67
2007 04	.	208 960	15 667	193 781	19 022	20 087	11 424	143 215	34
2007 05	.	221 732	19 948	155 841	19 949	25 852	8 058	101 947	35
2007 06	.	226 849	17 258	153 280	19 563	18 787	8 625	106 268	35
2007 07	.	229 684	18 314	174 175	21 612	26 253	10 459	115 823	28
2007 08	.	232 891	17 896	175 587	22 730	27 576	7 878	117 375	28
2007 09	.	239 867	17 653	190 529	27 446	- 1 801	7 169	157 630	86

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	.	68 410	7 196	137 633	11 171	18 776	1 200	106 354	132
2004	.	86 702	7 357	167 861	11 776	15 980	2 724	137 069	314
2005	.	144 586	12 013	170 263	13 505	10 236	3 278	143 169	75
2006	.	188 388	15 492	160 573	13 624	5 843	5 248	135 856	2
2007 04	.	206 484	14 813	182 174	12 897	18 134	8 597	142 542	5
2007 05	.	219 247	18 917	144 013	13 129	24 025	5 653	101 203	3
2007 06	.	224 323	16 336	142 201	13 805	16 736	6 348	105 313	—
2007 07	.	227 084	17 253	162 298	15 486	23 851	8 087	114 873	1
2007 08	.	230 346	16 649	163 215	16 348	24 920	5 619	116 328	1
2007 09	.	237 308	16 456	176 081	19 824	- 5 129	4 822	156 561	2

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	.	1 031	13	2 015	1 282	506	135	85	8
2004	.	408	11	1 636	897	527	169	39	4
2005	.	1 022	9	1 417	715	505	156	36	6
2006	.	1 374	9	1 217	680	183	273	64	16
2007 04	.	1 513	6	1 990	1 283	181	395	114	16
2007 05	.	1 585	6	2 295	1 527	254	419	79	16
2007 06	.	1 599	6	2 653	1 893	200	394	151	16
2007 07	.	1 670	7	2 510	1 827	154	385	128	16
2007 08	.	1 638	7	2 200	1 546	213	342	87	13
2007 09	.	1 655	5	2 530	1 546	446	424	96	18

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	.	—	0	—	—	—	—	—	—
2004	.	—	1	0	0	—	—	—	—
2005	.	—	1	0	0	—	—	—	—
2006	.	—	2	0	0	0	0	—	—
2007 04	.	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 05	.	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 06	.	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 07	.	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 08	.	—	0	0	—	0	0	—	—
2007 09	.	—	0	0	0	0	0	—	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	.	—	626	3 283	672	1 440	965	166	40
2004	.	—	524	3 897	1 493	1 256	927	215	5
2005	.	—	728	2 693	1 155	1 009	289	218	23
2006	.	253	735	2 918	1 175	1 067	411	259	7
2007 04	.	242	656	4 454	2 378	928	867	274	5
2007 05	.	172	803	4 725	2 988	894	497	343	4
2007 06	.	180	743	3 908	1 791	1 113	625	378	2
2007 07	.	173	834	4 256	1 989	1 190	705	366	4
2007 08	.	172	959	4 335	2 025	1 322	605	377	6
2007 09	.	167	884	4 942	2 475	1 235	783	413	36

⁵ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

⁶ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagem. non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

Jahresende Monatsende	Wertberichtigungen und Rückstellungen ⁷ Correctifs de valeurs et provisions ⁷	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschaftskapital	Allgemeine gesetzliche Reserve	Reserve für eigene Beteiligungstitel	Aufwertungsreserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
		Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
Fin d'année Fin de mois		CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	32	33	34	35	36	37	38	39	40

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	657	77	.	.	.	.	.	724	—
2004	1 176	135	.	.	.	.	.	1 199	—
2005	1 227	156	.	.	.	.	.	2 211	—
2006	1 188	188	.	.	.	.	.	2 728	—
2007 04	1 259	235	.	.	.	.	.	3 882	—
2007 05	1 335	238	.	.	.	.	.	3 942	—
2007 06	1 330	239	.	.	.	.	.	3 953	—
2007 07	1 174	235	.	.	.	.	.	3 794	—
2007 08	1 172	235	.	.	.	.	.	3 830	—
2007 09	1 290	230	.	.	.	.	.	3 697	—

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	532	—	.	.	.	.	.	580	—
2004	1 032	—	.	.	.	.	.	1 198	—
2005	1 129	—	.	.	.	.	.	2 164	—
2006	1 084	—	.	.	.	.	.	2 578	—
2007 04	1 157	—	.	.	.	.	.	3 537	—
2007 05	1 240	—	.	.	.	.	.	3 591	—
2007 06	1 245	—	.	.	.	.	.	3 609	—
2007 07	1 088	—	.	.	.	.	.	3 527	—
2007 08	1 104	—	.	.	.	.	.	3 563	—
2007 09	1 217	—	.	.	.	.	.	3 430	—

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2004	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2005	1	—	.	.	.	.	.	—	—
2006	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 04	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 05	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 06	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 07	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 08	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 09	—	—	.	.	.	.	.	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2004	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2005	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2006	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 04	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 05	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 06	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 07	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 08	—	—	.	.	.	.	.	—	—
2007 09	—	—	.	.	.	.	.	—	—

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	96	77	.	.	.	.	.	144	—
2004	79	135	.	.	.	.	.	1	—
2005	70	156	.	.	.	.	.	47	—
2006	75	188	.	.	.	.	.	150	—
2007 04	73	235	.	.	.	.	.	345	—
2007 05	66	238	.	.	.	.	.	345	—
2007 06	57	239	.	.	.	.	.	345	—
2007 07	58	235	.	.	.	.	.	267	—
2007 08	41	235	.	.	.	.	.	267	—
2007 09	41	230	.	.	.	.	.	267	—

⁷ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.
A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS); voir aussi les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1F Monatsbilanzen – Passiven gegenüber dem Ausland Bilans mensuels – Passifs en comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen	Leih- und Repogeschäfte ¹¹ u. Edelmetall- konten Prêts et pens. de titr. ¹¹ , com- ptes métal	Total	CHF	USD	EUR ¹⁰	Übrige Währungen
Fin d'année Fin de mois	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

Alle Banken¹² / Toutes les banques¹² (270)

2003	1 180 685	98 014	535 611	260 047	275 003	12 010	21 855	2 140	10 128	5 511	4 076
2004	1 395 705	109 097	633 531	293 238	346 420	13 420	20 498	1 804	8 397	6 894	3 403
2005	1 674 025	130 874	764 325	343 357	420 254	15 215	22 480	2 582	8 308	9 526	2 064
2006	1 970 507	137 603	853 022	475 935	482 741	21 206	29 711	3 117	11 119	12 577	2 898
2007 04	2 336 643	156 860	1 031 531	557 745	568 741	21 765	28 047	3 094	11 007	12 116	1 830
2007 05	2 302 461	158 320	1 063 728	533 104	525 181	22 128	27 846	3 021	10 505	12 392	1 928
2007 06	2 269 643	163 275	1 049 004	518 503	516 934	21 928	31 071	3 421	13 414	12 318	1 918
2007 07	2 297 821	166 207	1 051 816	499 661	559 341	20 797	30 435	2 884	13 233	12 328	1 990
2007 08	2 308 062	163 941	1 053 898	510 606	560 008	19 608	30 790	3 074	13 488	12 333	1 895
2007 09	2 273 278	168 832	994 630	500 636	588 389	20 792	30 447	3 098	12 907	12 533	1 908

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	978 827	50 244	460 686	206 849	251 218	9 829	20 159	956	9 772	5 355	4 076
2004	1 181 224	59 965	553 434	236 469	320 967	10 390	18 913	657	8 114	6 739	3 403
2005	1 406 229	71 678	663 405	279 059	381 735	10 352	20 781	1 138	8 209	9 370	2 064
2006	1 654 702	73 021	736 474	391 403	438 688	15 116	27 625	1 400	11 119	12 209	2 898
2007 04	1 984 482	82 848	901 498	461 830	522 741	15 565	26 201	1 414	11 007	11 950	1 830
2007 05	1 948 639	84 776	931 102	440 986	476 250	15 525	25 976	1 416	10 505	12 126	1 928
2007 06	1 894 703	85 425	908 104	420 678	465 198	15 296	29 121	1 736	13 414	12 054	1 918
2007 07	1 931 007	89 426	913 194	404 516	509 336	14 536	28 483	1 199	13 233	12 061	1 990
2007 08	1 936 730	88 211	909 751	415 575	509 868	13 325	28 647	1 199	13 488	12 065	1 895
2007 09	1 897 092	92 784	853 184	400 370	536 676	14 078	28 278	1 197	12 907	12 265	1 908

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	24 555	16 889	3 113	3 784	695	74	—	—	—	—	—
2004	22 864	14 285	3 264	4 136	1 116	63	—	—	—	—	—
2005	25 570	15 459	5 385	3 734	879	113	—	—	—	—	—
2006	33 279	16 437	7 706	6 414	2 557	165	—	—	—	—	—
2007 04	37 346	17 622	5 659	10 254	3 627	183	—	—	—	—	—
2007 05	38 173	17 387	7 033	9 811	3 758	184	—	—	—	—	—
2007 06	40 713	18 453	8 103	9 785	4 187	183	—	—	—	—	—
2007 07	38 797	18 115	7 062	9 533	3 903	183	—	—	—	—	—
2007 08	39 179	17 783	7 413	9 989	3 824	169	—	—	—	—	—
2007 09	40 896	17 837	9 654	9 225	3 982	198	—	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 681	1 348	74	240	12	8	—	—	—	—	—
2004	1 757	1 321	72	344	12	7	—	—	—	—	—
2005	1 925	1 298	161	427	24	14	—	—	—	—	—
2006	1 832	1 227	179	380	29	17	—	—	—	—	—
2007 04	1 480	1 094	57	296	16	16	—	—	—	—	—
2007 05	1 586	1 199	58	299	13	16	—	—	—	—	—
2007 06	1 587	1 204	59	293	15	16	—	—	—	—	—
2007 07	1 595	1 186	66	306	20	16	—	—	—	—	—
2007 08	1 566	1 182	57	298	13	16	—	—	—	—	—
2007 09	1 560	1 174	59	299	12	16	—	—	—	—	—

Ausländische Banken¹³ / Banques étrangères¹³ (113)

2003	117 119	17 132	51 899	29 541	17 401	1 145	1 443	1 086	356	—	—
2004	131 082	20 309	58 247	32 401	18 220	1 906	1 353	1 070	283	—	—
2005	170 594	26 313	73 452	39 197	28 797	2 834	1 509	1 410	99	—	—
2006	190 521	29 354	79 091	48 604	30 334	3 136	1 885	1 677	—	207	—
2007 04	213 812	35 715	93 109	51 309	30 584	3 094	1 625	1 625	—	—	—
2007 05	215 388	35 550	94 506	49 535	32 537	3 259	1 649	1 550	—	99	—
2007 06	229 162	39 097	101 317	51 809	33 544	3 396	1 709	1 610	—	99	—
2007 07	222 472	38 072	98 768	50 763	31 874	2 994	1 712	1 610	—	102	—
2007 08	225 467	36 914	102 208	51 203	31 972	3 169	1 902	1 800	—	102	—
2007 09	225 220	36 681	97 578	54 601	33 063	3 298	1 927	1 825	—	102	—

¹⁰ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

¹¹ Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monét. résult. de prêts et pens. de titres indiquent séparém. ces créances et engagem.

¹² Vgl. Fussnote 8, Seite 61.

Voir note de bas de page 8, page 61.

¹³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven

Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires												
	<i>Details zu Seite 22 Détails de la page 22</i>												
Fin d'année Fin de mois	Total	Wechsel und Checks Effets de change et chèques			Reskriptionen und Schatzscheine öffentlich-rechtlicher Körperschaften ¹ Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public ¹			Geldmarktpapiere ² Papiers monétaires ²					
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont					
		CHF		USD		CHF		USD		CHF		USD	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	67 435	2 621	1 461	560	16 147	5 623	2 257	48 667	3 868	22 266
2004	72 450	3 837	1 861	388	24 819	5 862	3 494	43 793	2 386	17 707
2005	96 635	4 629	1 665	1 447	22 305	7 473	821	69 700	3 089	33 964
2006	119 272	4 770	575	2 228	41 678	6 511	834	72 825	2 675	35 900
2007 04	143 857	4 293	1 195	1 159	53 702	6 517	527	85 862	2 118	40 204
2007 05	145 504	4 504	876	2 082	49 183	6 093	498	91 817	2 143	43 098
2007 06	134 912	1 374	437	424	38 292	5 931	350	95 246	2 790	46 590
2007 07	141 326	1 162	432	281	45 693	5 276	310	94 471	4 280	40 662
2007 08	118 647	1 151	440	291	47 095	5 218	341	70 401	2 423	27 773
2007 09	108 910	1 122	410	295	51 335	4 874	813	56 452	2 343	23 911

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	40 355	1 254	1 171	23	9 274	—	1 992	29 827	669	16 037
2004	46 978	1 269	1 130	93	17 533	—	2 929	28 175	437	13 452
2005	60 046	468	251	165	13 727	299	312	45 852	1 702	23 963
2006	75 668	590	194	227	34 058	202	15	41 019	280	25 737
2007 04	97 873	767	217	224	46 212	—	14	50 894	569	26 930
2007 05	98 178	800	212	227	41 908	—	15	55 470	848	29 048
2007 06	86 878	769	219	196	31 213	—	15	54 896	1 379	30 754
2007 07	93 727	664	213	176	39 290	4	14	53 773	2 006	25 161
2007 08	73 394	635	213	156	40 708	—	14	32 051	768	12 943
2007 09	61 744	591	191	166	45 353	1	530	15 801	400	9 268

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	4 149	311	256	31	2 709	2 699	10	1 129	1 129	—
2004	3 873	260	211	28	2 966	2 945	20	648	648	—
2005	4 218	349	273	51	3 869	3 842	28	0	—	—
2006	4 322	216	187	10	4 042	3 933	108	64	64	—
2007 04	4 524	206	181	6	4 253	4 177	76	64	64	—
2007 05	4 114	212	185	9	3 838	3 758	77	64	64	—
2007 06	4 127	223	195	7	3 840	3 758	77	64	64	—
2007 07	4 252	222	198	8	3 366	3 286	74	664	664	—
2007 08	3 542	221	200	6	3 257	3 181	74	64	64	—
2007 09	3 699	227	197	6	3 042	2 968	72	430	264	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	355	17	16	—	334	334	—	5	5	—
2004	310	16	16	—	294	294	—	—	—	—
2005	325	12	11	—	313	313	—	—	—	—
2006	364	11	11	—	353	353	—	—	—	—
2007 04	412	10	10	—	402	402	—	—	—	—
2007 05	393	10	10	—	383	383	—	—	—	—
2007 06	362	10	10	—	352	352	—	—	—	—
2007 07	382	10	10	—	372	372	—	—	—	—
2007 08	382	10	10	—	372	372	—	0	—	—
2007 09	386	9	9	—	376	376	—	0	—	—

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	14 720	296	1	199	1 062	934	16	13 363	667	5 474
2004	12 619	377	—	225	1 165	1 037	21	11 078	150	3 107
2005	21 605	502	—	315	1 281	1 067	14	19 821	195	8 967
2006	27 131	696	—	571	1 372	1 194	18	25 062	224	8 599
2007 04	29 450	263	—	135	1 364	1 121	51	27 823	283	11 089
2007 05	30 656	439	—	316	1 314	1 104	29	28 902	229	11 505
2007 06	31 096	342	—	206	1 284	1 073	29	29 470	154	11 425
2007 07	30 430	219	—	85	1 242	1 013	32	28 969	138	10 980
2007 08	28 892	259	4	118	1 130	892	38	27 503	160	10 569
2007 09	30 564	270	1	113	1 032	820	11	29 261	171	10 253

¹ Inkl. Geldmarktbuchforderungen der Eidgenossenschaft.
Y compris créances comptables à court terme sur la Confédération.

² Geldmarktpapiere, -buchforderungen, Wertrechte auf Geldmarkt- und ähnlichen Papieren.
Papiers monétaires, créances comptables à court terme, droits-valeurs sur papiers monétaires et assimilés.

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques										
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 23 Echéances – Détails de la page 23										
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue		mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)				mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont			
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD		
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	633 836	68 913	15 292	20 636	413 161	48 022	245 779	88 084	19 062	27 965
2004	718 942	74 425	13 046	21 913	484 121	48 789	265 144	101 552	20 900	56 134
2005	826 064	80 121	11 306	24 509	548 620	41 007	321 159	114 599	23 662	54 106
2006	896 472	89 607	14 236	24 558	615 508	42 910	384 978	106 030	16 483	49 739
2007 04	1 057 487	110 741	15 581	28 374	701 975	42 742	415 680	140 606	18 672	74 916
2007 05	1 047 407	110 924	14 707	31 924	727 238	45 591	448 088	110 283	17 924	57 923
2007 06	1 042 617	112 119	18 928	32 563	705 444	44 711	409 378	124 220	20 140	65 500
2007 07	1 035 495	125 181	18 953	37 972	663 086	43 402	385 732	144 698	23 601	68 871
2007 08	1 043 848	128 653	17 827	42 555	701 387	53 821	367 577	122 801	21 039	66 686
2007 09	1 061 819	124 133	17 682	37 941	746 337	55 156	371 541	102 055	18 093	50 334

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	481 917	33 206	4 582	11 665	341 777	19 152	226 540	64 465	6 115	23 638
2004	563 925	42 467	4 193	14 630	411 370	23 102	244 325	76 195	10 024	48 060
2005	641 391	39 890	1 211	14 003	459 978	12 611	295 258	88 660	11 010	47 213
2006	687 390	41 609	1 711	13 894	518 130	13 680	350 604	73 890	3 829	41 974
2007 04	835 391	51 328	1 861	14 871	607 305	12 401	384 234	106 931	4 521	63 877
2007 05	826 065	50 907	2 040	17 563	631 308	15 735	415 990	79 344	5 407	48 618
2007 06	809 844	48 870	2 334	19 560	602 321	15 086	373 174	94 064	8 296	57 015
2007 07	803 109	61 658	2 045	23 725	567 144	14 727	352 587	106 968	8 787	58 282
2007 08	805 137	67 740	2 963	26 635	594 001	22 804	330 707	86 204	6 560	55 885
2007 09	816 775	65 219	3 016	25 071	632 864	20 913	331 928	63 656	3 666	41 148

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	28 349	3 454	1 267	479	16 216	10 100	2 901	5 307	3 531	754
2004	28 160	2 976	806	668	17 855	9 517	3 541	3 746	2 134	661
2005	31 434	4 749	861	1 694	18 097	8 186	5 048	3 823	2 199	749
2006	35 005	3 978	837	389	20 583	6 577	8 284	5 035	2 829	676
2007 04	39 082	6 082	1 881	1 085	20 137	8 410	5 617	7 167	3 576	1 962
2007 05	41 442	7 072	1 769	1 613	21 795	8 743	5 858	6 277	3 192	2 187
2007 06	41 247	5 529	1 482	531	23 910	9 164	8 499	5 434	2 946	1 256
2007 07	40 929	5 927	1 492	967	20 819	8 764	5 751	7 948	3 357	2 276
2007 08	41 589	5 584	1 671	716	23 206	9 689	5 961	6 633	2 849	2 432
2007 09	44 990	7 701	2 020	1 747	25 843	10 225	8 750	5 823	3 541	977

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 082	571	210	74	1 331	1 069	69	1 051	1 002	—
2004	3 460	616	272	69	1 162	854	62	680	651	6
2005	4 054	876	510	62	1 199	882	51	981	884	5
2006	4 202	703	234	84	1 484	1 063	86	1 071	996	5
2007 04	4 450	763	220	115	1 660	1 245	60	1 103	1 025	4
2007 05	4 813	787	199	122	2 001	1 504	53	930	807	13
2007 06	4 618	764	170	90	1 556	1 021	64	1 062	955	4
2007 07	4 435	655	171	69	1 499	1 076	57	1 152	1 007	13
2007 08	4 482	744	289	59	1 499	1 085	45	1 264	1 160	10
2007 09	4 486	673	226	58	1 697	1 183	70	1 243	1 120	8

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	57 156	13 529	4 101	4 005	28 072	7 980	9 484	7 370	2 886	1 908
2004	62 914	13 527	4 097	3 346	27 146	5 889	10 047	11 767	2 806	5 875
2005	78 157	16 660	4 086	5 160	38 021	7 906	12 891	11 110	3 617	4 766
2006	86 735	19 362	4 563	5 960	42 619	9 302	16 726	13 236	3 137	4 537
2007 04	89 165	25 173	5 481	7 135	38 075	9 769	15 071	13 614	3 069	7 594
2007 05	88 403	24 916	4 705	7 773	39 286	8 925	16 937	11 663	2 746	5 662
2007 06	95 695	28 481	7 256	8 245	41 747	8 817	17 490	11 903	3 279	5 306
2007 07	93 092	27 737	7 065	8 409	37 229	9 287	15 304	14 383	2 991	6 353
2007 08	96 367	27 030	4 551	10 661	44 998	9 755	18 862	11 406	3 400	4 991
2007 09	96 214	23 747	4 756	7 351	42 866	9 788	18 157	16 059	3 992	5 484

³ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁴ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken – Fortsetzung Créances sur les banques – Suite								
	<i>Restlaufzeiten – Détails zu Seite 23 Échéances – Détails de la page 23</i>								
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans		
	davon / dont		23	davon / dont		26	davon / dont		29
CHF	USD	CHF		USD	CHF		USD		
	21	22	23	24	25	26	27	28	29

Alle Banken⁶ / Toutes les banques⁶ (270)

2003	51 361	12 522	12 123	9 517	5 183	3 360	2 800	1 675	949
2004	44 863	12 461	9 618	9 682	5 440	2 493	4 298	2 227	1 666
2005	64 531	14 382	15 608	13 906	5 342	6 368	4 288	2 469	1 201
2006	58 119	12 417	24 832	22 257	6 059	13 549	4 951	2 263	1 665
2007 04	76 112	14 832	36 307	22 585	6 986	11 681	5 468	2 399	2 016
2007 05	70 352	15 125	29 330	23 253	7 107	11 932	5 357	2 361	1 894
2007 06	72 195	15 249	32 505	23 507	7 061	12 165	5 132	2 409	1 292
2007 07	73 396	15 071	33 009	23 497	7 079	12 071	5 637	2 469	1 788
2007 08	61 599	14 085	23 638	23 785	7 033	12 338	5 624	2 232	1 914
2007 09	60 714	13 680	26 972	22 847	7 068	11 317	5 733	2 560	1 785

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	36 508	4 972	8 926	4 775	1 388	2 885	1 185	345	756
2004	28 306	3 741	5 686	3 145	498	1 666	2 441	820	1 456
2005	44 380	4 661	10 558	6 779	369	5 317	1 703	499	984
2006	37 849	2 188	20 037	14 366	778	12 398	1 547	321	836
2007 04	53 248	3 287	31 887	14 815	1 778	10 636	1 763	181	1 166
2007 05	47 580	3 150	24 476	15 218	1 813	10 864	1 708	181	1 065
2007 06	47 725	2 074	27 825	15 391	1 770	11 045	1 474	185	495
2007 07	50 071	2 355	28 341	15 320	1 763	10 983	1 948	177	1 026
2007 08	39 414	2 652	18 594	15 606	1 736	11 225	2 171	167	1 156
2007 09	38 339	3 194	21 181	14 666	1 723	10 230	2 030	167	1 080

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	2 512	1 568	470	567	288	61	293	287	3
2004	2 569	1 427	532	730	366	63	285	266	4
2005	3 233	1 750	893	1 146	582	125	387	320	5
2006	3 473	1 876	720	1 651	712	206	285	222	5
2007 04	3 643	2 378	721	1 751	714	242	302	235	5
2007 05	4 067	2 524	691	1 917	763	248	313	239	11
2007 06	4 071	2 596	548	1 995	786	277	308	248	4
2007 07	3 849	2 589	514	2 065	811	279	319	259	4
2007 08	3 798	2 631	542	2 049	805	303	318	259	4
2007 09	3 123	2 084	490	2 181	925	313	319	259	4

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	929	900	—	185	152	—	15	15	—
2004	784	751	1	198	196	—	19	19	—
2005	816	804	—	181	181	—	1	1	—
2006	687	636	3	245	245	—	12	12	—
2007 04	657	622	3	267	265	—	1	1	—
2007 05	817	787	4	277	274	—	1	1	—
2007 06	954	903	5	276	273	—	6	6	—
2007 07	856	790	2	268	265	—	6	6	—
2007 08	693	626	2	276	271	—	6	6	—
2007 09	589	546	—	279	276	—	6	6	—

Ausländische Banken⁷ / Banques étrangères⁷ (113)

2003	5 581	2 151	2 053	1 555	1 039	396	1 048	783	191
2004	6 521	2 753	2 465	2 641	1 568	746	1 312	888	206
2005	7 090	2 195	2 723	3 248	1 798	908	2 027	1 487	210
2006	5 138	1 749	2 338	3 469	1 929	920	2 910	1 519	821
2007 04	5 541	1 839	2 105	3 567	2 229	741	3 194	1 807	816
2007 05	5 817	1 690	2 651	3 582	2 223	753	3 138	1 765	800
2007 06	6 725	2 566	2 763	3 694	2 308	773	3 146	1 794	774
2007 07	6 794	2 823	2 661	3 762	2 342	770	3 187	1 856	756
2007 08	5 970	1 932	2 544	3 753	2 335	777	3 210	1 886	751
2007 09	6 664	1 743	3 155	3 686	2 271	743	3 192	1 947	699

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle Détails zu Seiten 23 und 24 / Détails des pages 23 et 24													
	Total		gedeckte Forderungen / gagées											
Fin d'année Fin de mois	Total	Total	öffentlich-rechtliche Körperschaften sur collectivités de droit public				hypothekarisch gedeckt ⁵ garanties par hypothèque ⁵				übrige gedeckte Forderungen autres créances gagées			
			davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont					
			CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD				
	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40			

Alle Banken⁶ / Toutes les banques⁶ (270)

2003	351 028	183 161	7 225	6 746	292	16 226	14 929	110	159 710	36 883	74 455
2004	393 561	225 807	10 730	5 803	4 763	17 018	15 459	95	198 059	42 500	96 494
2005	465 547	273 348	4 871	4 617	116	15 813	14 234	142	252 664	42 875	133 921
2006	637 940	315 329	4 986	4 407	111	16 966	15 338	131	293 377	49 701	134 384
2007 04	747 956	378 382	4 394	3 556	89	17 219	15 482	149	356 769	56 822	164 436
2007 05	751 456	383 802	4 205	3 550	102	17 388	15 545	158	362 209	56 947	162 177
2007 06	754 465	374 323	4 591	3 824	90	17 830	15 853	171	351 902	56 881	155 572
2007 07	761 693	383 237	7 476	3 985	1 371	15 914	13 988	186	359 847	58 137	166 300
2007 08	780 575	376 661	7 732	4 031	1 721	15 969	13 883	287	352 960	57 531	155 638
2007 09	779 942	385 707	7 314	3 812	1 680	16 133	14 077	341	362 260	58 463	168 307

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	205 244	96 728	926	683	211	6 124	5 829	23	89 678	15 113	48 018
2004	244 975	133 951	5 346	595	4 721	6 908	6 488	34	121 697	18 727	67 453
2005	299 592	163 917	537	410	64	6 062	5 666	29	157 318	16 093	93 161
2006	460 172	197 822	833	452	33	5 860	5 496	37	191 129	20 709	95 515
2007 04	551 050	249 953	1 061	413	35	6 081	5 548	33	242 811	25 555	122 087
2007 05	550 021	252 627	911	432	62	5 942	5 431	24	245 774	25 279	118 268
2007 06	544 622	236 664	1 049	463	46	6 285	5 661	41	229 330	24 790	108 282
2007 07	550 702	244 983	4 187	851	1 335	4 062	3 636	47	236 734	25 505	119 475
2007 08	570 036	238 515	4 504	877	1 694	4 014	3 444	64	229 997	25 331	108 993
2007 09	568 629	246 234	4 268	841	1 655	4 053	3 620	60	237 913	25 854	122 584

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	41 600	16 276	5 370	5 329	—	4 346	4 331	2	6 560	5 446	641
2004	39 131	14 647	4 330	4 301	—	3 882	3 850	4	6 435	5 535	462
2005	36 895	13 567	3 519	3 502	—	3 424	3 357	5	6 624	5 845	419
2006	38 008	13 527	3 362	3 345	—	3 877	3 709	5	6 288	5 483	405
2007 04	39 422	12 805	2 553	2 539	—	3 844	3 688	6	6 408	5 530	408
2007 05	39 619	12 847	2 513	2 499	—	3 948	3 786	7	6 386	5 517	401
2007 06	40 751	13 050	2 685	2 671	—	3 962	3 803	7	6 403	5 513	418
2007 07	40 829	12 890	2 457	2 442	—	4 129	3 965	7	6 304	5 375	456
2007 08	40 499	13 010	2 606	2 592	—	4 140	3 972	5	6 264	5 344	458
2007 09	40 969	12 692	2 388	2 373	—	4 202	4 033	5	6 102	5 242	377

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 068	3 514	491	491	—	1 709	1 705	—	1 314	1 280	6
2004	6 238	3 556	479	479	—	1 712	1 686	—	1 365	1 327	10
2005	6 083	3 575	430	430	—	1 775	1 745	2	1 370	1 324	9
2006	6 197	3 458	267	267	—	1 795	1 761	—	1 396	1 350	6
2007 04	6 174	3 416	267	267	—	1 782	1 744	—	1 367	1 304	16
2007 05	6 200	3 441	264	264	—	1 776	1 735	1	1 401	1 338	17
2007 06	6 298	3 491	263	263	—	1 829	1 788	2	1 399	1 335	18
2007 07	6 247	3 453	264	264	—	1 784	1 745	—	1 405	1 340	17
2007 08	6 231	3 447	260	260	—	1 820	1 785	—	1 367	1 308	14
2007 09	6 261	3 455	260	260	—	1 823	1 785	—	1 372	1 308	14

Ausländische Banken⁷ / Banques étrangères⁷ (113)

2003	61 840	42 007	361	165	81	1 130	295	63	40 516	7 968	17 903
2004	65 627	46 346	476	330	41	1 207	272	48	44 663	9 197	20 178
2005	78 644	57 977	230	122	52	1 144	190	101	56 603	9 769	29 378
2006	83 014	60 944	280	116	77	1 072	183	70	59 592	11 160	27 405
2007 04	95 373	69 047	262	115	45	1 143	278	94	67 642	12 623	30 549
2007 05	98 313	70 752	246	112	33	1 335	357	108	69 171	12 705	30 940
2007 06	103 088	74 496	245	107	38	1 361	356	104	72 890	12 950	33 590
2007 07	103 192	74 567	238	108	29	1 537	418	116	72 792	13 329	33 263
2007 08	102 247	73 220	150	99	19	1 519	376	204	71 551	13 243	32 379
2007 09	103 397	76 114	153	102	19	1 622	385	257	74 339	13 832	32 293

⁵ Ohne öffentlich-rechtliche Körperschaften.
Sans collectivités de droit public.

⁶ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁷ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1G Monatsbilanzen – Details zu Aktiven Bilans mensuels – Détails des actifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Créances sur la clientèle – Suite <i>Details zu Seiten 23 und 24 / Détails des pages 23 et 24</i>		ungedeckte Forderungen / en blanc		öffentlich-rechtliche Körperschaften sur collectivités de droit public		übrige ungedeckte Forderungen autres créances en blanc	
	Total		davon / dont		davon / dont			
Fin d'année Fin de mois			CHF	USD	CHF	USD		
	41	42	43	44	45	46	47	

Alle Banken⁸ / Toutes les banques⁸ (270)

2003	167 867	19 224	18 899	212	148 643	54 788	70 281
2004	167 754	20 312	19 603	379	147 442	48 305	78 945
2005	192 199	18 058	17 096	617	174 141	46 549	99 487
2006	322 611	18 539	17 067	498	304 072	57 874	205 467
2007 04	369 573	18 806	17 046	603	350 767	54 431	246 572
2007 05	367 655	18 920	16 899	614	348 735	55 806	251 544
2007 06	380 142	18 989	17 423	682	361 153	59 786	251 890
2007 07	378 456	18 499	17 120	530	359 957	60 717	248 887
2007 08	403 913	20 737	17 188	189	383 176	62 655	266 453
2007 09	394 235	18 367	17 674	179	375 868	64 616	251 666

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	108 516	6 840	6 622	119	101 676	24 094	60 601
2004	111 024	7 615	6 943	352	103 409	19 102	69 545
2005	135 675	7 036	6 159	541	128 639	18 317	87 401
2006	262 351	6 840	5 425	468	255 511	28 028	192 302
2007 04	301 098	7 222	5 510	585	293 876	20 622	230 367
2007 05	297 394	7 450	5 504	593	289 944	21 501	234 208
2007 06	307 958	6 863	5 466	562	301 095	23 994	235 202
2007 07	305 719	6 685	5 473	414	299 034	24 949	231 524
2007 08	331 521	8 951	5 436	183	322 570	27 510	248 651
2007 09	322 395	6 215	5 554	176	316 180	29 142	234 765

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	25 324	7 697	7 685	—	17 627	15 350	1 367
2004	24 484	7 932	7 924	—	16 552	14 330	1 194
2005	23 327	6 920	6 912	8	16 407	13 846	1 662
2006	24 481	6 511	6 504	—	17 970	14 690	1 961
2007 04	26 617	6 884	6 876	—	19 733	16 141	1 711
2007 05	26 772	6 777	6 770	—	19 995	16 283	1 775
2007 06	27 702	7 126	7 118	1	20 576	16 890	1 847
2007 07	27 939	6 831	6 822	2	21 108	17 104	2 059
2007 08	27 489	6 911	6 903	3	20 578	16 624	2 163
2007 09	28 277	7 389	7 381	2	20 888	16 960	2 069

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	2 554	690	690	—	1 864	1 839	3
2004	2 683	945	945	—	1 738	1 714	3
2005	2 508	755	755	—	1 753	1 713	10
2006	2 740	953	953	—	1 787	1 755	6
2007 04	2 758	938	938	—	1 820	1 773	5
2007 05	2 759	924	924	—	1 835	1 797	6
2007 06	2 807	938	938	—	1 869	1 819	7
2007 07	2 794	908	908	—	1 886	1 822	15
2007 08	2 784	908	908	—	1 876	1 830	5
2007 09	2 807	910	910	—	1 897	1 849	5

Ausländische Banken⁹ / Banques étrangères⁹ (113)

2003	19 833	464	368	94	19 369	7 845	7 266
2004	19 283	252	225	27	19 031	8 059	7 445
2005	20 666	202	126	67	20 464	8 021	9 195
2006	22 070	404	355	30	21 666	8 212	10 262
2007 04	26 326	229	190	17	26 097	9 147	13 181
2007 05	27 561	258	198	17	27 303	9 446	14 095
2007 06	28 593	404	244	118	28 189	10 203	13 656
2007 07	28 625	387	229	114	28 238	10 055	13 880
2007 08	29 027	311	287	—	28 716	9 851	14 264
2007 09	27 283	142	121	—	27 141	9 833	13 261

⁸ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁹ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven

Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires												
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 30 Échéances – Détails de la page 30												
Fin d'année Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)		mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois		mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an		mit Restlaufzeit über 1 Jahr avec échéance dans plus de 1 an					
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont	
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Alle Banken¹ / Toutes les banques¹ (270)

2003	56 863	24 502	3 303	16 045	16 952	113	11 503	14 799	233	12 710	611	50	509
2004	89 245	45 957	892	37 791	16 926	835	13 651	20 670	776	18 459	5 692	198	5 069
2005	120 524	57 789	1 226	45 212	19 142	822	17 232	37 124	3 496	28 992	6 469	193	5 256
2006	135 302	53 465	1 273	40 164	29 449	1 574	22 843	49 148	6 978	30 883	3 240	496	1 772
2007 04	189 151	58 633	1 407	38 855	67 127	2 097	52 857	52 562	8 282	33 999	10 829	1 408	7 728
2007 05	196 724	69 758	1 977	52 316	59 318	2 358	46 729	56 748	8 563	36 772	10 900	1 023	7 906
2007 06	178 176	68 715	2 148	51 767	34 467	1 686	26 090	63 357	9 343	41 304	11 637	1 515	8 303
2007 07	171 033	66 851	2 028	51 479	32 426	1 620	24 440	60 890	10 271	37 151	10 867	859	8 464
2007 08	178 074	60 691	1 103	48 401	44 077	2 332	28 455	62 876	9 452	36 071	10 429	1 039	8 083
2007 09	190 332	40 311	1 632	30 180	41 824	1 827	27 301	99 485	9 828	63 924	8 712	814	6 727

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	56 524	24 305	3 289	15 944	16 939	113	11 495	14 752	233	12 665	528	30	475
2004	88 229	45 889	880	37 768	16 675	746	13 590	20 070	342	18 428	5 595	180	5 015
2005	114 947	57 081	975	44 875	18 346	361	17 052	33 484	1 080	28 677	6 037	105	5 101
2006	126 132	52 544	867	39 971	28 275	808	22 637	42 912	3 004	30 506	2 400	285	1 399
2007 04	178 190	57 939	1 130	38 687	66 004	1 449	52 763	45 521	3 758	33 437	8 727	506	7 228
2007 05	185 212	68 687	1 522	52 108	57 934	1 450	46 618	49 334	3 803	36 220	9 257	505	7 369
2007 06	166 133	67 995	1 867	51 613	32 747	602	25 990	55 973	4 648	40 747	9 418	707	7 719
2007 07	159 422	65 525	1 427	51 320	30 857	686	24 353	53 480	5 658	36 504	9 560	536	8 006
2007 08	166 913	60 063	875	48 248	42 087	1 025	28 336	55 920	5 398	35 476	8 843	539	7 594
2007 09	179 040	39 074	1 054	29 987	40 200	997	27 119	92 269	5 397	63 384	7 498	530	6 246

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2004	4	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2005	7	7	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006	6	6	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 04	4	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 05	5	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 06	5	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 07	5	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 08	4	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 09	7	7	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2004	5	1	1	—	—	—	—	4	4	—	—	—	—
2005	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2006	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 04	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 05	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 06	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 07	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 08	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 09	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Ausländische Banken² / Banques étrangères² (113)

2003	215	121	1	100	8	—	8	46	—	45	39	—	30
2004	145	52	1	20	21	—	21	24	—	15	50	—	48
2005	216	155	1	105	8	—	7	23	—	19	30	—	30
2006	115	68	2	23	17	—	17	5	—	4	25	—	25
2007 04	143	103	1	22	14	—	13	1	—	1	25	—	25
2007 05	145	113	1	30	6	—	6	1	—	1	25	—	25
2007 06	130	97	1	16	6	—	6	1	—	—	26	—	26
2007 07	168	126	6	15	15	—	13	2	—	2	25	—	25
2007 08	146	100	2	20	18	—	16	2	—	2	25	—	25
2007 09	186	152	23	22	8	—	7	2	—	2	24	—	24

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques										
	<i>Restlaufzeiten – Details zu Seite 30 Echéances – Détails de la page 30</i>										
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue				mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois		
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont	
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD		
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	

Alle Banken¹ / Toutes les banques¹ (270)

2003	641 099	74 654	17 903	19 448	349 123	40 386	167 088	53 434	13 901	18 142
2004	726 856	71 527	14 994	17 223	397 512	42 141	184 956	59 061	14 534	21 196
2005	812 168	79 686	14 586	22 972	422 919	43 845	210 522	86 822	15 446	31 022
2006	931 537	91 210	15 968	27 235	469 328	45 737	199 939	130 837	19 168	35 277
2007 04	1 088 735	120 744	22 579	33 629	547 629	49 568	211 301	124 589	19 163	36 365
2007 05	1 062 283	116 892	25 551	33 462	541 863	52 995	215 636	117 095	13 507	36 613
2007 06	1 070 528	125 731	25 132	36 778	545 173	50 327	244 241	123 953	22 955	30 015
2007 07	1 113 503	130 472	22 475	41 853	545 325	57 053	245 759	107 147	23 409	30 891
2007 08	1 081 311	112 925	18 789	34 794	527 363	64 459	215 192	127 723	16 423	33 722
2007 09	1 025 286	135 297	21 058	44 458	425 691	53 172	186 126	170 711	25 493	35 806

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	509 522	51 361	9 170	14 154	307 159	31 300	153 144	26 691	5 902	9 328
2004	586 582	48 275	7 927	11 826	348 981	31 982	165 838	32 448	6 139	13 478
2005	637 256	46 960	5 767	14 180	360 208	34 096	181 146	55 309	5 158	20 809
2006	737 680	53 697	5 725	15 413	402 315	32 703	177 566	95 034	3 852	25 416
2007 04	871 882	75 036	9 990	20 829	469 119	32 186	185 979	89 982	5 713	24 652
2007 05	845 031	68 291	8 422	20 478	461 415	34 190	189 710	89 030	5 167	24 720
2007 06	835 301	70 392	8 713	21 925	465 877	35 934	214 857	85 030	6 164	17 988
2007 07	884 992	76 138	8 142	25 680	467 591	37 707	219 340	72 059	8 846	20 516
2007 08	855 257	64 011	8 098	16 618	440 414	40 557	187 895	99 019	6 046	24 178
2007 09	796 027	81 818	7 491	28 943	349 818	38 314	162 258	131 641	8 777	23 818

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	26 104	3 058	1 557	469	5 024	2 320	1 318	3 345	1 668	828
2004	23 258	2 814	1 450	287	5 497	1 499	2 011	1 956	948	452
2005	27 087	3 827	1 475	456	7 924	2 288	3 938	3 437	1 783	1 085
2006	33 413	4 103	1 620	542	10 415	2 775	5 654	3 759	2 062	1 404
2007 04	37 435	6 058	2 882	419	8 452	2 696	2 918	4 464	1 072	2 213
2007 05	39 910	7 166	4 238	425	9 845	3 299	3 700	4 753	1 180	2 797
2007 06	41 368	6 543	3 035	1 248	12 025	3 412	5 618	4 107	1 149	1 739
2007 07	39 788	6 510	3 122	961	10 770	3 346	4 875	3 234	1 100	1 091
2007 08	38 745	4 989	1 877	477	10 009	2 846	4 290	4 204	1 380	1 988
2007 09	42 025	7 946	2 331	3 368	10 507	2 418	4 997	3 872	1 538	1 704

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	4 262	341	223	33	1 046	1 008	20	1 469	1 430	2
2004	3 577	397	337	6	800	679	27	1 383	1 321	1
2005	3 290	130	61	19	1 005	877	40	1 559	1 410	65
2006	3 660	244	176	5	1 018	892	55	1 669	1 571	66
2007 04	3 694	401	315	26	1 047	1 045	—	1 827	1 816	1
2007 05	3 658	513	457	5	1 292	1 278	1	1 183	1 180	—
2007 06	3 686	580	528	5	897	892	2	1 549	1 545	1
2007 07	3 588	538	464	15	1 038	1 033	4	1 334	1 332	1
2007 08	3 311	301	241	5	1 028	1 025	2	1 048	1 043	—
2007 09	3 688	476	422	10	693	689	2	1 286	1 279	—

Ausländische Banken² / Banques étrangères² (113)

2003	74 440	13 383	4 757	3 111	28 415	3 333	11 008	18 613	3 055	7 400
2004	83 320	12 930	3 063	3 215	33 999	4 921	15 726	19 604	3 632	6 753
2005	112 060	19 648	4 513	5 706	46 199	4 595	23 080	22 326	4 365	8 549
2006	113 129	17 813	5 070	6 561	46 721	6 439	14 402	24 192	8 164	6 948
2007 04	125 054	20 683	5 934	7 185	55 758	9 275	19 057	23 835	8 354	8 469
2007 05	125 209	23 316	8 312	6 812	57 534	10 441	19 289	18 321	4 188	7 882
2007 06	139 790	27 901	8 687	9 363	56 894	7 547	21 264	27 764	11 636	8 650
2007 07	133 377	25 735	6 069	10 251	56 069	11 328	18 679	25 575	9 675	8 113
2007 08	132 036	22 406	4 303	10 445	65 232	16 331	20 542	18 841	5 606	6 662
2007 09	131 295	23 425	6 553	7 836	54 428	8 313	16 551	28 403	10 607	9 478

¹ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

² Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Banken – Fortsetzung Engagements envers les banques – Suite									
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 30 Echéances – Détails de la page 30									
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans			Wertschriften- Short- positionen
	davon / dont			davon / dont			davon / dont			Titres- positions courtes
	CHF	USD		CHF	USD		CHF	USD		
	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

2003	55 847	14 653	10 428	16 371	13 335	798	4 718	4 214	112	86 951
2004	52 800	12 503	15 262	32 448	16 165	4 207	8 421	5 435	1 093	105 086
2005	61 409	15 875	11 288	29 259	14 246	3 978	9 099	4 981	1 376	122 975
2006	63 335	11 091	20 891	40 791	17 855	8 250	17 617	7 511	3 073	118 418
2007 04	85 570	15 013	23 785	43 086	18 745	6 945	20 963	8 212	3 286	146 152
2007 05	78 312	16 399	21 697	45 364	18 841	7 956	21 023	8 247	3 275	141 733
2007 06	76 694	16 706	21 668	46 194	18 896	8 323	20 345	8 581	2 168	132 439
2007 07	96 561	15 664	22 059	46 517	19 456	8 475	20 948	8 123	3 176	166 533
2007 08	80 061	13 860	24 278	45 627	19 405	8 158	21 017	8 390	3 067	166 594
2007 09	82 952	16 212	27 646	44 865	19 494	6 821	18 957	8 528	3 081	146 812

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	37 792	5 813	5 818	1 794	927	86	218	2	103	84 507
2004	34 438	4 639	9 812	16 017	1 912	3 502	3 850	1 574	938	102 574
2005	35 434	2 413	5 476	15 314	2 213	3 028	3 469	294	1 008	120 562
2006	41 464	1 359	14 665	24 525	2 891	7 669	4 940	475	1 553	115 704
2007 04	63 313	4 159	17 918	24 531	2 537	5 929	7 853	349	1 761	142 048
2007 05	54 153	5 036	15 184	26 600	2 651	6 842	7 875	338	1 765	137 667
2007 06	51 496	4 416	14 860	27 324	2 643	7 180	6 920	346	735	128 262
2007 07	72 246	3 647	15 065	27 080	2 643	7 363	7 954	347	1 738	161 926
2007 08	55 876	3 180	16 583	26 112	2 518	7 047	7 808	349	1 663	162 017
2007 09	59 726	6 165	20 206	25 254	2 519	5 720	5 623	366	1 717	142 147

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 666	2 625	810	6 599	6 076	56	2 422	2 422	—	1 992
2004	2 769	2 004	508	6 647	6 132	51	1 210	1 210	—	2 365
2005	3 596	2 398	796	4 905	4 724	11	1 568	1 566	—	1 830
2006	2 747	1 222	1 203	6 161	5 860	147	4 326	2 716	—	1 904
2007 04	2 812	1 317	1 025	6 425	5 757	146	6 012	3 221	—	3 213
2007 05	2 564	1 255	729	6 403	5 732	148	6 039	3 241	—	3 140
2007 06	2 767	1 326	1 084	6 427	5 757	148	6 189	3 381	—	3 310
2007 07	2 847	1 246	1 298	7 110	6 417	171	5 608	2 806	—	3 709
2007 08	3 206	1 357	1 357	7 067	6 402	146	5 627	2 836	—	3 643
2007 09	3 031	1 074	1 474	7 121	6 455	141	5 714	2 896	—	3 833

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	1 012	995	4	383	383	—	11	11	—	—
2004	525	522	—	452	452	—	21	21	—	—
2005	341	330	1	246	244	—	8	8	—	—
2006	443	426	3	211	209	—	75	75	—	—
2007 04	218	210	1	125	125	—	76	76	—	0
2007 05	368	360	1	232	232	—	70	70	—	1
2007 06	364	357	—	226	226	—	70	70	—	0
2007 07	385	374	—	223	223	—	68	68	—	1
2007 08	644	637	—	221	221	—	70	70	—	0
2007 09	960	955	—	204	204	—	70	70	—	0

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

2003	9 846	3 065	3 323	3 183	2 057	640	947	816	9	51
2004	11 514	3 182	4 556	3 291	2 132	614	1 968	1 412	155	13
2005	18 006	8 284	4 559	3 205	1 678	929	2 608	1 823	368	67
2006	14 694	5 128	4 716	3 379	2 484	429	6 218	2 187	1 520	113
2007 04	15 520	6 226	4 657	4 289	2 717	867	4 835	2 380	1 525	135
2007 05	16 545	6 465	5 312	4 523	2 728	961	4 806	2 364	1 510	165
2007 06	17 735	7 030	5 450	4 574	2 727	991	4 803	2 421	1 435	118
2007 07	16 409	6 858	5 109	4 617	2 782	937	4 892	2 477	1 438	79
2007 08	15 609	5 112	5 795	4 763	2 892	962	5 046	2 669	1 403	138
2007 09	14 935	4 756	5 409	4 875	2 997	956	5 072	2 720	1 364	156

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements				
	<i>Details zu Seite 31 Détails de la page 31</i>				
Fin d'année Fin de mois	Total	Transaktionskonten Comptes de transactions	Freizügigkeitskonten (2. Säule) Comptes de libre passage (2 ^e pilier)	Gebundene Vorsorge- gelder (Säule 3a) Fonds de la prévoyance liée (pilier 3a)	Übrige Autres
	34	35	36	37	38

Alle Banken³ / Toutes les banques³ (270)

Jahr	34	35	36	37	38
2003	341 062	101 012	17 136	20 760	202 154
2004	349 007	100 932	18 468	23 037	206 571
2005	360 138	108 902	19 835	25 422	205 979
2006	359 110	109 308	20 963	27 712	201 127
2007 04	350 701	106 278	20 555	27 650	196 218
2007 05	348 362	105 505	20 447	27 519	194 891
2007 06	343 971	104 722	20 363	27 452	191 433
2007 07	339 312	102 368	20 361	27 325	189 258
2007 08	336 999	102 035	20 375	27 186	187 402
2007 09	335 584	102 459	20 369	27 034	185 721

Grossbanken / Grandes banques (2)

Jahr	34	35	36	37	38
2003	121 410	37 582	5 966	7 108	70 754
2004	120 976	36 810	6 307	7 357	70 502
2005	124 594	41 058	6 643	7 949	68 944
2006	116 104	40 484	6 642	7 984	60 993
2007 04	112 537	40 575	6 466	7 741	57 754
2007 05	111 883	40 153	6 415	7 674	57 640
2007 06	109 988	39 805	6 410	7 620	56 153
2007 07	107 235	38 498	6 398	7 549	54 789
2007 08	106 366	38 170	6 402	7 493	54 301
2007 09	105 881	38 068	6 409	7 441	53 962

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

Jahr	34	35	36	37	38
2003	112 667	38 640	6 368	7 422	60 238
2004	113 922	38 339	6 836	8 116	60 632
2005	116 486	40 213	7 063	8 938	60 272
2006	111 593	39 274	7 100	9 403	55 816
2007 04	108 770	35 870	6 953	9 356	56 591
2007 05	107 944	35 662	6 907	9 309	56 066
2007 06	106 542	35 239	6 880	9 268	55 155
2007 07	105 258	34 621	6 888	9 228	54 522
2007 08	104 882	34 683	6 899	9 189	54 111
2007 09	104 342	34 680	6 896	9 094	53 672

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

Jahr	34	35	36	37	38
2003	36 902	9 502	1 697	2 551	23 151
2004	37 905	8 909	1 844	2 789	24 364
2005	39 345	9 929	2 140	2 908	24 368
2006	38 422	9 267	2 587	3 128	23 441
2007 04	36 224	8 847	2 510	2 968	21 898
2007 05	36 275	9 034	2 491	2 964	21 785
2007 06	36 000	9 120	2 475	2 969	21 435
2007 07	35 467	8 902	2 483	2 965	21 117
2007 08	35 344	8 827	2 489	2 950	21 078
2007 09	35 176	8 974	2 493	2 937	20 772

Ausländische Banken⁴ / Banques étrangères⁴ (113)

Jahr	34	35	36	37	38
2003	2 276	709	4	22	1 540
2004	2 148	596	4	18	1 531
2005	2 115	637	4	17	1 456
2006	1 909	627	4	19	1 259
2007 04	3 159	1 165	118	298	1 577
2007 05	3 067	1 130	119	289	1 529
2007 06	3 011	1 105	117	288	1 502
2007 07	2 994	1 093	116	293	1 493
2007 08	2 946	1 086	115	268	1 477
2007 09	2 937	1 088	114	276	1 460

³ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁴ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle										
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 31 Echéances – Détails de la page 31										
Fin d'année Fin de mois	Total	auf Sicht à vue		mit Restlaufzeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			mit Restlaufzeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				
		davon / dont		davon / dont		davon / dont		davon / dont			
		CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD	CHF	USD		
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	

Alle Banken⁵ / Toutes les banques⁵ (270)

2003	632 875	261 745	149 390	51 537	275 561	32 551	159 508	49 867	8 283	23 202
2004	691 504	256 402	133 177	54 996	325 800	44 789	193 071	58 109	16 232	23 714
2005	850 888	293 369	140 238	64 512	423 446	53 769	244 012	71 701	20 684	29 330
2006	1 034 158	310 789	126 239	82 718	519 456	75 951	291 722	97 988	30 332	40 286
2007 04	1 187 395	347 621	126 307	101 472	513 559	81 817	266 777	146 398	33 387	75 215
2007 05	1 197 828	345 358	124 503	110 619	532 225	80 354	275 067	141 111	35 230	71 472
2007 06	1 184 376	341 616	120 985	105 912	543 794	81 738	281 233	117 184	36 218	56 725
2007 07	1 161 251	337 054	118 876	105 518	519 607	84 278	269 807	131 691	37 617	64 946
2007 08	1 189 833	351 806	117 448	120 646	530 727	83 567	272 992	163 712	42 475	85 061
2007 09	1 190 735	339 503	118 585	109 141	535 253	87 623	269 513	145 865	45 853	62 460

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	404 760	128 383	73 341	25 567	219 489	21 721	134 416	34 381	2 792	18 127
2004	455 140	128 668	63 995	29 101	260 107	25 842	167 001	40 440	6 856	19 504
2005	575 131	151 755	68 849	36 206	341 203	33 456	212 119	48 246	8 068	23 881
2006	717 717	171 660	60 369	54 505	411 472	48 778	247 401	66 980	13 187	32 801
2007 04	837 706	200 020	60 540	69 131	391 785	48 254	218 422	110 508	14 789	66 007
2007 05	842 982	196 698	59 504	76 567	408 425	46 220	226 367	105 087	15 790	62 560
2007 06	824 414	193 695	57 666	71 157	417 586	49 094	231 714	79 565	15 363	47 601
2007 07	797 799	187 370	56 732	68 367	393 459	48 800	220 117	92 335	16 563	55 292
2007 08	818 813	206 703	55 518	86 353	394 494	46 846	218 009	121 551	20 266	74 786
2007 09	814 984	191 070	55 595	74 456	399 702	50 917	215 365	98 103	19 318	52 080

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	56 217	36 838	32 541	1 318	6 566	4 851	560	3 135	2 852	61
2004	65 550	35 304	30 530	1 551	13 276	11 594	568	6 227	5 903	89
2005	69 567	35 845	30 535	1 384	13 671	11 719	487	7 587	7 078	151
2006	80 530	34 025	28 316	1 420	16 808	13 878	941	11 397	10 807	174
2007 04	87 909	33 130	27 106	1 450	20 814	17 818	974	10 979	10 476	158
2007 05	88 918	33 644	27 442	1 605	20 955	18 267	1 034	10 779	10 304	81
2007 06	89 075	32 866	26 923	1 475	19 477	16 623	1 022	12 435	11 794	205
2007 07	90 852	32 467	26 435	1 502	21 235	18 299	1 032	13 003	12 220	323
2007 08	92 304	32 022	26 106	1 506	23 202	19 764	1 316	13 028	12 319	220
2007 09	93 616	33 282	27 124	1 552	22 689	19 197	1 394	15 578	14 682	164

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	11 635	8 636	7 956	157	649	509	34	348	337	1
2004	12 252	8 768	8 050	164	685	584	17	501	484	2
2005	13 023	9 095	8 301	157	1 124	1 006	10	817	778	4
2006	14 652	8 708	7 809	170	2 139	1 970	54	1 376	1 324	5
2007 04	15 698	8 025	7 162	163	2 867	2 624	43	1 867	1 812	9
2007 05	16 112	8 065	7 189	168	2 969	2 703	50	1 886	1 852	8
2007 06	16 070	7 811	6 943	169	2 956	2 671	55	2 005	1 952	9
2007 07	16 759	7 869	6 988	159	3 081	2 835	53	2 342	2 268	13
2007 08	17 272	7 835	6 963	166	3 656	3 398	51	2 439	2 372	8
2007 09	16 941	7 739	6 824	183	3 379	3 104	60	2 827	2 746	12

Ausländische Banken⁶ / Banques étrangères⁶ (113)

2003	70 943	35 411	8 157	14 531	24 392	1 248	15 514	5 332	480	2 772
2004	74 134	35 917	6 706	14 933	26 965	1 703	16 811	4 799	877	2 253
2005	91 109	40 772	6 620	16 702	37 051	1 654	20 308	6 255	1 008	2 576
2006	107 539	41 830	5 321	16 910	50 327	2 640	29 207	7 648	1 133	3 669
2007 04	124 202	49 749	7 765	19 698	54 844	3 291	31 994	10 953	2 056	5 262
2007 05	126 130	50 158	7 219	20 481	55 736	3 499	32 685	11 472	2 091	5 616
2007 06	126 743	50 349	6 687	21 550	57 043	3 362	33 199	10 582	2 150	5 373
2007 07	126 225	51 868	6 518	23 045	54 307	3 789	31 492	10 986	2 000	5 522
2007 08	128 172	46 981	6 178	20 002	60 213	3 224	35 925	11 882	2 023	5 976
2007 09	129 365	48 964	6 728	20 566	59 337	3 061	34 751	12 286	2 511	6 095

Jahresende Monatsende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden – Fortsetzung Autres engagements envers la clientèle – Suite									
	<i>Restlaufzeiten – Details zu Seite 31 Échéances – Détails de la page 31</i>									
Fin d'année Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			mit Restlaufzeit über 5 Jahre avec échéance dans plus de 5 ans			Wertschriften- Short- positionen
	davon / dont			davon / dont			davon / dont			Titres- positions courtes
	CHF	USD		CHF	USD		CHF	USD		
	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58

Alle Banken⁵ / Toutes les banques⁵ (270)

2003	20 376	8 275	7 944	14 749	7 761	4 307	9 848	7 681	1 133	729
2004	20 805	9 957	5 890	18 272	8 448	6 585	11 834	7 800	1 175	282
2005	30 468	12 329	10 766	16 177	9 222	4 703	14 198	7 969	2 499	1 530
2006	56 805	18 204	22 017	23 922	12 553	5 822	23 164	10 915	4 337	2 034
2007 04	117 973	24 043	85 492	22 753	11 009	6 620	30 172	13 162	7 183	8 920
2007 05	119 027	25 704	81 170	26 189	12 835	5 883	25 799	11 145	7 334	8 119
2007 06	125 290	27 740	80 499	27 259	13 970	5 687	23 142	10 112	6 796	6 090
2007 07	120 097	27 200	75 182	26 590	14 072	5 085	23 625	10 131	7 211	2 587
2007 08	90 155	25 487	50 968	25 479	13 923	4 997	21 887	10 245	6 901	6 067
2007 09	111 998	22 621	73 665	27 607	13 730	6 133	22 519	10 201	5 887	7 989

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	12 533	2 577	7 131	7 432	1 183	3 976	2 540	595	1 113	—
2004	11 225	2 833	4 836	10 281	867	6 464	4 419	818	1 153	—
2005	19 524	4 659	9 432	7 606	1 065	4 391	6 081	362	2 326	716
2006	39 947	7 144	19 307	14 379	3 276	5 660	12 218	2 361	4 103	1 061
2007 04	96 248	7 275	82 923	12 979	1 552	6 446	18 159	4 217	6 973	8 007
2007 05	95 381	8 117	78 103	14 137	3 526	5 708	16 178	2 216	7 115	7 075
2007 06	100 205	9 288	77 513	14 990	4 480	5 516	13 302	956	6 582	5 070
2007 07	94 981	8 564	72 249	14 180	4 480	4 877	13 739	959	6 996	1 736
2007 08	65 600	6 974	47 845	13 108	4 366	4 775	11 772	910	6 677	5 586
2007 09	91 140	7 429	70 735	15 362	4 262	5 934	12 228	732	5 617	7 379

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	3 367	3 240	12	4 315	4 236	23	1 997	1 979	5	—
2004	3 886	3 711	37	5 137	5 056	16	1 720	1 699	5	—
2005	4 890	4 674	115	5 739	5 639	65	1 807	1 785	—	27
2006	7 028	6 668	130	6 727	6 612	71	4 503	2 484	37	42
2007 04	10 716	10 139	104	7 005	6 850	84	5 208	2 489	38	58
2007 05	11 353	10 652	170	9 244	6 662	88	2 891	2 552	43	52
2007 06	11 581	10 855	172	9 538	6 923	88	3 112	2 783	38	67
2007 07	11 402	10 745	142	9 559	6 955	86	3 112	2 747	44	74
2007 08	11 165	10 556	126	9 460	6 870	89	3 366	2 935	52	61
2007 09	9 102	8 618	111	9 387	6 813	91	3 514	3 036	104	64

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	643	639	—	1 091	1 054	6	267	267	—	—
2004	1 073	1 034	3	974	968	6	252	252	—	—
2005	812	786	10	903	903	—	271	271	—	—
2006	1 213	1 169	7	915	915	—	301	301	—	—
2007 04	1 778	1 739	7	870	863	—	291	291	—	—
2007 05	2 041	1 999	8	854	846	—	296	296	—	—
2007 06	2 150	2 091	8	840	833	—	308	308	—	—
2007 07	2 320	2 268	6	851	842	—	296	296	—	—
2007 08	2 210	2 164	6	866	861	—	266	266	—	—
2007 09	1 921	1 880	4	777	772	—	297	297	—	—

Ausländische Banken⁶ / Banques étrangères⁶ (113)

2003	1 414	329	454	867	493	259	3 526	3 482	4	—
2004	1 897	623	699	896	834	27	3 660	3 628	1	—
2005	2 152	539	597	914	658	212	3 966	3 782	168	—
2006	2 940	657	1 500	675	611	57	4 120	3 919	193	—
2007 04	3 647	1 296	1 567	761	688	59	4 248	4 072	168	—
2007 05	3 733	1 167	1 840	774	704	56	4 256	4 077	171	—
2007 06	3 784	1 275	1 632	730	661	50	4 256	4 077	170	—
2007 07	4 014	1 467	1 573	736	649	66	4 313	4 137	168	—
2007 08	4 064	1 163	1 896	718	624	73	4 314	4 137	169	—
2007 09	3 759	891	1 786	716	628	67	4 304	4 132	164	—

⁵ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁶ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

1H Monatsbilanzen – Details zu Passiven Bilans mensuels – Détails des passifs

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Kassenobligationen Obligations de caisse			Anleihen und Pfandbriefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts						
	Restlaufzeiten – Details zu Seite 32 Échéances – Détails de la page 32			Details zu Seite 32 Détails de la page 32						
Fin d'année Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit von weniger als 5 Jahren	mit Restlaufzeit von 5 Jahren und mehr	Total	Obligationen, Options- und Wandelanleihen Emprunts obligataires (y compris à option et convertibles)	davon / dont		Darlehen der Pfandbrief- zentralen	Darlehen von Emissions- zentralen	
		avec échéance dans moins de 5 ans	avec échéance dans 5 ans et davantage		Total	CHF	USD	Prêts des centrales de lettres de gage	Prêts des centrales d'émission	
	59	60	61	62	63	64		65	66	67

Alle Banken ⁷ / Toutes les banques ⁷ (270)

2003	30 348	28 734	1 614	158 707	112 973	50 796	28 042	44 380	1 354
2004	27 895	25 700	2 195	178 861	135 519	56 400	35 942	42 267	1 075
2005	27 368	25 470	1 898	233 654	190 032	57 315	56 434	42 604	1 018
2006	35 092	33 048	2 044	278 848	232 785	56 901	64 193	45 734	329
2007 04	38 214	36 296	1 918	295 486	249 837	58 271	70 130	45 375	274
2007 05	38 809	36 902	1 907	308 056	262 391	58 631	79 401	45 479	187
2007 06	39 469	37 635	1 834	313 679	267 863	59 480	78 818	45 629	186
2007 07	40 084	38 265	1 819	317 451	271 203	58 953	78 783	46 063	186
2007 08	40 693	38 882	1 811	321 710	275 097	59 396	83 522	46 440	173
2007 09	41 000	39 186	1 814	327 175	283 138	60 604	84 483	43 863	173

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	3 444	3 325	119	74 936	74 296	12 563	27 930	640	—
2004	2 282	2 119	163	96 476	96 057	17 989	35 704	419	—
2005	1 992	1 853	139	150 734	150 367	19 203	56 142	367	—
2006	2 948	2 829	119	194 270	193 925	20 242	63 998	345	—
2007 04	3 482	3 381	101	212 386	212 182	23 023	69 885	204	—
2007 05	3 581	3 483	98	225 099	224 915	23 663	79 140	184	—
2007 06	3 695	3 601	94	229 928	229 751	24 080	78 557	177	—
2007 07	3 834	3 740	93	232 389	232 212	22 737	78 528	177	—
2007 08	3 923	3 831	93	236 143	235 967	23 055	83 260	177	—
2007 09	4 003	3 913	90	242 104	241 927	22 213	84 241	177	—

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	10 659	10 109	549	62 091	35 788	35 664	—	25 803	500
2004	9 298	8 360	938	59 364	35 382	35 234	16	23 415	568
2005	8 521	7 909	612	58 260	34 943	34 725	21	22 606	710
2006	9 855	9 319	536	57 284	33 293	32 984	19	23 974	18
2007 04	10 683	10 185	499	55 946	32 110	31 759	45	23 823	14
2007 05	10 800	10 313	487	55 621	31 670	31 302	51	23 938	14
2007 06	10 955	10 525	430	55 935	31 941	31 550	47	23 981	13
2007 07	11 148	10 711	438	57 183	32 764	32 367	45	24 406	13
2007 08	11 323	10 892	432	57 303	32 866	32 484	54	24 436	—
2007 09	11 398	10 949	449	56 769	34 910	34 532	46	21 859	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	6 124	5 857	267	11 775	670	670	—	10 915	190
2004	5 650	5 351	299	12 076	760	760	—	11 256	60
2005	5 535	5 207	328	12 465	959	959	—	11 500	5
2006	6 189	5 822	367	12 815	836	836	—	11 973	5
2007 04	6 085	5 742	343	12 020	799	799	—	11 217	5
2007 05	6 169	5 825	345	12 263	1 048	1 048	—	11 211	5
2007 06	6 228	5 884	343	12 247	972	972	—	11 270	5
2007 07	6 299	5 959	340	12 252	972	972	—	11 275	5
2007 08	6 388	6 050	338	12 409	972	972	—	11 432	5
2007 09	6 460	6 123	337	12 410	972	972	—	11 432	5

Ausländische Banken ⁸ / Banques étrangères ⁸ (113)

2003	116	108	8	75	15	15	—	60	—
2004	102	91	10	88	28	28	—	60	—
2005	132	121	11	146	86	86	—	60	—
2006	169	154	14	441	396	293	—	45	—
2007 04	631	607	23	1 245	590	514	19	654	—
2007 05	645	622	24	1 176	522	443	20	654	—
2007 06	678	661	17	1 179	532	446	21	647	—
2007 07	680	663	18	1 172	525	443	19	647	—
2007 08	685	668	17	1 170	524	444	19	647	—
2007 09	692	675	17	1 170	524	449	17	647	—

⁷ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

⁸ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2 Treuhandgeschäfte Opérations fiduciaires

2A Treuhandgeschäfte – Total Opérations fiduciaires – Total

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	315 098	13 466	160 787	106 163	34 619	63	315 098	13 466	160 787	106 163	34 618	63
2004	319 071	17 698	157 939	104 271	39 088	74	319 071	17 698	157 938	104 271	39 089	75
2005	389 315	22 632	200 303	109 592	56 710	79	389 315	22 632	200 304	109 591	56 709	78
2006	439 985	29 884	223 799	128 395	57 822	85	439 985	29 884	223 798	128 395	57 822	85
2007 04	466 272	32 585	230 475	141 153	61 964	95	466 272	32 584	230 475	141 153	61 964	95
2007 05	480 823	34 278	238 525	145 039	62 875	105	480 823	34 278	238 525	145 039	62 874	105
2007 06	487 691	34 746	240 671	147 981	64 184	109	487 691	34 745	240 672	147 981	64 184	109
2007 07	494 959	35 696	242 377	150 983	65 805	97	494 959	35 697	242 377	150 983	65 805	97
2007 08	507 202	36 620	247 784	156 848	65 835	115	507 201	36 619	247 784	156 847	65 836	115
2007 09	501 375	35 226	242 705	157 668	65 670	106	501 375	35 226	242 705	157 667	65 670	106

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	50 187	885	28 288	15 659	5 354	—	50 187	885	28 288	15 660	5 354	—
2004	50 479	1 848	25 077	17 623	5 913	18	50 479	1 848	25 076	17 623	5 912	19
2005	58 679	2 411	33 680	14 889	7 697	2	58 679	2 411	33 680	14 889	7 696	2
2006	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	8	68 179	4 454	36 145	19 547	8 024	9
2007 04	74 394	5 597	35 486	24 717	8 592	2	74 394	5 596	35 486	24 717	8 592	2
2007 05	76 529	5 943	36 914	24 998	8 660	13	76 529	5 943	36 914	24 998	8 661	13
2007 06	77 779	5 836	37 177	25 867	8 881	18	77 779	5 836	37 177	25 866	8 880	18
2007 07	78 283	5 846	36 829	26 643	8 960	6	78 283	5 845	36 829	26 643	8 960	6
2007 08	75 522	5 743	34 768	26 374	8 615	23	75 522	5 742	34 768	26 374	8 614	23
2007 09	75 359	5 586	34 606	26 789	8 370	7	75 359	5 587	34 606	26 789	8 370	7

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	6 962	2 635	1 605	2 200	523	—	6 962	2 635	1 605	2 200	523	—
2004	7 651	3 368	1 687	1 987	608	—	7 651	3 368	1 687	1 987	609	—
2005	7 521	3 209	1 821	1 865	625	—	7 521	3 209	1 821	1 866	625	—
2006	7 976	3 080	1 944	2 258	694	—	7 976	3 080	1 944	2 258	693	—
2007 04	9 143	3 255	2 207	2 825	855	—	9 143	3 255	2 207	2 825	856	—
2007 05	9 202	3 329	2 148	2 849	876	—	9 202	3 329	2 148	2 849	877	—
2007 06	9 539	3 366	2 193	3 083	896	—	9 539	3 366	2 193	3 084	897	—
2007 07	9 920	3 385	2 412	3 290	833	—	9 920	3 384	2 412	3 290	833	—
2007 08	9 762	4 020	2 116	2 862	765	—	9 762	4 020	2 116	2 862	764	—
2007 09	9 320	3 104	2 206	3 182	829	—	9 320	3 105	2 206	3 182	828	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	344	25	109	163	47	—	344	25	109	164	47	—
2004	312	14	125	129	43	—	312	15	125	129	43	—
2005	441	27	232	131	50	—	441	27	233	132	49	—
2006	490	59	183	181	68	—	490	59	183	181	68	—
2007 04	595	89	187	260	57	—	595	89	188	261	57	—
2007 05	544	93	189	204	57	—	544	93	190	205	57	—
2007 06	573	110	189	217	57	—	573	111	190	217	57	—
2007 07	626	129	194	230	73	—	626	129	195	230	73	—
2007 08	691	142	201	246	103	—	691	141	201	246	103	—
2007 09	658	124	200	248	85	—	658	125	200	248	84	—

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	167 544	2 893	92 379	52 718	19 555	—	167 544	2 892	92 379	52 718	19 554	—
2004	169 605	3 379	93 423	51 258	21 544	—	169 605	3 379	93 423	51 259	21 545	—
2005	211 360	4 763	115 112	56 709	34 776	—	211 360	4 762	115 112	56 709	34 775	—
2006	223 651	6 821	122 566	61 467	32 793	4	223 651	6 823	122 566	61 467	32 792	5
2007 04	240 843	7 999	130 192	67 134	35 520	—	240 843	7 998	130 191	67 134	35 520	—
2007 05	248 384	8 698	134 729	69 100	35 856	—	248 384	8 699	134 728	69 100	35 857	—
2007 06	253 889	8 948	137 650	71 158	36 134	—	253 889	8 948	137 650	71 157	36 132	—
2007 07	257 926	9 297	140 264	71 446	36 919	—	257 926	9 297	140 263	71 446	36 919	—
2007 08	269 198	9 379	146 430	76 348	37 041	—	269 198	9 380	146 430	76 348	37 040	—
2007 09	262 255	9 167	138 994	77 045	37 046	—	262 255	9 169	138 993	77 046	37 047	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}.

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007

(Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2B Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Inland Opérations fiduciaires – En comptes suisses

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	2 801	1 353	705	604	76	63	52 180	8 232	17 180	22 293	4 476	—
2004	2 551	1 889	367	209	30	56	53 892	11 260	16 581	20 955	5 095	1
2005	2 481	1 765	275	221	143	77	67 099	15 179	21 453	23 658	6 809	—
2006	3 921	1 718	985	989	155	74	82 777	20 088	22 326	30 345	10 007	10
2007 04	3 222	1 749	813	424	143	93	86 636	21 688	24 110	31 416	9 422	—
2007 05	3 302	1 757	826	503	123	92	93 511	22 937	26 669	34 066	9 832	6
2007 06	3 427	1 903	666	517	250	91	103 694	23 642	32 921	36 040	11 086	6
2007 07	4 756	2 062	1 233	461	909	91	96 079	23 778	27 447	34 691	10 163	—
2007 08	5 506	2 401	1 474	586	953	92	99 999	25 382	26 989	37 022	10 600	6
2007 09	4 518	2 233	928	537	720	99	98 080	23 856	28 280	35 423	10 520	0

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9	3	6	—	—	—	9 559	640	3 524	4 462	933	—
2004	6	0	6	—	—	—	9 498	1 188	2 556	4 638	1 115	1
2005	0	0	—	—	—	—	12 637	1 726	3 628	5 531	1 752	—
2006	—	—	—	—	—	—	15 530	3 448	3 286	6 821	1 969	6
2007 04	30	—	12	18	—	—	17 570	4 134	3 498	7 888	2 050	—
2007 05	—	—	—	—	—	—	17 897	4 347	3 462	7 920	2 162	6
2007 06	—	—	—	—	—	—	26 352	4 769	8 370	10 241	2 966	6
2007 07	—	—	—	—	—	—	17 420	4 343	3 203	7 652	2 222	—
2007 08	4	4	—	—	—	—	18 296	4 688	3 488	7 921	2 193	6
2007 09	2	2	—	—	—	—	19 273	4 675	4 241	8 131	2 226	0

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	1 022	1 021	—	1	—	—	4 192	2 625	589	787	191	—
2004	1 459	1 459	—	—	0	—	4 498	3 148	437	693	220	—
2005	1 278	1 278	—	—	—	—	4 661	2 930	764	706	261	—
2006	1 094	1 094	—	0	—	—	4 530	2 384	901	950	295	—
2007 04	1 074	1 063	6	5	—	—	4 875	2 353	964	1 177	381	—
2007 05	1 072	1 061	6	5	—	—	4 784	2 338	927	1 125	394	—
2007 06	1 042	1 029	7	6	—	—	5 146	2 421	955	1 376	394	—
2007 07	1 040	1 024	10	6	—	—	5 505	2 483	1 121	1 562	339	—
2007 08	1 035	1 018	10	6	1	—	5 846	3 253	963	1 314	316	—
2007 09	1 024	1 007	9	7	1	—	4 998	2 264	948	1 439	347	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	3	3	0	1	—	—	106	22	16	49	19	—
2004	4	3	0	1	0	—	94	11	25	41	17	—
2005	13	4	1	7	1	—	166	22	68	51	25	—
2006	13	4	1	7	1	—	194	46	31	89	28	—
2007 04	10	1	1	7	1	—	192	63	41	61	27	—
2007 05	17	1	1	14	1	—	204	65	42	71	26	—
2007 06	20	3	1	15	1	—	223	77	43	77	26	—
2007 07	23	4	1	17	1	—	259	87	40	91	41	—
2007 08	26	4	1	20	1	—	307	91	47	98	71	—
2007 09	24	2	1	20	1	—	285	84	48	97	56	—

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	1 103	69	505	475	54	—	15 031	1 377	5 381	6 810	1 463	—
2004	390	45	227	107	11	—	15 671	2 068	5 656	6 476	1 471	—
2005	470	56	216	119	79	—	19 647	2 987	7 537	7 054	2 069	—
2006	1 906	173	939	655	137	2	25 503	4 214	8 197	8 906	4 181	5
2007 04	1 278	184	743	242	109	—	26 335	4 804	9 403	8 990	3 138	—
2007 05	1 223	173	713	246	91	—	30 744	5 353	11 456	10 671	3 264	—
2007 06	1 376	369	576	215	216	—	31 526	5 504	12 492	10 238	3 292	—
2007 07	2 014	518	1 177	242	77	—	31 262	5 642	11 818	10 507	3 295	—
2007 08	2 490	671	1 409	342	68	—	32 937	5 675	11 649	12 077	3 536	—
2007 09	1 807	562	872	316	57	—	32 247	5 517	11 881	11 312	3 537	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D11a et D31a avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2C Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Ausland Opérations fiduciaires – En comptes étrangers

Erhebungsstufe: Unternehmung / Périmètre de consolidation: entreprise

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	312 297	12 113	160 082	105 559	34 543	—	262 917	5 234	143 607	83 870	30 142	63
2004	316 520	15 809	157 572	104 062	39 058	18	265 179	6 438	141 357	83 316	33 994	74
2005	386 834	20 867	200 028	109 371	56 567	2	322 216	7 453	178 851	85 933	49 900	78
2006	436 064	28 166	222 814	127 406	57 667	11	357 208	9 796	201 472	98 050	47 815	75
2007 04	463 050	30 836	229 662	140 729	61 821	2	379 636	10 896	206 365	109 737	52 542	95
2007 05	477 521	32 521	237 699	144 536	62 752	13	387 312	11 341	211 856	110 973	53 042	99
2007 06	484 264	32 843	240 005	147 464	63 934	18	383 997	11 103	207 751	111 941	53 098	103
2007 07	490 203	33 634	241 144	150 522	64 896	6	398 881	11 919	214 930	116 292	55 642	97
2007 08	501 696	34 219	246 310	156 262	64 882	23	407 203	11 237	220 795	119 825	55 236	109
2007 09	496 858	32 993	241 777	157 131	64 950	7	403 295	11 370	214 425	122 244	55 150	106

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	50 177	882	28 282	15 659	5 354	—	40 628	245	24 764	11 198	4 421	—
2004	50 473	1 848	25 071	17 623	5 913	18	40 980	660	22 520	12 985	4 797	18
2005	58 679	2 411	33 680	14 889	7 697	2	46 041	685	30 052	9 358	5 944	2
2006	68 178	4 454	36 145	19 547	8 024	8	52 649	1 006	32 859	12 726	6 055	3
2007 04	74 364	5 597	35 474	24 699	8 592	2	56 823	1 462	31 988	16 829	6 542	2
2007 05	76 528	5 943	36 914	24 998	8 660	13	58 632	1 596	33 452	17 078	6 499	7
2007 06	77 779	5 836	37 177	25 867	8 881	18	51 425	1 067	28 807	15 625	5 914	12
2007 07	78 284	5 846	36 829	26 643	8 960	6	60 863	1 502	33 626	18 991	6 738	6
2007 08	75 519	5 739	34 768	26 374	8 615	23	57 225	1 054	31 280	18 453	6 421	17
2007 09	75 356	5 584	34 606	26 789	8 370	7	56 086	912	30 365	18 658	6 144	7

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	5 941	1 614	1 605	2 199	523	—	2 771	10	1 016	1 413	332	—
2004	6 191	1 909	1 687	1 987	608	—	3 153	220	1 250	1 294	389	—
2005	6 242	1 931	1 821	1 865	625	—	2 860	279	1 057	1 160	364	—
2006	6 882	1 986	1 944	2 258	694	—	3 445	696	1 043	1 308	398	—
2007 04	8 068	2 192	2 201	2 820	855	—	4 268	902	1 243	1 648	475	—
2007 05	8 130	2 268	2 142	2 844	876	—	4 419	991	1 221	1 724	483	—
2007 06	8 496	2 337	2 186	3 077	896	—	4 394	945	1 238	1 708	503	—
2007 07	8 880	2 361	2 402	3 284	833	—	4 414	901	1 291	1 728	494	—
2007 08	8 728	3 002	2 106	2 856	764	—	3 916	767	1 153	1 548	448	—
2007 09	8 297	2 097	2 197	3 175	828	—	4 323	841	1 258	1 743	481	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (62)

2003	341	22	109	162	48	—	239	3	93	115	28	—
2004	307	11	125	128	43	—	218	4	100	88	26	—
2005	427	23	231	124	49	—	275	5	165	81	24	—
2006	478	55	182	174	67	—	297	13	152	92	40	—
2007 04	583	88	186	253	56	—	403	26	147	200	30	—
2007 05	526	92	188	190	56	—	341	28	148	134	31	—
2007 06	553	107	188	202	56	—	352	34	147	140	31	—
2007 07	603	125	193	213	72	—	368	42	155	139	32	—
2007 08	666	138	200	226	102	—	384	50	154	148	32	—
2007 09	633	122	199	228	84	—	372	41	152	151	28	—

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	166 442	2 824	91 874	52 243	19 501	—	152 512	1 515	86 998	45 908	18 091	—
2004	169 214	3 334	93 196	51 151	21 533	—	153 935	1 311	87 767	44 783	20 074	—
2005	210 890	4 707	114 896	56 590	34 697	—	191 711	1 775	107 575	49 655	32 706	—
2006	221 745	6 648	121 627	60 812	32 656	2	198 150	2 609	114 369	52 561	28 611	—
2007 04	239 567	7 815	129 449	66 892	35 411	—	214 508	3 194	120 788	58 144	32 382	—
2007 05	247 160	8 525	134 016	68 854	35 765	—	217 640	3 346	123 272	58 429	32 593	—
2007 06	252 514	8 579	137 074	70 943	35 918	—	222 361	3 444	125 158	60 919	32 840	—
2007 07	255 912	8 779	139 087	71 204	36 842	—	226 663	3 655	128 445	60 939	33 624	—
2007 08	266 708	8 708	145 021	76 006	36 973	—	236 261	3 705	134 781	64 271	33 504	—
2007 09	260 445	8 605	138 122	76 729	36 989	—	230 008	3 652	127 112	65 734	33 510	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.

Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2D Treuhandgeschäfte – Total Opérations fiduciaires – Total

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périimètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	402 263	14 626	210 268	132 797	44 508	63	402 263	14 627	210 268	132 797	44 509	63
2004	413 341	19 818	211 300	131 835	50 314	74	413 341	19 817	211 300	131 835	50 314	75
2005	512 403	25 952	271 891	143 439	71 042	79	512 403	25 952	271 891	143 440	71 042	78
2006	605 384	36 859	320 397	174 153	73 891	85	605 384	36 859	320 397	174 152	73 891	85
2007 04	640 653	40 361	330 981	188 029	81 186	95	640 653	40 362	330 981	188 028	81 187	95
2007 05	659 881	42 117	342 537	191 536	83 586	105	659 881	42 117	342 536	191 536	83 587	105
2007 06	671 757	43 601	346 882	195 590	85 576	109	671 757	43 601	346 881	195 589	85 576	109
2007 07	684 169	45 076	351 325	199 972	87 698	97	684 169	45 076	351 325	199 973	87 699	97
2007 08	702 593	46 635	359 028	207 739	89 075	115	702 592	46 634	359 028	207 739	89 075	115
2007 09	700 872	45 894	354 204	211 896	88 772	106	700 872	45 893	354 205	211 896	88 771	106

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	126 247	1 870	71 791	38 500	14 086	—	126 247	1 871	71 792	38 500	14 084	—
2004	128 418	3 567	69 569	39 985	15 278	18	128 418	3 568	69 569	39 985	15 279	19
2005	155 984	5 023	90 098	41 925	18 937	2	155 984	5 023	90 098	41 924	18 937	2
2006	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	190 085	9 767	107 324	52 879	20 107	9
2007 04	198 785	11 439	107 138	56 837	23 368	2	198 785	11 438	107 138	56 837	23 369	2
2007 05	204 899	11 597	111 289	56 856	25 144	13	204 899	11 597	111 289	56 855	25 145	13
2007 06	209 020	12 394	112 672	58 155	25 780	18	209 020	12 394	112 672	58 155	25 780	18
2007 07	213 028	12 803	113 767	60 108	26 345	6	213 028	12 803	113 766	60 108	26 344	6
2007 08	213 618	13 078	112 318	61 143	27 056	23	213 618	13 077	112 318	61 143	27 056	23
2007 09	216 809	13 317	112 554	63 973	26 957	7	216 809	13 317	112 554	63 974	26 957	7

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	166 649	2 837	92 647	51 777	19 389	—	166 649	2 836	92 647	51 778	19 387	—
2004	174 190	3 429	96 694	52 266	21 801	—	174 190	3 429	96 694	52 266	21 801	—
2005	220 708	4 773	121 662	58 625	35 648	—	220 708	4 772	121 661	58 626	35 648	—
2006	243 792	7 138	135 769	66 540	34 341	4	243 792	7 139	135 769	66 541	34 341	5
2007 04	265 476	8 443	146 606	73 198	37 230	—	265 476	8 443	146 605	73 197	37 231	—
2007 05	273 404	9 159	151 673	75 120	37 452	—	273 404	9 159	151 673	75 120	37 452	—
2007 06	279 988	9 390	155 556	77 211	37 832	—	279 988	9 391	155 556	77 211	37 829	—
2007 07	284 001	9 780	158 249	77 467	38 504	—	284 001	9 781	158 250	77 467	38 502	—
2007 08	296 570	9 846	165 970	82 130	38 624	—	296 570	9 847	165 970	82 131	38 622	—
2007 09	289 366	9 680	158 023	83 314	38 347	—	289 366	9 680	158 022	83 314	38 350	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2E Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Inland Opérations fiduciaires – En comptes suisses

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	2 913	1 353	765	628	104	63	65 254	8 633	23 107	27 502	6 012	—
2004	2 619	1 889	399	234	41	56	67 347	12 016	22 489	25 980	6 861	1
2005	2 569	1 765	308	263	156	77	85 927	16 688	29 866	30 191	9 182	—
2006	4 097	1 718	1 029	1 093	183	74	109 939	22 955	34 999	39 228	12 747	10
2007 04	3 685	1 757	1 090	575	170	93	114 130	24 846	34 773	40 882	13 629	—
2007 05	5 479	1 768	2 202	1 019	398	92	121 475	26 343	37 289	43 380	14 457	6
2007 06	5 703	1 915	2 016	1 119	562	91	126 293	27 169	39 449	44 383	15 286	6
2007 07	6 950	2 075	2 516	1 066	1 202	91	129 211	28 311	38 868	46 822	15 210	—
2007 08	7 632	2 419	2 712	1 187	1 222	92	132 576	29 915	39 207	47 559	15 889	6
2007 09	6 747	2 251	2 241	1 167	989	99	130 499	28 608	39 910	46 294	15 687	0

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	9	3	6	—	—	—	21 298	876	9 008	9 024	2 390	—
2004	6	0	6	—	—	—	20 681	1 636	7 679	8 749	2 616	1
2005	0	0	—	—	—	—	27 710	2 792	10 467	10 718	3 733	—
2006	—	—	—	—	—	—	37 027	5 363	13 739	13 740	4 179	6
2007 04	30	—	12	18	—	—	38 562	6 183	11 954	14 777	5 648	—
2007 05	—	—	—	—	—	—	39 682	6 525	12 010	14 845	6 296	6
2007 06	—	—	—	—	—	—	42 300	6 988	12 628	16 041	6 637	6
2007 07	—	—	—	—	—	—	43 570	7 548	12 198	17 084	6 740	—
2007 08	4	4	—	—	—	—	43 405	7 714	12 788	15 982	6 915	6
2007 09	2	2	—	—	—	—	43 891	7 781	13 027	16 266	6 817	0

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	1 216	69	565	499	83	—	14 537	1 353	5 228	6 520	1 436	—
2004	458	45	258	133	22	—	16 080	2 117	5 884	6 605	1 474	—
2005	558	56	249	161	92	—	20 547	2 992	8 126	7 338	2 091	—
2006	2 082	173	984	758	165	2	27 492	4 345	9 257	9 593	4 292	5
2007 04	1 733	185	1 020	392	136	—	28 519	5 007	10 447	9 816	3 249	—
2007 05	3 400	185	2 088	761	366	—	32 852	5 552	12 394	11 541	3 365	—
2007 06	3 651	381	1 925	817	528	—	33 711	5 678	13 594	11 037	3 402	—
2007 07	4 207	530	2 459	847	371	—	33 544	5 829	12 935	11 391	3 389	—
2007 08	4 618	689	2 648	944	337	—	35 255	5 847	12 911	12 869	3 628	—
2007 09	4 037	580	2 185	947	325	—	34 586	5 695	13 036	12 208	3 647	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

2F Treuhandgeschäfte – Gegenüber dem Ausland Opérations fiduciaires – En comptes étrangers

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périimètre de consolidation: comptoir

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Wäh- rungen	Edel- metalle
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Alle Banken² / Toutes les banques² (270)

2003	399 349	13 273	209 503	132 169	44 404	—	337 010	5 994	187 161	105 295	38 497	63
2004	410 722	17 929	210 901	131 601	50 273	18	345 994	7 801	188 811	105 855	43 453	74
2005	509 834	24 187	271 583	143 176	70 886	2	426 476	9 264	242 025	113 249	61 860	78
2006	601 288	35 141	319 368	173 060	73 708	11	495 445	13 904	285 398	134 924	61 144	75
2007 04	636 967	38 604	329 891	187 454	81 016	2	526 523	15 516	296 208	147 146	67 558	95
2007 05	654 402	40 349	340 335	190 517	83 188	13	538 406	15 774	305 247	148 156	69 130	99
2007 06	666 055	41 686	344 866	194 471	85 014	18	545 463	16 432	307 432	151 206	70 290	103
2007 07	677 218	43 001	348 809	198 906	86 496	6	554 959	16 765	312 457	153 151	72 489	97
2007 08	694 960	44 216	356 316	206 552	87 853	23	570 015	16 719	319 821	160 180	73 186	109
2007 09	694 125	43 643	351 963	210 729	87 783	7	570 372	17 285	314 295	165 602	73 084	106

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	126 238	1 867	71 785	38 500	14 086	—	104 949	995	62 784	29 476	11 694	—
2004	128 411	3 567	69 563	39 985	15 278	18	107 739	1 932	61 890	31 236	12 663	18
2005	155 985	5 023	90 098	41 925	18 937	2	128 274	2 231	79 631	31 206	15 204	2
2006	190 085	9 767	107 323	52 879	20 108	8	153 059	4 404	93 585	39 139	15 928	3
2007 04	198 754	11 439	107 126	56 819	23 368	2	160 222	5 255	95 184	42 060	17 721	2
2007 05	204 899	11 597	111 289	56 856	25 144	13	165 217	5 072	99 279	42 010	18 849	7
2007 06	209 019	12 394	112 672	58 155	25 780	18	166 719	5 406	100 044	42 114	19 143	12
2007 07	213 029	12 803	113 767	60 108	26 345	6	169 457	5 255	101 568	43 024	19 604	6
2007 08	213 614	13 074	112 318	61 143	27 056	23	170 212	5 363	99 530	45 161	20 141	17
2007 09	216 806	13 315	112 554	63 973	26 957	7	172 918	5 536	99 527	47 708	20 140	7

Ausländische Banken³ / Banques étrangères³ (113)

2003	165 434	2 768	92 082	51 278	19 306	—	152 111	1 483	87 419	45 258	17 951	—
2004	173 732	3 384	96 436	52 133	21 779	—	158 110	1 312	90 810	45 661	20 327	—
2005	220 150	4 717	121 413	58 464	35 556	—	200 160	1 780	113 535	51 288	33 557	—
2006	241 710	6 965	134 785	65 782	34 176	2	216 303	2 794	126 512	56 948	30 049	—
2007 04	263 744	8 258	145 586	72 806	37 094	—	236 957	3 436	136 158	63 381	33 982	—
2007 05	270 004	8 974	149 585	74 359	37 086	—	240 552	3 607	139 279	63 579	34 087	—
2007 06	276 338	9 009	153 631	76 394	37 304	—	246 276	3 713	141 962	66 174	34 427	—
2007 07	279 793	9 250	155 790	76 620	38 133	—	250 456	3 952	145 315	66 076	35 113	—
2007 08	291 952	9 157	163 322	81 186	38 287	—	261 315	4 000	153 059	69 262	34 994	—
2007 09	285 327	9 100	155 838	82 367	38 022	—	254 780	3 985	144 986	71 106	34 703	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

² Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*. Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

3 Kreditvolumenstatistik Statistique sur l'encours des crédits

3A Kreditvolumenstatistik – In- und Ausland Statistique sur l'encours des crédits – En comptes suisses et étrangers

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

114 Banken¹ / 114 banques¹

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction				Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires				Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Limiten	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Total

2003	874 753	699 460	12 838	5 954	4 348	1 585	5 608	3 202	2 882	1 167	511 200	494 393	350 715	199 113
2004	955 864	749 638	14 260	5 959	5 163	1 764	5 648	3 147	3 449	1 048	538 073	522 339	403 531	221 340
2005	1 021 678	787 795	14 260	5 760	6 022	2 780	4 507	2 030	3 731	950	565 724	548 026	441 694	234 009
2006	1 159 652	898 311	18 685	7 983	7 838	3 550	6 770	3 152	4 078	1 280	650 199	631 205	490 768	259 123
2007 04	1 183 259	925 263	17 990	8 449	8 211	3 738	6 759	3 339	3 020	1 372	653 913	640 886	511 356	275 929
2007 05	1 177 940	931 546	18 571	8 777	8 453	3 899	7 068	3 440	3 049	1 438	657 208	642 261	502 161	280 508
2007 06	1 203 940	945 578	18 844	9 036	8 673	4 020	7 060	3 543	3 111	1 473	660 433	644 330	524 663	292 213
2007 07	1 184 741	946 431	19 128	9 299	8 869	4 210	7 052	3 567	3 207	1 521	665 146	645 810	500 467	291 322
2007 08	1 208 896	962 118	19 598	9 488	8 998	4 317	7 114	3 622	3 486	1 548	668 826	648 553	520 471	304 077
2007 09	1 210 854	965 109	19 560	9 492	9 037	4 359	7 124	3 648	3 399	1 485	671 468	650 401	519 826	305 216

Kredite Inland / Crédits en comptes suisses

2003	715 378	610 597	12 182	5 306	4 344	1 583	4 964	2 559	2 874	1 164	505 825	489 388	197 371	115 903
2004	749 432	633 240	13 564	5 299	5 142	1 757	4 989	2 498	3 433	1 043	531 834	516 617	204 034	111 324
2005	788 929	659 910	13 543	5 107	5 352	2 133	4 491	2 024	3 700	949	558 909	541 992	216 478	112 811
2006	905 505	762 041	17 556	6 951	6 774	2 533	6 736	3 140	4 046	1 278	645 547	627 546	242 402	127 544
2007 04	915 584	777 298	16 866	7 400	7 140	2 712	6 716	3 318	3 009	1 370	649 248	637 178	249 470	132 720
2007 05	916 814	779 187	17 441	7 730	7 380	2 874	7 023	3 420	3 038	1 436	652 568	638 534	246 805	132 923
2007 06	932 295	786 607	17 710	7 980	7 587	2 984	7 021	3 525	3 102	1 471	655 806	640 579	258 779	138 048
2007 07	934 014	789 383	17 985	8 229	7 776	3 166	7 010	3 544	3 200	1 519	660 306	641 846	255 723	139 308
2007 08	939 055	794 250	18 429	8 399	7 897	3 266	7 051	3 586	3 481	1 547	663 726	644 368	256 899	141 483
2007 09	940 442	795 491	18 387	8 407	7 934	3 312	7 065	3 612	3 388	1 483	666 213	646 116	255 842	140 968

Kredite Ausland / Crédits en comptes étrangers

2003	159 375	88 863	656	648	4	2	644	643	7	3	5 375	5 005	153 344	83 210
2004	206 432	116 398	696	660	21	6	660	649	16	4	6 239	5 722	199 497	110 016
2005	232 749	127 885	717	653	670	647	16	6	31	1	6 815	6 034	225 217	121 198
2006	254 147	136 271	1 129	1 032	1 064	1 017	33	13	32	2	4 651	3 660	248 366	131 579
2007 04	267 675	147 965	1 124	1 049	1 071	1 026	43	21	10	2	4 665	3 708	261 886	143 208
2007 05	261 125	152 359	1 129	1 047	1 073	1 025	45	20	11	2	4 640	3 727	255 356	147 585
2007 06	271 645	158 971	1 134	1 056	1 086	1 036	39	18	9	2	4 628	3 751	265 883	154 164
2007 07	250 727	157 048	1 143	1 070	1 093	1 045	43	24	7	2	4 840	3 964	244 745	152 014
2007 08	269 841	167 868	1 169	1 089	1 101	1 051	63	37	4	1	5 100	4 185	263 572	162 594
2007 09	270 412	169 619	1 173	1 085	1 103	1 047	59	35	11	2	5 254	4 285	263 984	164 249

¹ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

² Ab Juni 1997 Erweiterung des Meldekreises und Neugliederung der Wirtschaftssektoren nach der allgemeinen Wirtschaftssystematik NOGA. Vor Juni 1997 wurden die Aggregate «Alle Banken» und «Regionalbanken», wo möglich und sinnvoll, mittels Hochrechnung angepasst. Originalwerte siehe Statistisches Monatsheft Tab. D3. A partir de juin 1997, extension du cercle des banques déclarantes et nouvelle ventilation par secteurs économiques selon la «Nomenclature générale des activités économiques, NOGA». Pour les rubriques «Toutes les banques» et «Banques régionales», les données antérieures à juin 1997 ont été adaptées, par extrapolation, là où cela était possible et judicieux. Pour les données originales, voir le tableau D3 du Bulletin mensuel de statistiques économiques.

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires		Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Alle Banken ^{1,2} / Toutes les banques ^{1,2} (114)

2003	874 753	699 460	12 838	5 954	4 348	1 585	5 608	3 202	2 882	1 167	511 200	494 393	350 715	199 113
2004	955 864	749 638	14 260	5 959	5 163	1 764	5 648	3 147	3 449	1 048	538 073	522 339	403 531	221 340
2005	1 021 678	787 795	14 260	5 760	6 022	2 780	4 507	2 030	3 731	950	565 724	548 026	441 694	234 009
2006	1 159 652	898 311	18 685	7 983	7 838	3 550	6 770	3 152	4 078	1 280	650 199	631 205	490 768	259 123
2007 04	1 183 259	925 263	17 990	8 449	8 211	3 738	6 759	3 339	3 020	1 372	653 913	640 886	511 356	275 929
2007 05	1 177 940	931 546	18 571	8 777	8 453	3 899	7 068	3 440	3 049	1 438	657 208	642 261	502 161	280 508
2007 06	1 203 940	945 578	18 844	9 036	8 673	4 020	7 060	3 543	3 111	1 473	660 433	644 330	524 663	292 213
2007 07	1 184 741	946 431	19 128	9 299	8 869	4 210	7 052	3 567	3 207	1 521	665 146	645 810	500 467	291 322
2007 08	1 208 896	962 118	19 598	9 488	8 998	4 317	7 114	3 622	3 486	1 548	668 826	648 553	520 471	304 077
2007 09	1 210 854	965 109	19 560	9 492	9 037	4 359	7 124	3 648	3 399	1 485	671 468	650 401	519 826	305 216

Grossbanken / Grandes banques (2)

2003	359 646	287 047	3 806	1 428	1 167	332	1 771	803	867	293	200 671	193 335	155 169	92 283
2004	414 234	318 032	5 228	1 502	1 678	432	1 815	790	1 735	280	208 709	202 603	200 296	113 927
2005	439 977	330 591	5 238	1 456	1 495	479	1 658	728	2 084	249	222 575	215 081	212 164	114 054
2006	466 734	353 040	6 042	1 690	2 027	586	2 144	827	1 871	277	227 381	220 667	233 310	130 683
2007 04	475 012	361 670	5 152	1 910	2 113	644	2 183	928	856	337	229 311	224 946	240 550	134 814
2007 05	464 240	364 308	5 401	1 988	2 138	673	2 363	961	900	353	231 060	224 990	227 779	137 331
2007 06	477 584	370 621	5 434	2 095	2 241	726	2 273	994	920	375	232 288	225 168	239 862	143 358
2007 07	459 604	370 725	5 514	2 141	2 302	765	2 253	1 003	959	373	235 463	225 622	218 627	142 962
2007 08	473 943	384 445	5 825	2 219	2 368	797	2 316	1 038	1 141	385	237 249	226 622	230 869	155 604
2007 09	469 332	385 613	5 817	2 226	2 325	786	2 332	1 039	1 160	401	237 957	226 825	225 559	156 562

Kantonalbanken / Banques cantonales (24)

2003	263 550	239 369	5 117	2 098	1 863	728	1 797	794	1 457	576	202 911	197 783	55 522	39 488
2004	267 699	242 527	4 956	1 920	2 070	704	1 743	793	1 142	422	211 359	203 410	51 385	37 197
2005	275 397	247 805	4 924	1 850	2 222	717	1 649	727	1 053	406	218 572	210 641	51 901	35 314
2006	285 070	255 367	5 961	2 333	2 743	990	1 883	824	1 335	519	225 888	217 151	53 221	35 883
2007 04	286 538	258 357	6 025	2 488	2 930	1 077	1 829	882	1 266	529	223 899	218 985	56 614	36 884
2007 05	285 566	259 101	6 274	2 620	3 064	1 142	1 921	913	1 289	564	224 606	219 533	54 687	36 949
2007 06	287 825	260 523	6 285	2 639	3 041	1 143	1 957	951	1 287	545	224 836	219 816	56 704	38 067
2007 07	288 507	260 720	6 468	2 777	3 136	1 252	1 998	941	1 335	584	225 593	219 935	56 446	38 008
2007 08	289 653	260 841	6 570	2 818	3 166	1 284	1 976	940	1 428	594	226 150	220 389	56 933	37 633
2007 09	290 697	261 735	6 458	2 805	3 151	1 309	1 957	949	1 350	548	226 692	220 826	57 548	38 103

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne (37)

2003	67 084	62 011	1 381	605	555	200	474	225	353	179	57 102	56 337	8 601	5 070
2004	68 501	63 544	1 367	626	588	239	460	200	320	188	58 436	57 712	8 698	5 206
2005	70 685	65 337	1 372	586	452	186	614	269	307	130	60 421	59 638	8 891	5 113
2006	73 058	67 036	1 597	750	628	262	592	309	377	179	62 348	61 223	9 113	5 064
2007 04	69 930	64 530	1 615	726	656	272	560	263	399	191	59 853	58 775	8 462	5 029
2007 05	70 346	64 642	1 591	757	672	283	567	275	352	198	60 007	58 862	8 748	5 022
2007 06	70 846	65 068	1 662	802	697	299	587	294	378	210	60 409	59 181	8 775	5 084
2007 07	70 768	65 229	1 674	830	711	312	564	301	399	216	60 595	59 412	8 498	4 988
2007 08	71 633	65 473	1 710	866	719	331	584	312	407	222	60 784	59 649	9 139	4 958
2007 09	72 236	65 784	1 733	886	734	339	591	322	408	225	61 150	59 928	9 353	4 970

Ausländische Banken ³ / Banques étrangères ³ (35)

2003	100 612	47 637	1 130	1 149	24	7	1 105	1 141	1	1	4 452	4 309	95 030	42 179
2004	113 028	50 883	1 069	1 069	6	7	1 058	1 058	5	5	5 297	5 178	106 663	44 636
2005	132 024	60 564	1 060	1 037	1 027	1 023	16	13	18	1	6 102	5 784	124 861	53 742
2006	145 882	63 831	1 094	1 080	1 065	1 064	24	14	5	2	7 232	6 884	137 556	55 868
2007 04	156 091	77 149	1 167	1 148	1 084	1 081	69	61	15	6	11 028	10 710	143 896	65 291
2007 05	159 737	78 759	1 174	1 159	1 086	1 084	76	67	13	8	11 118	10 833	147 446	66 768
2007 06	164 853	81 842	1 190	1 176	1 097	1 095	77	69	17	11	11 217	10 964	152 445	69 702
2007 07	165 081	81 550	1 194	1 185	1 100	1 099	81	75	13	11	11 339	11 018	152 548	69 346
2007 08	169 952	81 250	1 195	1 187	1 100	1 099	82	76	13	12	11 631	11 237	157 126	68 826
2007 09	170 527	82 319	1 191	1 182	1 092	1 091	88	82	11	8	11 847	11 435	157 488	69 703

³ Summe aller meldungspflichtigen Banken der Bankengruppen *Ausländisch beherrschte Banken* und *Filialen ausländischer Banken*.
Ensemble des établissements appelés à fournir des données et appartenant aux catégories *Banques en mains étrangères* et *Succursales de banques étrangères*.

3B Kreditvolumenstatistik – Inland nach Sektoren bzw. Branchen Statistique sur l'encours des crédits – En comptes suisses, par secteurs et branches

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

114 Banken¹ / 114 banques¹

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires		Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Limiten	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Private Haushalte² / Ménages²

2003	418 947	391 130	6 445	3 176	1 605	610	4 049	2 181	790	386	370 623	359 579	41 879	28 375
2004	446 301	414 862	6 833	3 120	1 742	660	3 954	2 120	1 137	340	394 193	383 887	45 275	27 855
2005	475 822	441 198	7 208	3 030	2 311	1 082	3 408	1 647	1 489	302	418 750	406 325	49 864	31 842
2006	563 135	523 565	9 465	4 132	2 782	1 174	5 227	2 555	1 456	403	496 270	483 428	57 400	36 005
2007 04	571 376	534 343	8 870	4 238	2 821	1 207	5 311	2 662	738	369	500 062	491 368	62 444	38 738
2007 05	574 915	535 740	9 273	4 384	2 920	1 251	5 562	2 750	790	382	502 913	492 631	62 729	38 725
2007 06	581 497	535 904	9 427	4 537	3 017	1 307	5 579	2 833	831	398	506 487	494 793	65 583	36 573
2007 07	581 031	536 731	9 467	4 549	3 007	1 314	5 567	2 819	893	416	507 180	493 318	64 384	38 865
2007 08	581 740	539 565	9 639	4 621	3 063	1 328	5 619	2 866	957	427	509 724	495 646	62 377	39 298
2007 09	587 220	541 438	9 654	4 668	3 110	1 342	5 638	2 909	905	417	512 326	497 368	65 240	39 402

Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei und Fischzucht / Agriculture, sylviculture, chasse, pêche et pisciculture

2003	4 807	4 345	80	42	16	3	16	9	48	30	3 670	3 565	1 057	737
2004	5 138	4 651	84	51	17	10	13	5	54	36	3 876	3 791	1 178	809
2005	5 312	4 808	87	43	15	5	19	8	54	30	3 938	3 848	1 286	917
2006	7 748	6 972	158	84	32	11	18	10	107	62	5 868	5 755	1 722	1 134
2007 04	7 990	7 077	158	87	38	14	18	8	102	65	5 907	5 815	1 925	1 175
2007 05	8 012	7 054	156	90	35	15	18	8	103	67	5 947	5 851	1 909	1 113
2007 06	8 103	7 021	153	87	34	15	20	9	100	63	5 953	5 853	1 997	1 081
2007 07	8 473	7 407	155	88	32	16	23	10	100	62	6 174	6 073	2 144	1 246
2007 08	8 604	7 553	158	93	32	16	21	11	105	67	6 186	6 084	2 259	1 376
2007 09	8 635	7 631	159	95	34	17	21	13	104	65	6 232	6 135	2 243	1 402

Verarbeitendes Gewerbe und Industrie / Industries manufacturières

2003	47 439	28 024	235	119	44	14	39	23	152	82	15 157	14 400	32 046	13 504
2004	48 355	25 992	284	81	103	13	47	29	133	39	14 740	14 168	33 332	11 744
2005	46 386	24 978	250	103	54	20	41	23	155	59	13 922	13 492	32 214	11 384
2006	49 845	26 255	303	131	78	26	50	27	176	78	14 566	14 120	34 977	12 003
2007 04	49 040	28 011	323	144	77	31	58	26	188	87	14 466	14 191	34 251	13 677
2007 05	49 697	28 586	343	154	95	33	58	28	190	93	14 515	14 211	34 839	14 221
2007 06	51 685	28 524	333	162	84	31	64	28	185	103	14 631	14 305	36 722	14 057
2007 07	51 505	28 051	322	155	84	33	55	29	183	93	14 917	14 557	36 265	13 339
2007 08	51 154	28 473	334	161	79	31	59	30	196	99	14 908	14 546	35 912	13 766
2007 09	48 407	28 558	332	154	68	25	57	28	206	101	14 876	14 441	33 200	13 963

Baugewerbe / Construction

2003	16 607	13 370	1 072	395	636	216	222	96	214	84	10 943	10 479	4 593	2 496
2004	16 325	13 099	1 140	418	658	241	207	92	275	86	10 840	10 440	4 345	2 241
2005	16 003	12 641	1 108	380	614	219	249	92	245	69	10 404	10 066	4 491	2 195
2006	16 754	13 155	1 440	528	805	277	330	147	305	104	10 818	10 489	4 496	2 138
2007 04	16 760	13 309	1 486	620	919	337	317	162	250	121	10 556	10 364	4 718	2 326
2007 05	16 782	13 313	1 560	667	953	370	334	159	273	138	10 485	10 306	4 737	2 340
2007 06	16 806	13 240	1 564	670	956	348	326	171	282	151	10 449	10 262	4 793	2 308
2007 07	16 777	13 249	1 611	697	983	372	331	171	297	154	10 514	10 299	4 653	2 253
2007 08	17 076	13 269	1 615	723	986	391	320	171	309	160	10 816	10 316	4 644	2 230
2007 09	17 012	13 190	1 652	728	973	386	357	180	321	161	10 743	10 278	4 618	2 185

Handel; Reparatur v. Automob. u. Gebrauchsgütern / Commerce; réparation de véhicules automobiles et d'articles domestiques

2003	36 588	24 238	201	72	47	7	19	9	135	56	13 379	12 874	23 008	11 293
2004	37 521	22 669	218	112	24	7	26	15	168	90	13 020	12 558	24 282	9 999
2005	40 097	23 129	161	81	21	9	17	7	123	65	12 777	12 330	27 159	10 718
2006	40 594	23 353	188	105	33	21	22	13	133	71	12 667	12 211	27 738	11 038
2007 04	40 781	23 910	198	116	27	21	18	10	153	85	12 397	12 176	28 186	11 619
2007 05	41 157	23 914	199	111	36	20	18	9	146	81	12 399	12 098	28 558	11 705
2007 06	41 943	24 386	206	111	41	21	18	11	148	79	12 375	12 033	29 362	12 241
2007 07	41 664	24 384	214	117	34	20	25	13	156	84	12 688	12 302	28 761	11 965
2007 08	41 943	23 671	249	121	39	19	26	13	184	89	12 691	12 319	29 003	11 231
2007 09	42 281	23 755	249	119	29	15	22	15	199	89	12 695	12 270	29 337	11 367

¹ Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.
Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1_{1a} und D3_{1a}.
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, édition de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que les tableaux supplémentaires D1_{1a} et D3_{1a} avec des chiffres estimés.

² Unselbständigerwerbende, Nichterwerbende und Selbständigerwerbende, sofern ihre Konten auch den privaten und nicht ausschliesslich den Geschäftshaushalt betreffen.
Salariés, personnes sans activité lucrative et indépendants, pour autant que leurs comptes concernent aussi bien leurs affaires privées que celles de l'entreprise.

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires		Übrige Kredite Autres crédits			
	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation	Limiten Limites	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Gastgewerbe / Hôtellerie et restauration

2003	10 180	9 077	70	48	22	17	4	3	44	28	8 178	7 575	1 932	1 454
2004	9 950	8 866	104	61	35	20	18	8	52	33	7 982	7 448	1 865	1 357
2005	9 319	8 470	105	53	24	13	11	9	70	31	7 741	7 344	1 473	1 073
2006	9 831	8 893	127	61	30	17	17	7	81	37	8 212	7 772	1 492	1 060
2007 04	9 464	8 756	142	79	27	13	28	19	87	47	7 795	7 672	1 527	1 005
2007 05	9 308	8 711	128	78	29	13	29	19	71	45	7 791	7 639	1 389	995
2007 06	9 507	8 730	122	76	25	11	29	22	68	42	7 805	7 628	1 579	1 027
2007 07	9 455	8 719	129	83	30	12	28	22	71	48	7 810	7 668	1 515	968
2007 08	9 515	8 709	144	69	23	11	36	22	85	36	7 815	7 655	1 557	985
2007 09	9 524	8 689	154	73	22	12	35	25	98	36	7 785	7 647	1 585	969

Verkehr und Nachrichtenübermittlung / Transports et communications

2003	9 370	6 848	49	22	0	0	8	7	41	15	2 598	2 461	6 722	4 366
2004	8 789	6 862	83	22	9	1	5	2	68	19	2 606	2 434	6 100	4 405
2005	12 174	6 750	55	19	13	6	6	4	37	8	2 651	2 468	9 468	4 263
2006	15 326	7 421	51	25	12	2	2	2	37	21	2 825	2 583	12 450	4 812
2007 04	14 259	7 518	65	28	4	3	3	2	59	23	2 639	2 558	11 555	4 933
2007 05	13 123	7 820	59	29	4	3	3	2	52	24	2 641	2 553	10 424	5 238
2007 06	13 335	8 247	52	25	3	2	3	2	46	21	2 635	2 584	10 648	5 638
2007 07	13 217	7 693	36	18	3	2	2	1	31	15	2 782	2 662	10 399	5 014
2007 08	12 423	7 820	37	19	3	2	1	0	34	17	2 813	2 690	9 572	5 110
2007 09	13 427	8 046	39	20	2	2	1	0	36	18	2 824	2 702	10 564	5 324

Sonstige Finanzierungsinstitutionen / Autres activités financières

2003	23 920	13 592	62	24	52	16	1	0	9	8	3 970	3 870	19 889	9 698
2004	23 892	13 934	66	32	21	6	4	2	41	24	3 906	3 848	19 921	10 054
2005	27 371	15 563	37	14	17	7	12	7	9	1	4 553	4 410	22 780	11 139
2006	36 989	23 418	68	31	48	20	8	6	12	5	6 032	5 716	30 889	17 671
2007 04	38 324	23 652	42	14	37	13	5	1	—	0	5 951	5 625	32 331	18 013
2007 05	35 809	23 392	40	14	35	13	5	1	—	0	6 024	5 709	29 745	17 668
2007 06	40 914	28 318	34	13	25	8	5	1	5	5	5 927	5 646	34 952	22 659
2007 07	43 221	30 592	32	12	23	7	5	1	5	5	6 290	5 874	36 898	24 706
2007 08	45 025	30 853	35	16	28	10	3	1	5	5	6 128	5 724	38 862	25 113
2007 09	44 225	30 378	39	19	31	13	3	1	5	5	6 059	5 676	38 127	24 683

Versicherungsgewerbe / Assurances

2003	4 725	3 320	14	8	7	2	0	0	7	5	1 874	1 775	2 837	1 537
2004	5 113	3 108	13	9	5	4	0	0	8	5	1 866	1 709	3 234	1 390
2005	5 049	2 798	8	6	0	0	0	0	8	5	1 851	1 742	3 190	1 050
2006	5 253	2 728	23	7	16	2	1	0	6	5	1 662	1 583	3 568	1 138
2007 04	5 132	2 991	22	11	16	5	1	1	6	5	1 635	1 552	3 476	1 428
2007 05	5 231	3 024	22	12	16	6	1	1	6	5	1 644	1 531	3 565	1 481
2007 06	5 193	3 190	18	9	16	7	1	1	1	1	1 670	1 535	3 506	1 646
2007 07	5 250	2 996	18	10	16	8	2	1	1	1	1 677	1 528	3 555	1 459
2007 08	5 491	2 857	17	9	16	8	1	0	1	1	1 644	1 517	3 830	1 331
2007 09	5 082	2 609	17	11	16	9	1	0	1	1	1 607	1 456	3 458	1 142

Immobilienwesen, Vermietung, Informatik, F&E³ / Immobilier, location, activités informatiques, R et D³

2003	84 432	74 467	3 025	1 094	1 671	604	532	214	823	277	61 538	59 546	19 868	13 826
2004	88 365	77 159	3 938	1 161	2 282	708	634	209	1 021	244	64 897	63 069	19 531	12 929
2005	91 724	79 343	3 785	1 177	2 073	694	654	217	1 057	266	68 131	66 250	19 809	11 916
2006	97 286	83 650	4 907	1 613	2 680	906	914	350	1 313	357	72 344	70 102	20 036	11 935
2007 04	98 350	85 386	4 798	1 813	2 898	996	889	407	1 012	410	73 322	71 779	20 231	11 793
2007 05	98 894	85 633	4 902	1 921	2 963	1 064	912	421	1 028	436	73 694	71 899	20 297	11 814
2007 06	99 290	86 116	5 025	2 002	3 082	1 147	889	420	1 054	435	73 276	71 731	20 989	12 383
2007 07	99 817	86 891	5 164	2 193	3 205	1 275	885	446	1 074	471	75 501	73 244	19 152	11 455
2007 08	101 018	87 283	5 402	2 248	3 297	1 323	884	441	1 221	484	76 451	73 791	19 166	11 243
2007 09	100 886	87 679	5 271	2 226	3 282	1 362	845	411	1 144	454	76 385	73 918	19 230	11 534

³ Inkl. Erbringung von Dienstleistungen für Unternehmungen.
Y compris les prestations de services en faveur d'entreprises.

3B Kreditvolumenstatistik – Inland nach Sektoren bzw. Branchen Statistique sur l'encours des crédits – En comptes suisses, par secteurs et branches

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

114 Banken / 114 banques

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Baukredite Crédits de construction						Hypothekar- forderungen Créances hypothécaires				Übrige Kredite Autres crédits	
	Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Total		Allgemeiner Wohnungs- bau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Limiten	Benüt- zung Utili- sation	Limiten	Benüt- zung Utili- sation
Fin d'année Fin de mois	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation	Limites	Utili- sation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Öffentl. Verwaltung, Landesverteidigung, ohne Sozialversicherung / Administration publique; défense nationale, sans sécurité sociale

2003	29 479	20 355	345	95	54	19	6	0	284	76	1 287	1 257	27 848	19 003
2004	31 057	20 108	173	49	20	10	9	1	144	38	883	839	30 001	19 221
2005	30 704	17 351	213	52	18	11	5	1	190	41	877	827	29 613	16 473
2006	32 688	18 622	165	40	9	7	44	5	112	29	898	839	31 625	17 743
2007 04	33 726	18 158	169	33	22	5	13	1	135	27	927	875	32 630	17 250
2007 05	33 396	18 044	139	31	22	5	32	3	86	23	928	875	32 328	17 138
2007 06	29 612	16 010	143	32	22	5	30	4	91	23	921	867	28 548	15 111
2007 07	29 225	15 501	137	32	25	5	4	0	108	27	948	891	28 139	14 577
2007 08	29 611	15 830	136	38	28	8	4	1	104	28	947	893	28 527	14 899
2007 09	32 869	18 465	132	39	25	8	1	1	106	31	953	899	31 783	17 528

Unterrichtswesen / Enseignement

2003	1 542	1 291	35	24	9	7	—	—	26	18	834	805	674	462
2004	1 505	1 258	35	17	10	5	0	0	24	12	872	856	599	386
2005	1 459	1 230	11	3	1	0	0	0	9	2	849	829	600	398
2006	1 708	1 380	45	17	11	5	1	0	33	12	898	852	766	511
2007 04	1 698	1 373	43	13	12	2	3	0	28	10	918	889	737	472
2007 05	1 706	1 382	43	14	12	3	1	0	30	11	929	899	734	468
2007 06	1 762	1 423	35	17	7	4	1	0	27	14	968	938	759	468
2007 07	1 805	1 457	61	20	8	5	27	5	25	10	966	937	778	500
2007 08	1 740	1 395	58	19	10	7	27	6	20	6	924	893	758	483
2007 09	1 736	1 392	57	22	8	5	27	8	22	9	924	897	755	473

Gesundheits- und Sozialwesen / Santé et activités sociales

2003	10 027	8 205	222	86	67	25	17	5	138	56	5 588	5 333	4 217	2 786
2004	9 683	8 002	296	75	101	27	20	4	176	43	5 754	5 455	3 632	2 473
2005	10 154	8 298	258	65	105	26	20	3	132	36	5 929	5 709	3 967	2 524
2006	10 378	8 351	291	86	113	30	24	5	153	52	5 911	5 700	4 176	2 565
2007 04	10 352	8 242	273	103	115	30	25	4	133	68	5 817	5 650	4 262	2 490
2007 05	10 291	8 245	277	107	122	32	18	5	137	70	5 808	5 656	4 205	2 482
2007 06	10 824	8 653	314	133	142	37	21	9	151	88	6 184	6 027	4 326	2 493
2007 07	10 929	8 707	336	137	177	49	22	9	136	79	6 237	6 082	4 356	2 488
2007 08	10 334	8 170	311	125	156	54	18	5	137	66	5 804	5 633	4 219	2 413
2007 09	10 403	8 215	317	105	163	55	17	5	137	46	5 848	5 674	4 238	2 436

Erbringung von sonstigen öffentlichen und persönlichen Dienstleistungen / Autres services collectifs et personnels

2003	11 711	9 235	237	94	87	44	39	10	111	41	5 508	5 315	5 965	3 826
2004	11 856	9 511	243	84	95	42	33	8	115	34	5 732	5 544	5 880	3 884
2005	12 290	9 778	235	72	84	38	45	5	106	29	5 950	5 789	6 105	3 916
2006	12 047	9 850	296	82	122	34	76	10	99	38	5 943	5 798	5 808	3 970
2007 04	12 496	10 066	232	91	125	33	25	11	82	47	6 212	6 068	6 052	3 907
2007 05	12 605	10 093	259	105	135	43	30	12	95	50	6 223	6 082	6 124	3 906
2007 06	15 802	12 335	245	91	130	40	30	12	85	40	5 953	5 830	9 604	6 414
2007 07	15 573	12 451	255	100	139	45	30	13	87	42	6 039	5 883	9 279	6 467
2007 08	17 349	14 355	245	117	127	55	28	14	90	48	6 303	6 143	10 802	8 095
2007 09	13 251	10 939	265	106	160	57	34	13	70	36	6 329	6 162	6 657	4 671

Übrige⁴ / Autres⁴

2003	5 604	3 098	87	3	25	0	11	0	51	3	681	554	4 836	2 541
2004	5 581	3 161	54	8	19	4	17	1	16	3	666	571	4 860	2 581
2005	5 067	3 575	21	10	4	4	1	1	16	5	584	560	4 459	3 004
2006	5 923	4 427	29	9	3	1	3	2	24	5	635	598	5 258	3 820
2007 04	5 836	4 504	45	11	3	2	3	3	39	7	646	598	5 146	3 896
2007 05	5 890	4 238	41	14	3	3	5	3	32	8	628	595	5 221	3 628
2007 06	6 022	4 510	38	15	4	3	5	3	28	9	573	546	5 412	3 950
2007 07	6 073	4 553	49	17	12	3	5	3	32	11	582	530	5 443	4 006
2007 08	6 030	4 447	49	19	11	3	6	3	33	13	572	520	5 409	3 908
2007 09	5 484	4 508	49	22	11	3	6	3	33	14	628	595	4 807	3 890

⁴ Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden, Energie- und Wasserversorgung, Aktivität der Bankinstitute, Sozialversicherungen (AHV, IV, SUVA, ALV), Exterritoriale Organisationen und Körperschaften, nicht zuordenbare Kredite.
Industries extractives, production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau, intermédiation monétaire, sécurité sociale (AVS, AI, CNA, AC), organisations et organismes extraterritoriaux, crédits ne pouvant être attribués à une branche particulière.

Stichwortverzeichnis

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (1Ia, 3Ca, 3Cb, 4Aa) werden im Internet publiziert.

A

Aktiven
in den Bankbilanzen
gegenüber dem Ausland 1E
gegenüber dem Inland 1C
gegenüber dem In- und Ausland 1A
Total 1A, 1C, 1E
Treuhandaaktiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
Allgemeine gesetzliche Reserven 1B, 1D, 1F
Anleihen
Darlehen der Emissionszentralen 1H
Darlehen der Pfandbriefzentralen 1H
Obligationen, Options- und Wandelanleihen 1H
Pfandbriefdarlehen 1B, 1D, 1F, 1H
Total 1B, 1D, 1F, 1H
Aufwertungsreserve 1B, 1D, 1F
Auslandforderungen 4Aa
Auslandverpflichtungen 4Aa

B

Banken
Forderungen gegenüber 1A, 1C, 1E, 1G
Verpflichtungen gegenüber 1B, 1D, 1F, 1H
Bankrisiken, Reserven für allgemeine 1B, 1D, 1F
Baukredite
Allgemeiner Wohnungsbau 3A, 3B, 3Ca
Einfamilienhäuser 3A, 3B, 3Ca
Hoch- und Tiefbau 3A, 3B, 3Ca
Total 3A, 3B, 3Ca
Beteiligungen 1A, 1C, 1E
Beteiligungstitel, Reserven für eigene 1B, 1D, 1F

C

Checks und Wechsel 1G

D

Darlehen
Emissionszentralen 1H
Pfandbriefzentralen 1H
Depositenkonto (*siehe* Verpflichtungen gegenüber Kunden
in Spar- und Anlageform)

E

Edelmetalle
Finanzanlagen 1A, 1C, 1E
Handelsbestände 1A, 1C, 1E
Treuhandgeschäfte 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
Emissionszentralen, Darlehen von 1H
Erläuterungen zum Bankenstatistischen Monatsheft, Seite 7
Eurodevisenstatistik 4Aa

F

Finanzanlagen 1A, 1C, 1E
Flüssige Mittel 1A, 1C, 1E
Forderungen
Auslandforderungen 4Aa
Hypothekarforderungen 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb
Nachrangig 1A, 1C, 1E
Forderungen aus Geldmarktpapieren
Geldmarktpapiere 1G
nach Währungen 1A, 1C, 1E
Reskriptionen und Schatzscheine 1G
Total 1A, 1C, 1E, 1G
Wechsel und Checks 1G
Forderungen gegenüber Banken
auf Sicht 1G
nach Währungen 1A, 1C, 1E
Restlaufzeiten 1G
Total 1A, 1C, 1E, 1G
Forderungen gegenüber Kunden
gedeckt 1A, 1C, 1E, 1G
nach Währungen 1A, 1C, 1E
Öffentlich-rechtliche Körperschaften (*siehe* öffentlich-rechtliche
Körperschaften)
Total 1A, 1C, 1E, 1G
ungedeckt 1A, 1C, 1E, 1G
Freizügigkeitskonten, Säule 2 1H

G

Gebundene Vorsorgegelder, Säule 3a 1H
Geldmarktpapiere (*siehe* Forderungen oder Verpflichtungen
aus Geldmarktpapieren)
Gesellschaftskapital
nicht einbezahltes 1A, 1C, 1E
Total 1B, 1D, 1F
Gewinnvortrag 1B, 1D, 1F

H

Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen 1A, 1C, 1E
Hypothekarforderungen 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

K

Kassenobligationen
Restlaufzeiten 1H
Total 1B, 1D, 1F, 1H
Kredite
an Unternehmungen im Inland
nach Betriebsgrössen und Kreditarten 3Ca
nach Betriebsgrössen und Sektoren bzw. Branchen 3Cb
gegliedert nach Inland 3B, 3Ca, 3Cb
gegliedert nach In- und Ausland 3A
gegliedert nach Sektoren bzw. Branchen 3B, 3Cb
nach Kreditarten
Baukredite 3A, 3B, 3Ca
Hypotheken 3A, 3B, 3Ca, 3Cb
Total 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

Kunden

Forderungen gegenüber 1A, 1C, 1E
Verpflichtungen gegenüber
in Spar- und Anlageform 1B, 1D, 1F
übrige Verpflichtungen 1B, 1D, 1F, 1H

L

Ländergruppen, Seite 11
Leihgeschäft 1Ia

N

Nachrangige Forderungen 1A, 1C, 1E
Nachrangige Verpflichtungen 1B, 1D, 1F
Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital 1A, 1C, 1E

O

Obligationen (*siehe auch* Anleihen)
Kassenobligationen 1B, 1D, 1F, 1H
Öffentlich-rechtliche Körperschaften
Forderungen gegenüber
gedeckt 1G
ungedeckt 1G
Schatzscheine und Reskriptionen 1G
Options- und Wandelanleihen 1H

P

Passiven
in den Bankbilanzen
gegenüber dem Ausland 1F
gegenüber dem Inland 1D
gegenüber dem In- und Ausland 1B
Total 1B, 1D, 1F
Treuhandpassiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
Pfandbriefdarlehen und Anleihen
Darlehen der Pfandbriefzentralen 1H
Darlehen von Emissionszentralen 1H
Obligationen, Options- und Wandelanleihen 1H
Total 1B, 1D, 1F, 1H
Pfandbriefzentralen, Darlehen von 1H

R

Rechnungsabgrenzungen
in den Aktiven 1A, 1C, 1E
in den Passiven 1B, 1D, 1F
Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik, Seite 8
Repogeschäft 1Ia
Reserven 1B, 1D, 1F
allgemeine gesetzliche 1B, 1D, 1F
Aufwertungsreserve 1B, 1D, 1F
für allgemeine Bankrisiken 1B, 1D, 1F
für eigene Beteiligungstitel 1B, 1D, 1F
Reskriptionen und Schatzscheine 1G
Restlaufzeiten
Forderungen gegenüber Banken 1G
Kassenobligationen 1H
Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren 1H
Verpflichtungen gegenüber Banken 1H
Verpflichtungen gegenüber Kunden 1H
Rückstellungen und Wertberichtigungen 1B, 1D, 1F

S

Sachanlagen 1A, 1C, 1E
Säule 2, Freizügigkeitskonten 1H
Säule 3a, gebundene Vorsorgegelder 1H
Schatzscheine und Reskriptionen 1G
Sparguthaben (*siehe* Verpflichtungen gegenüber Kunden
in Spar- und Anlageform)

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (1Ia, 3Ca, 3Cb, 4Aa) werden im Internet publiziert.

T

Transaktionskonten 1H
Treuhandaktiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
Treuhandgeschäfte
 auf Erhebungsstufe Bankstelle
 gegenüber dem Ausland 2F
 gegenüber dem Inland 2E
 Total 2D
 auf Erhebungsstufe Unternehmung
 gegenüber dem Ausland 2C
 gegenüber dem Inland 2B
 Total 2A
Treuhandpassiven 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F

V

Verlustvortrag 1B, 1D, 1F
Verpflichtungen, Auslandsverpflichtungen 4Aa
Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren
 nach Restlaufzeiten 1H
 nach Währungen 1B, 1D, 1F
 Total 1B, 1D, 1F, 1H
Verpflichtungen gegenüber Banken
 auf Sicht 1H
 nach Restlaufzeiten 1H
 nach Währungen 1B, 1D, 1F
 Total 1B, 1D, 1F, 1H

Verpflichtungen gegenüber Kunden
 auf Sicht 1H
 in Spar- und Anlageform
 Freizügigkeitskonten Säule 2 1H
 gebundene Vorsorgegelder Säule 3a 1H
 Total 1B, 1D, 1F, 1H
 Transaktionskonten 1H
 nach Restlaufzeiten 1H
 nach Währungen 1B, 1D, 1F
Verpflichtungen nachrangig 1B, 1D, 1F
Vorsorgegelder
 Freizügigkeitskonten, Säule 2 1H
 gebundene Vorsorgegelder, Säule 3a 1H

W

Wandelanleihen 1H
Wechsel und Checks 1G
Wertberichtigungen und Rückstellungen 1B, 1D, 1F
Wertschriften, Handelsbestände in 1A, 1C, 1E

Z

Zuordnung der Länder nach Ländergruppen, Seite 11

Index alphabétique

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (1a, 3Ca, 3Cb, 4Aa) sont publiés sur Internet.

A

Actifs

à titre fiduciaire 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
en comptes étrangers 1E
en comptes suisses 1C
en comptes suisses et étrangers 1A
total 1A, 1C, 1E

B

Bénéfice reporté 1B, 1D, 1F
Bons du trésor de collectivités publiques et rescriptions 1G

C

Capital social 1B, 1D, 1F
Capital social non libéré 1A, 1C, 1E
Centrales
d'émission, prêts des 1H
de lettres de gage, prêts des 1H
Chèques et effets de change 1G
Comptes de libre passage (2^e pilier) 1H
Comptes de régularisation
actifs 1A, 1C, 1E
passifs 1B, 1D, 1F
Comptes de transactions 1H
Correctifs de valeurs et provisions 1B, 1D, 1F
Créances de rang subordonné 1A, 1C, 1E
Créances hypothécaires 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb
Créances résultant de papiers monétaires
effets de change et chèques 1G
papiers monétaires 1G
rescriptions et bons du trésor 1G
selon la monnaie 1A, 1C, 1E
total 1A, 1C, 1E, 1G
Créances sur la clientèle
en blanc 1A, 1C, 1E, 1G
gagées 1A, 1C, 1E, 1G
selon la monnaie 1A, 1C, 1E
sur collectivités de droit public 1G
total 1A, 1C, 1E, 1G
Créances sur les banques
à vue 1G
échéances 1G
selon la monnaie 1A, 1C, 1E
total 1A, 1C, 1E, 1G
Créances sur l'étranger 4Aa
Crédits
en comptes suisses 3B, 3Ca, 3Cb
en comptes suisses et étrangers 3A
selon secteurs 3B, 3Cb
selon types
de construction 3A, 3B, 3Ca
hypothèques 3A, 3B, 3Ca, 3Cb
total 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

E

Echéances

créances sur les banques 1G
engagements envers la clientèle 1H
engagements envers les banques 1H
engagements résultant de papiers monétaires 1H
obligations de caisse 1H

Effets de change et chèques 1G

Emprunts

emprunts obligataires 1H
prêts des centrales d'émission 1H
prêts des centrales de lettres de gage 1H
total 1B, 1D, 1F, 1H

Engagements de rang subordonné 1B, 1D, 1F

Engagements envers la clientèle

à vue 1H
échéances 1H
selon la monnaie 1B, 1D, 1F

Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements

comptes de libre passage (2^e pilier) 1H
comptes de transactions 1H
fonds de prévoyance (pilier 3a) 1H
total 1B, 1D, 1F, 1H

Engagements envers les banques

à vue 1H
échéances 1H
selon la monnaie 1B, 1D, 1F
total 1B, 1D, 1F, 1H

Engagements envers l'étranger 4Aa

Engagements résultant de papiers monétaires

échéances 1H
selon la monnaie 1B, 1D, 1F
total 1B, 1D, 1F, 1H

Epargne (voir engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements)

Euro-monnaies, statistique des 4Aa

F

Fiduciaire (voir opérations fiduciaires)

Fonds de la prévoyance liée (pilier 3a) 1H

H

Hypothécaires

créances 1A, 1C, 1E, 3A, 3B, 3Ca, 3Cb

I

Immobilisations

corporelles 1A, 1C, 1E
financières 1A, 1C, 1E

L

Liquidités 1A, 1C, 1E

M

Métaux précieux

destinés au négoce 1A, 1C, 1E
immobilisations financières 1A, 1C, 1E
opérations fiduciaires 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F

O

Obligations de caisse

échéances 1H
total 1B, 1D, 1F, 1H

Opérations fiduciaires

selon le périmètre de consolidation entreprise
en comptes étrangers 2C
en comptes suisses 2B
total 2A

selon le périmètre de consolidation comptoir
en comptes étrangers 2F
en comptes suisses 2E
total 2D

P

Papiers monétaires (voir créances résultant de papiers monétaires ou engagements résultant de papiers monétaires)

Participations 1A, 1C, 1E

Passifs

à titre fiduciaire 2A, 2B, 2C, 2D, 2E, 2F
en comptes étrangers 1F
en comptes suisses 1D
en comptes suisses et étrangers 1B
total 1B, 1D, 1F

Pays

liste des pays par groupe, page 17

Pensions de titres 1la

Perte reportée 1B, 1D, 1F

Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce 1A, 1C, 1E

Prêts

des centrales d'émission 1H
des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts 1B, 1D, 1F, 1H
des centrales de lettres de gage 1H

Prêts de titres 1la

Provisions et correctifs de valeurs 1B, 1D, 1F

R

Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public 1G

Réserve(s)

de réévaluation 1B, 1D, 1F
légale générale 1B, 1D, 1F
pour propres titres de participation 1B, 1D, 1F
pour risques bancaires généraux 1B, 1D, 1F

S

Subordonné(e)s

créances 1A, 1C, 1E
engagements 1B, 1D, 1F

T

Titres

portefeuilles destinés au négoce 1A, 1C, 1E

